



# پلہے شاہ

سریندر سنگھ کوہلی



ہندستانی  
ادب کے  
مغار



کتاب کے آخری صفحو پر دی گئی سنگڑاشی کی تصویر پر ایک منتظر پیش کیا گیا ہے جس میں بادشاہ سدھو دانا سے تین جیتوں کی ماں، ملکہ ماں کے خواب کی تعبیر بیان کر رہے ہیں۔ ان کے پیچے ایک محتراس تعبیر کو تلمبند کر رہا ہے۔ شاید مہندوستان میں فن تحریر کا یہ سب سے قدیم بال تصویر دستیاب شدہ ریکارڈ ہے۔

از۔ نگر جونا کونڈا۔ دوسری صدی عصیوی  
از راہ عنایت: نیشنل میوزم، نئی دہلی

ہندوستانی ادب کے معمار

# بُلہے شاہ

سُرہنیدر سنگھ کو ہلی

ترجمہ

کامل فرشتی



سماہتیہ اکٹھی

Bulhe Shah : Urdu translation by Kamil Quraishi of Surinder Singh Kohli's monograph in English. Sahitya Akademi, New Delhi (1992), Rs. 15.

© ساہتیہ اکادمی

136979

پہلا ایڈنشن : ۱۹۹۲ء

ساہتیہ اکادمی

ہمیڈ آفس :

رویندر بھون، ۳۵۔ فیروز شاہ روڈ۔ نئی دہلی ۱۱۰۰۰۱

سیلیس آفس : دسواتی، مندر مارگ، نئی دہلی ۱۱۰۰۰۱

ملاقائی دفاتر:

جیون تارا بلڈنگ۔ چوتھی منزل، ۲۳۔ ۱۷۳/۱۔ ڈائنسٹریکٹ ۵۳۰۰۰۷

۱۶۲، بمبئی مراٹھی گرنتھ سنگھرالیہ مارگ، دادرش بمبئی ۴۰۰۱۲۳

۳۰۲۰۵۰۳۰۳، اسلامی، تینام پیٹھ۔ مدراس ۶۰۰۱۸

۵۶۰۰۲۔ سی روڈ۔ بنگلور ۰۹۰۱۰۰۰۷

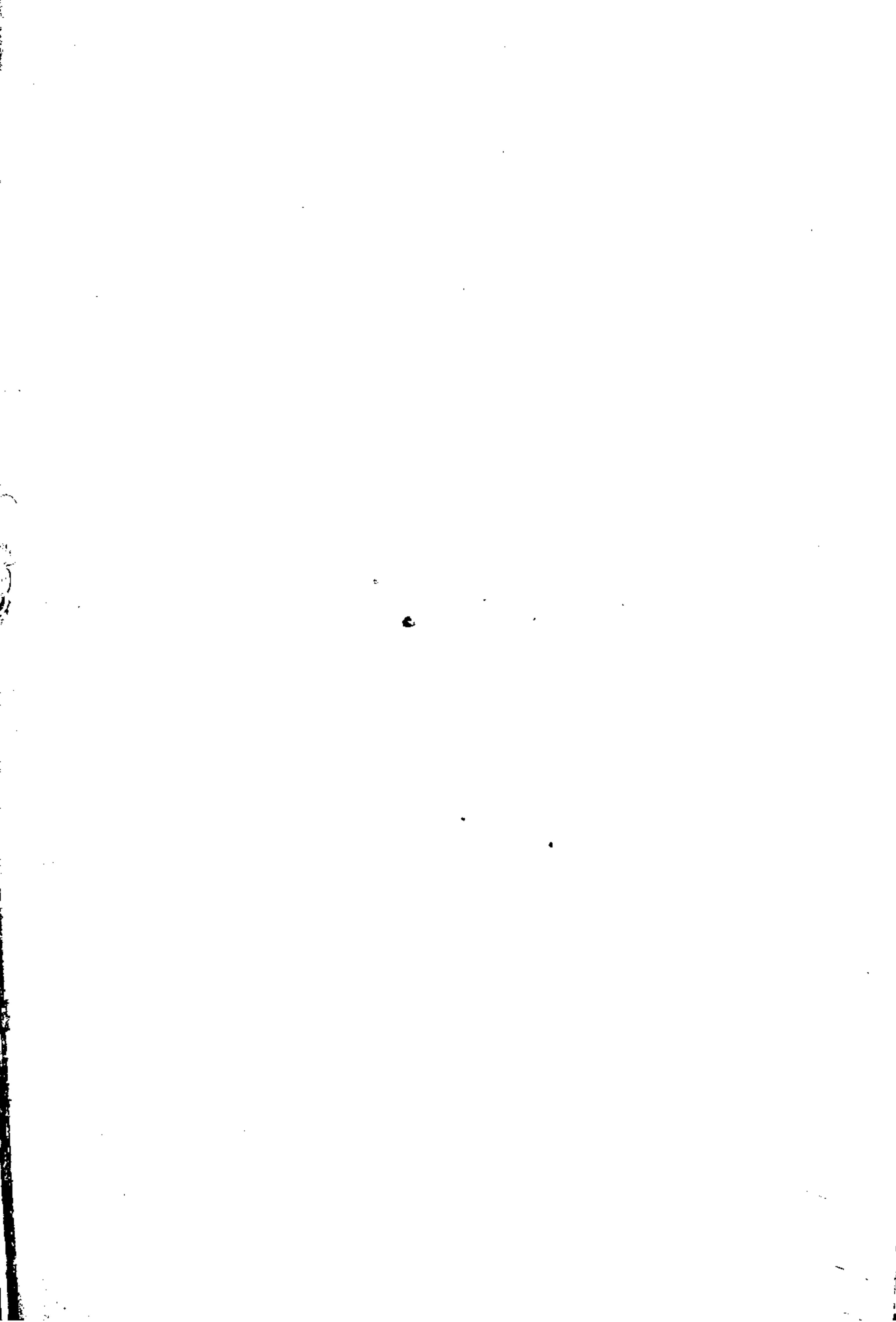
قیمت :- پندرہ روپے

I S B N 81-7201-372-8

۱۱۔ ۲۰۰۰۲۔ نئی دہلی، ۱۱۰۰۰۷

# فہرست

۱۔	مُلکے شاہ - ایک صوفی
۲۳	مُلکے شاہ کا عہد
۳۳	مُلکے شاہ کی شاعرانہ خدمات
۳۹	مُلکے شاہ کا مذہبی فلسفہ
۷۱	مُلکے شاہ کا شاعرانہ اسلوب
۷۹	مُلکے شاہ کی کافیوں کا انتخاب
۱۱۹	کتابیات



# بُلہ شاہ۔ ایک صوفی

## آن کا ورثہ اور زندگی کے حالات

### تصوف کا ایک مختصر جائزہ

اسلامی صوفیانہ نظریہ کو اصطلاحی معنوں میں تصوف کہا جاتا ہے۔ لفظ صوفی کا تعلق عربی لفاظ صفا سے ہے جس کے معنی خالص کے ہیں لفظ صف، کام طلب سلسلہ، مرتبہ یا مقام و ترتیب ہے اور صوف سے مراد اون ہے۔ قدیم اسلامی دور میں وہ مسلمان دروش جوادی بیاس پہنا کرتے اور بہت سادہ زندگی گزارتے صوفی کہے جاتے تھے۔ وہ قرآن و حدیث کے مطلع میں مشغول رہتے، زبد و لقوی، پاکیزگی اختیار کرتے اور قناعت کی زندگی پس کرتے تھے۔ لفظ صوفی، دوسری صدی ہجری کے آخر میں مت عمل ہونا شروع ہوا۔ تصوف کی اصل کا سلسلہ خود پیغمبر اسلام کی ذات سے ملتا ہے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا علم سفینہ، قرآن کے ذریعہ پہنچا ہوا علم ہے اور علم سفینہ دل کے ذریعہ ملا ہوا علم ہے۔ جس کی ترجمانی صوفیوں نے کی ہے۔ قرآن کی کچھ آیات میں تصوف کی تحریری نظر آتی ہے۔ پیغمبر اسلام اور ان کے صحابہ کرام نے اپنی زندگیوں میں جو خدمات انجام دی ہیں انھوں نے قدیم صوفیوں کے ایک اور شکا کام کیا۔ دنیاوی لہو و لعب سے بچنا اور رہا بینت کو اختیار کرنا۔ تصوف کی قدیم ترین صورت تھی۔ اللہ کا شدید خوف اور اس کے سزا و مزا کا فیصلہ دلوں میں موجود تھا۔ قدیم صوفیا بہت نیک لوگ تھے۔ جو مجاہدہ، توکل اور تسليم و رضا کے اصولوں پر ہمیشہ ثابت قدم رہئے۔

ویں صدی عیسیوی کے اختتام تک تصوف میں ایک تیا ارتقاء رونما ہوا شروع ہوا۔ یونانی، ایرانی، ویدانتی، اور یورپی اثرات پر تبدیلی لانے کا سبب بنے جوگی اور درویش عارف باللہ ہو گیا۔ سمجھتی، عرفان، الہنی کے زیر اثر تھتی۔ تقیید پرست اور کفر مسلمانوں نے ایسے صوفیوں کو بد عتی، راضنی، اور مذہبی عقائد کا مخالف قرار دیا۔

پھر اس کے بعد ۱۲ ویں صدی عیسیوی میں تصوف کا شاندار دور آیا جس میں ایران کے تین صوفی شاعر فرید الدین عطار، جلال الدین رومی اور شیخ سعدی پیدا ہوتے۔ دوسرے مشہور صوفی شعرا میں چود ہویں صدی اور پندرہویں صدی عیسیوی میں حافظ اور جامی نے ترتیب و ارشہرت پائی۔

خدا کی تحقیق و لفکر میں دو بے رہنے والے اور عرفان ربانی کے دلدادہ صوفیوں کو تین روحانی حلقوں سے خیال میں تقسیم کیا گیا ہے۔ ۱) ایجادیہ ۲) شہودیہ ۳) وجودیہ۔ پہلا مکتب خیال کہتا ہے کہ خدا دنیا کو عدم سے وجود میں لا یا ہے۔ دوسرے مکتب خیال کا نظریہ ہے کہ دنیا ایک آئینہ کی عمانند ہے جس میں الہیہ صفات منعکس ہوتی ہیں۔ تیسرا مکتب خیال وحدائیت کا قابل ہونے کے سبب دعویدار ہے کہ دنیا کی ہر شے میں خدا ہے۔ خدا کے مستلاشی کی منزل مقصود خدا سے اتصال ہے۔ وہ راستہ جو خدا کی طرف جاتا ہے۔ متعدد منزلوں سے گزرتا ہے۔ جس میں عبودیت، عشق، ازہد، معرفت، وجود، حقیقت اور وصل شامل ہیں۔ روح کی ترقی تدریجی ہے اور اس کی نشاندہی چار صورتوں میں ہوتی ہے۔ یعنی ناسوت، شرعیت ملکوت، جبروت اور لاہوت۔ پہلی صورت میں طالب شرعیت کا مشاہدہ کرتا ہے دوسری شکل میں روحانی سفر یعنی طریقت کی منزل سے گزرتا ہے۔ تیسرا حالت میں معرفت حاصل کرتا ہے۔ اور جو کھنچی منزل میں وہ اصولیت اور صداقت یعنی حقیقت کو جا پہنچتا ہے۔

تمام روحانی سفر میں طالب کی رہنمائی اس کے پرو مرشد کے ذریعہ ہوتی ہے اس روحانی سفر کے درمیان عبادات کے جوابات ہوتے ہیں۔ ان میں شماز، تلاوت قرآن، اوراد، مجاہدہ، ذکر اور مراقبہ شامل ہیں۔

## ہندوستان میں تصوف کا آغاز

مسلمانوں کی فتوحات کے ساتھ ساتھ ہندوستان میں صوفیا کرام کثیر تعداد میں آگئے ان کا طریقہ مصداً اسلام کی تبلیغ و اشاعت تھا۔ اس طرح مکھوں نے ہندوستان میں مسلمانوں کی طاقت کو مصبوط سے مصبوطاً ترکیا۔ بلاشبہ شروع میں تبدیلی مذہب کا کام تلوار کے زیر اثر ہوا۔ لیکن زیادہ تر لوگ حضرت فرید الدین گنج شاہ اور حضرت علی ہجوری داتا گنج بخش جیسے بزرگ صوفیوں کی تعلیمات اور وعظ و نصیحت کی وجہ سے داخل اسلام ہوئے تاہم بعد کے صوفیوں نے ہندوستان کے مختلف مذاہب اور فلسفوں کے مطالعے کے لیے خود کو وقف کر دیا۔

ہندوستان میں پہلے پہل مسلمان جہاں آباد ہوئے وہ علاقہ ساحل مالا بار تھا۔ جو مسلم صوفیوں کے زیر اثر آیا۔ حالانکہ محمد بن قاسم رحمۃ اللہ علیہ میں سندھ پر حملہ اور ہواستھا منگر وباں کوئی مسلم آبادی قائم نہیں ہوئی تھی۔ لیکن درہ خیر کے راستے ترک، منگول اور افغان قوجی، اور دوسرے مسلمان فیقر اور درویش ہندوستان میں داخل ہوئے۔ ہندوستانی تفکر یعنی تصور حیات مسلم صوفیات سے بہت پہلے صوفی تصورات پر اثرات مرتب کر چکا تھا۔ لیکن یہ صرف ہندوستان میں مسلمانوں کے قیام حکومت کے بعد رونما ہوا کہ اسلام نے ہندو تصور حیات کو زبردست تاثر کیا۔

جو صوفیا کرام ہندوستان آکر آباد ہوئے ان کا تعلق تصوف کے چار ٹرے سلسلوں سے تھا۔ جن میں چشتیہ، قادریہ، سہروردیہ اور نقشبندیہ سلسلے شامل ہیں۔ ان چار سلسلوں میں سے ہندوستان میں سب سے پہلے چشتیہ سلسلے کا قیام عمل میں آیا۔ ان سلسلوں نے پنجاب میں جو ہندوستان میں داخل ہونے کے لیے ایک دروازہ کی حیثیت رکھتا تھا اپنا زبردست کردار ادا کیا تھا۔

ان چار صوفی سلسلوں کے علاوہ فردوسی اور شطاری دو اہم سلسلے اور تھے۔ ویسے تو یہ سب سلسلے ممتاز نامے جانتے تھے لیکن مردوں کا کئی کمی اسلاموں سے بیک وقت والبته رہ کر پیروں سے رشد و بدایت یعنی کا عمل عام ہو گیا تھا۔ پر بھی ایک ہی وقت

میں ایک سے زیادہ سلسلوں میں روحاںی عقیدت رکھتے تھے۔ ایسی صورت میں مرید بھی ان کا مقادرہ کر مشہور ہوتا تھا جیسے کہ مُلہے شاہ اور ان کے پیر شاہ عنایت کے ساتھ ہوا کہ وہ قادری اور شطراری صوفیوں کے سلسلے سے منسوب ہو کر مشہور ہوئے۔ اوسی صدی عیسوی کے آخر تک مہدوستانی تصوف میں ایک قابلِ لحاظ الغیر رونما ہوا اور انگریز کل بر صوفی مہند کو اسلام کا پیرو بنا دینا چاہتا تھا۔ اس مقصد کے لیے اس نے نہایت سخت اور بے رحمانہ طریقے اختیار کیے۔ بنیادی صوفیوں نے اس اسلامی کرامیت کے اقدام کو پسند نہیں کیا اور باہمی رواداری اور مذہبی عقائد کی آزادی کے لیے آواز ملپند کی۔ اچھروہ زیادہ دن تک اسلام کے مبلغ ترہے اور دوسرے مذاہب کے طور طریقے اور اصولوں کے مطالعہ کی طرف رجوع ہوتے گئے۔ اس ضمن میں شہزادہ دارالاسکوہ کے مہدو ویدانتی فلسفے کا ہم کو بخوبی علم ہے۔

پائی خود ریاؤں کی سدر میں پنجاب، حقیقت میں اسلام کا گڑھ بن چکا تھا۔ صوفیوں کے ٹبر سلسلے شمالی مہدوستان کے اس حصے میں مصبوط بنیاد کے حامل تھے۔ ان میں روحاںت کے علمداروں کی اکثریت، ویدانتی تصور اور مہدو و جگہتی تحریک کے زیر اثر تھی مسلسلہ تنسخ، پیغمبر حنفی اور کرم کے عقیدوں نے بھی ان پر بہت گہرا اثر کیا تھا۔ اللہ ہی ان کے نزدیک اصل حقیقت اور باقی سب کچھ دسم اور دھوکا تھا۔ تصوف میں نئے تفرات کے سبب پنجابی صوفیوں کو دو ٹبر میں مکاتیب خیال میں تقسیم کیا جاسکتا ہے۔ پہلے کو تقلید پسند مکتب خیال کے قرآن پر عمل کرنے والے صوفیار کا نام دیا جاسکتا ہے۔ دوسرے کو فلسفیانہ مکتب خیال یا دحدھ الوجود (ہمہ اوست) کے تصوف کا مکتب کہا جاسکتا ہے۔ مُلہے شاہ بعد کے مکتب خیال کے نمائندہ تھے۔

## حیات مُلہے شاہ

مُلہے شاہ کی زندگی کے حالات کہیں نہیں ملتے، فارسی ترکی ایک کتاب "خوبیۃ الاصفیاء" میں جسے ۱۸۷۴ء میں مفتی غلام سرور لاہوری نے مکمل کیا اور جو ۱۸۷۵ء میں شائع کی گئی۔ ان کے بارے میں ریکارڈ دلتا ہے۔ اس کتاب کے ذریعہ مشہور مسلم صوفیار کرام سے متعلق بیش قیمت معلومات فراہم ہوتی ہیں۔ مُلہے شاہ کے بارے میں معلومات

مندرجہ ذیل ہیں:

”میر بلیہ شاہ قادری شطواری قصوروی حضرت شاہ عنایت لاہوری کے مشہور و معروف مریدوں میں سے ایک مرید تھے۔ وہ قصور کے شہر میں رہتے تھے۔ ان کے پیروں کا سلسلہ شاہ محمد غوث گوالسیاری تک پہنچتا ہے۔ بلیہ شاہ عبادت دریافت، زندگی، مستعدی اور گرم طبعی، دلکشی دلاؤزی اور لشہ الہیہ سے بھر پور شخصیت کے مالک تھے۔ انہوں نے وحدانیت (وحدت) کے بارے میں نہایت پاکیزہ اور اعلیٰ خیالات کا اظہار کیا ہے۔ عام لوگ وحدانیت اور علم روحانی سے متعلق ان کے اشعار بڑی عقیدت سے پڑھتے ہیں۔ صوفیوں کی مخلوقوں میں قول ان کی کافیاں گائے ہیں۔ اور سامعین کے جذبات میں گرمی و تیزی پیدا کرتے ہیں۔ لوگ میر صاحب کے بہت سے محجزے بیان کرتے ہیں۔ ان کی وفات ۱۷۳۶ء میں ہوئی۔“

بلیہ شاہ کے سلسلہ میں اہم معلومات کا دور را ہم ذریعہ مولوی محمد دین شاہ پوری کی تحریر کردہ کتاب پنجابی شاعری میں ”باغ اولیاء کے بند“ ہے اس کتاب میں بلیہ شاہ سے متعلق مندرجہ ذیل معلومات فراہم ہوتی ہیں:-

”یہ مقدس سنتی (بلیہ شاہ) پٹھانوں کے شہر قصور میں ہوئے کامخون نے فیض روحانی شاہ عنایت سے حاصل کیا۔ جن کا شجرہ نسب ایک طرف پیر حبیبانی جن کا مقبرہ لاہور کے جنوبی حصے میں واقع ہے سے ملتا ہے اور بہت دور تک جا کر رسول خدا سے ملتا ہے۔ بلیہ شاہ نے اپنے پیرو مرشد کے انتقال کے لیے کچھ اس طرح تلاش شروع کی کہ جس سے قلب مطمئن ہو سکے۔ بلیہ شاہ اپنی روح کی آواز پر مرشد کی جستجو کے نتکے تو کامخون نے سب سے پہلے لاہور شہر کو چھاننا شروع کیا جہاں وہ شاہ عنایت کے بلاغ میں جا کر شہر سے اور ایک درخت پر لیکا ہوا آم دیکھا۔ اسے دیکھ کر کامخون نے خدا کا نام لیا اور فوراً ہی آم ٹوٹ کر گز پڑا۔ شاہ عنایت نے انہیں پکارا اور کہا۔ سنو اے مسافر! یہ آم والیں

کو دجو تم نے چرایا ہے۔ بُلہے شاہ نے جواب دیا میں درخت پر نہیں چڑھا۔  
ہوا کی وجہ سے یہ آم ٹوٹ کر میری گود میں آگرا۔ لیکن باغ کے مالک نے کہا۔  
تم نے خدا کا نام لیا اور آمر آگرا۔ اس طرح تم چوری کے عمل کے مرتکب ہوئے  
بُلہے شاہ پر حقیقت والخی ہو گئی کہ شاہ عنایت کو روحانی طاقت حاصل  
ہے۔ چنانچہ یہ فقیر ان کے قدموں میں گر گیا اور قدیم بوسی کی، اس طرح  
بُلہے شاہ، شاہ عنایت کے مرید ہو گئے اور ان پر بہت سے روحانی  
اسرار منکشف ہوئے۔ اللہ میں وہ وفات پا گئے۔ ان کی یادگار  
کے طور پر ایک عظیم الشان مقبرہ تعمیر کیا گیا۔

مولوی شاہ پوری کی مندرجہ بالا کتاب میں جس سے بُلہے شاہ کے حالات زندگی  
پر روشنی پڑی ہے۔ مختلف دوسرے فقیروں اور درویشوں کے بارے میں بھی مختصر تذکرہ  
ملتا ہے۔ یہ لاہور سے ۱۹۷۸ء میں شائع کی گئی تھی۔

مذکورہ بالا کتاب کی طرح ایک دوسری کتاب بُلہے شاہ کے بارے میں ایک حکایت  
بیان کرتی ہے۔ اس کا نام "قانونِ عشق" ہے۔ انور علی شاہ روتھی کا یہ کا زناہ دو حصوں  
پر مشتمل لاہور سے شائع ہوا۔ اس کے پہلے حصے میں بُلہے شاہ سے متعلق مندرجہ ذیل روایت  
ملتی ہے۔

"طالب صادق بُلہے کے دل میں خدا کے رسول کے عشق کی آگ  
دو گونہ طور پر روشن تھی۔ وہ مقدس مدینہ کو اڑکر حضور ﷺ کے روضہ انور کی  
زیارت کرنا چاہتا تھا۔ جب وہ بہت بے چین اور متنفس ہوا تو اس نے  
اپنی ذہنی حالت مرشد سے بیان کی، مرشد نے کہا تو وہاں کیوں جانا  
چاہتا ہے۔ مرید نے جواب دیا! رسول خدا کے روضہ منور کے نظارے  
کا جذبہ عشق مجھے پہنچ رہا ہے۔ کیوں؟ مرشد نے پوچھا۔ اس لیے کہ خدا کے  
رسول نے خود ارشاد فرمایا ہے کہ جو شخص میرے روضے کی زیارت کرتا ہے  
وہ بذاتِ خود مجھ سے ملا ہے۔ مرید نے جواب دیا۔ جب مرشد نے یہ سننا  
تو کہا۔ "میں تجھ کو تین روز کے بعد جواب دوں گا۔" بُلہے نے بتایا کہ تیسرا  
رات کو اس نے رسول خدا کو ذاتی طور پر تشریف لاتے ہوئے خواب میا دیکھا۔

بُلہار رسول خدا کے قدم مبارک پر سجھو دیوا، رسول خدا نے ارشاد فرمایا۔  
 ”اپنے مرشد کو پکار، رسول خدا کی موجودگی میں مرشد کو آواز دی گئی جس نے  
 مرشد ملیہ کو اپنے دائم طرف بیٹھنے کا اشارہ کیا تھے ان کے سامنے  
 حیرت و استیحاب کے ساتھ کھڑا رہا۔ جب ماس نے اپنی آنکھیں مامٹھائیں  
 تو اپنے سامنے خدا کے رسول اور اپنے مرشد کو پایا۔ وہ ان کی شکلوں  
 میں کوئی فرق نہ کر سکا۔ سخت چرت اور خوف کی وجہ سے ملیہ جاگ اٹھا۔  
 مندرجہ بالا روایت کو سی ایف اسپورن نے بھی ملیہ شاہ نامی لپنے کتابے پر  
 میں نقل کیا ہے۔ ملیہ شاہ سے متعلق ادھر ادھر ہے اور سینہ بسینہ کسی اور داستانیں  
 بھی بکھری ہوئی اور زبان زدل جاتی ہیں۔ شاعروں اور قوالوں کی زبانوں پر بھی بہت  
 سی کہانیاں موجود ہیں۔ ایک بات ان روایات سے صاف جھلکتی ہے کہ شاہ عنایت  
 قادری شطاری ملیہ شاہ کے مرشد تھے۔

## شاہ عنایت قادری شطاری۔ ملیہ شاہ کے مرشد

---

وستیاب شدہ ذرائع کے مطابق شاہ عنایت کے بارے میں بیان سے پہلے قادری شطاری  
 سلسلے کے چہنیں میں ایک مختلف ساذگر ضروری ہے۔  
 یہ ہم پہلے دیکھ چکے ہیں کہ قادری سلسلہ تصوف کے چار بڑے سلسلوں میں سے ایک  
 ہے۔ اس کے باñی شیخ عبدالقدار جبلانیؒ تھے۔ اس کی دو شاخیں ہیں ایک عسین شاہی  
 اور دوسری میان خیل، شطاری سلسلہ طیفوسی خانوادے کی شاخ ہے جس کی بنیاد بائزہ یہ  
 بسطامی نے رکھی تھی۔ اس کے باñی شیخ عبداللہ شطاری تھے جو شیخ شہاب الدین  
 سہروردی کے جانشین تھے۔ بعض صوفیاتہ اعمال کی وجہ سے شطاریوں کے بارے  
 میں کہا جاتا ہے کہ وہ مختلف سے وقت میں فنا اور لفتاب کی نزدیکی کو حاصل کر لیتے ہیں۔ ایسے  
 اعمال کی عکیبل پر عبداللہ شطاری پہلے شخص تھے جنہوں نے شطاری خطاب پائیا تھا۔ ان  
 کے پیر شیخ محمد عارف نے انہیں بندوستان بھیجا تھا۔ شاہ محمد غوث گوایاری عبداللہ  
 شطاری کے بعد اس سلسلے کے چوتھے بزرگ تھے۔ وہ بہت سی کتابوں کے مصنف تھے

۶۳-۶۴ء میں اخنوں نے وفات پائی اور گواہیار میں دفن کیے گئے۔

بُلہے شاہ کے مرشد شاہ عنایت الگ چاہیک قادری صوفی تھے۔ لیکن ان کو شطاری درویش حضرت رضا شاہ شطاری نے صوفیانہ عظمتوں سے روشناس کیا تھا جتنا پچھے وہ قادری شطاری کے طور پر مشہور ہوئے ان کے مرید بُلہے شاہ بھی قادری شطاری کہلانے۔ "خنزیرۃ الاصفیار" اور باغی اولیاء مہند" کے مطابق شاہ عنایت لاہور کے باشندے ہونے کی وجہ سے لاہوری کہلانے۔ اپنے عقیدے کی تبلیغ کے لیے کچھ وقت قصور میں بھی رہے۔ جہاں اخنوں نے ایک بیسوائی لڑکی سے شادی کی جس کے رشته داروں نے اس پر احتیاج اور چیخ و پکار کرتے ہوئے نواب حسین خاں پٹھان حاکم کے سامنے ایک درخواست پیش کی۔ جب نواب نے صوفی عنایت سے اس مسئلہ میں پوچھ گچھ کی تو وہ خفا ہو گئے اور اس لڑکے حاکم سے اس کے سوال کی محفوظیت پر سوال کر ڈالے اور حاکم کے مخالفات روئے کی بناد پر اپنے اہل و عیال کے ساتھ قصور کو خیر پا دیکھتے ہوئے حاکم کے لیے خدا سے بد دعا کی جو کچھ عصہ بعد مارا گیا۔ شاہ عنایت کا انتقال ملک اللہ عاصی ہوا اور وہ لاہور میں دفن کیے گئے۔

شاہ عنایت ایک باغبان (ارائیں) تھے۔ ایک زبانی روایت مشہور ہے کہ ایک روز وہ اپنے باغ میں کام کر رہے تھے کہ ایک حقیقی روحانی مرشد کی تلاش کرتے ہوئے بُلہے شاہ وہاں آئے۔ بُلہے شاہ نے شاہ عنایت کی روحانی عظمت کے بارے میں سوچا۔ صوفی عنایت نے بُلہے شاہ کے آنے کی وجہ دریافت کی۔ بُلہے شاہ نے ان سے بتا کی کہ وہ مسلمہ امرار خدا کی تعلیم دینے کے لیے انہیں اپنا مرید بنائیں کہا جاتا ہے کہ اس سلسلے میں جو ایسا صوفی عنایت نے مندرجہ ذیل دو یا پڑھاہ  
بُلہیا رب فداکی پاؤ نا۔

ادھر دی پتت نا تے اُدھر لاو نا

ترجمہ: او چلہے خدا کی پہچان کا راز یہ ہے  
کہ ایک طرف سے اکھاڑا کر دوسری طرف پودا لگا دینا۔  
کہا جاتا ہے کہ بُلہے شاہ اس جواب کو سن کر بہت متاثر ہوئے اور صوفی عنایت سے بیعت ہو گئے۔ ایک روایت بُلہے شاہ کی اپنے مرشد سے ملنے کی اس

بے سناہ راید دی  
باب کے آغاز میں بیان کی گئی ہے۔ جبکہ شاہ نے اپنے مرشد کا نام اپنی کچھ کافیوں میں لیا  
ہے مثلاً:-

جبلہ شاہ دی سنو حکایت  
بادی پکڑیاں ہوگ ہدایت  
میرا مرشد شاہ عنایت  
اوہ لنگھائے پار

جبلہ شاہ کی حکایت سنو  
اس نے اپنے مرشد کا وامن ستحام لیا ہے  
شاہ عنایت میرا مرشد ہے  
وہی میرا بیرہ پار لگائے گا۔

عنایت سب ہوا یا تو نہ ہے  
پھر بلہا نام دھرا یا ہے  
ترجمہ: میرے جسم نے عنایت کا روپ دھار لیا ہے  
تب اس کا نام بلہا پڑ لے ہے۔

جبلہ شاہ دی ذات نہ کافی  
میں شاہ عنایت پایا ہے  
ترجمہ: بلہا! محبوب کی کوئی ذات نہیں  
مجھے میرا محبوب عنایت میں مل گیا ہے۔

جبلہ، شاہ سنگ پریت لگائی  
جی جائے دی دلی سائی  
مرشد شاہ عنایت سائیں  
جب دل بر مایوے

مترجمہ: بُلہے نے اپنے محبوب سے لوگانی ہے۔  
اور اس نے خود کو اس کے حوالے کر دیا ہے  
میرا مرشد شاہ عنایت ہے  
جس نے میرا دل جیت لیا ہے

مُلکہ، ڈھیہ پو عنایت وے بُو چھے  
جس پرہلے تینوں سارے نئے سو چھے  
مترجمہ او بُلہا! جھک جاعنايت کے درپر  
جس نے تجوہ کو مختلف زنگوں کے باش میں ملبوس کر دیا ہے

ما پے چھوڑ لقی لڑ تیرے  
شاہ عنایت سا میں میرے  
لا سیاں دی لاج پال دے، ویہرے آور میرے  
میں تیرے قربان دے ویہرے آور میرے  
مترجمہ: او میرے آقا شاہ عنایت  
میں نے اپنے ماں باپ کو چھوڑ کر  
ترے ماں پناہ لی ہے تو میرے محبت  
کا جواب دے تو میرے صحن دل میں آ جا  
میں تیرے قربان تو میرے صحن دل میں آ جا  
مُلکہ شاہ کے دوسرے اشعار میں مرشد شاہ عنایت کی تعریف و توصیف ملتی  
ہے اور بھی کہی جگہ پائے جاتے ہیں۔

لبش پ جان اے سبھاں نے اپنی کتاب "تعوّف" اس کے صوفیا اور مقبرے " میں مہدوستانی صوفیوں کی ایک فہرست مسئلکہ ہے ) میں APPENDIX ( واقعہ نگاری کے ساتھ شامل کی ہے جس میں انھوں نے قادری سلسلے کے ۱۱۷ صوفیوں کا خواہ دیا ہے۔ ان قادری صوفیوں میں شاہ عنایت کا نام ۴۸ ویں صوفی کی حیثیت سے موجود

ہے جن کا مقبرہ لاہور میں واقع ہے۔ اور جن کی موت ۱۷۴۸ء میں ہوئی تھی۔ اسی فہرست میں ۸ وال نام میر بہلی شاہ کا ملتا ہے جن کا مقبرہ قصہور میں ہے اور جن کی وفات ۱۷۳۶ء میں ہوئی تھی۔

## بُلہے شاہ کے مختلف نام

بُلہے شاہ کا دوسرا نام میر بہلی شاہ کے طور پر بھی ملتا ہے۔ ڈاکٹر فیض محمد فیقر نے بُلہے شاہ کے مجموعہ کلام لعنوان "کلیات بُلہے شاہ" کے تعارف میں مئی ۱۹۳۹ء کے (پنجاب یونیورسٹی لاہور) کے اور شیل کالج میگزین کے مشمولہ صفحات میں حوالہ دیا ہے۔ جس میں بُلہے شاہ کا نام میر بہلی شاہ قادری شطواری تصوری ملتا ہے۔ تاریخ نافع السالکین اے کے مطابق بُلہے شاہ کے باپ نے ان کا نام عبداللہ شاہ رکھا تھا۔ لیکن بعد میں سجیثیت صوفی بزرگ شاعر کے طور پر وہ بُلہے شاہ کے نام سے مشہور ہوئے۔

## چاتے ولادت

بُلہے شاہ پانڈوی گاؤں میں پیدا ہوئے تھے جو قصہور کے جنوب میں ہم اسیل کے فاصلے پر واقع ہے۔ لیکن ایک روایت ہے کہ وہ اور چ گیلانیاں میں پیدا ہوئے تھے تاریخ نافع السالکین، کامضیت لکھتا ہے کہ بُلہے شاہ شاہ محمد درویش کے بیٹے تھے جو اور چ گیلانیاں، کے گاؤں واقع سندھ میں رہتے تھے۔ یہ گاؤں گیلانی سیدوں سے آباد تھا۔ شاہ محمد بھی ایک گیلانی سید تھے۔ بُلہے شاہ کی پیدائش اسی گاؤں میں ہوئی۔ لاجونتی رام کرشنا نے اپنی کتاب "پنجاب صوفی شاعر، اور میاں مولا بخش کشہ نے اپنی کتاب پنجاب شاعر ادا نذکرہ" میں بیان کیا ہے کہ بُلہے شاہ کی جائے ولادت قصہور ضلع لاہور کا، پانڈوی گاؤں ہے۔

تاریخ نافع السالکین سے بُلہے شاہ کے خاندانی پس منظر کے ہارے میں کچھ اطلاعات

## خاندانی پس منظر سود

فراتم ہوتی ہیں۔ بتایا جاتا ہے کہ سنجی شاہ محمد درویش نے اپنے گھر میلو حالت کے دباو کے سبب اور اپنی فلاج کے پیش لفڑوچ گیلانیاں کا گاؤں چھوڑ دیا تھا۔ اس وقت بُلہے شاہ کی عمر چھ سال تھی۔ وہ ساہی وال، علاقے کے ملک وال، ایں جا بسے تھے۔ کچھ دنوں بعد چودھری پانڈو بھٹی ملک وال کے نزدیک تلونڈی میں کسی ذاتی سفر پر آئے ان کے دوست احباب ان سے مل کر بہت خوش ہوئے۔ جب وہ رات کا کھانا کھائیکے بعد میل کر رہی تو کسی غریز نے ان سے کہا کہ پانڈو کی بھٹی کی نئی آبادی کا کیا حال ہے۔ جہاں نے حواب دیا کہ ہر طرح خوبی ہے۔ زمین زرخیز ہے سال بھر تک نہایت عمدہ پیداوار ہوتی ہے غریب سے غریب لوگ بھی خوشحال ہیں۔ اور حاکم و مالک کے لیے سہیتہ دعا گورہ متے ہیں۔ لیکن وہاں ایک کمی یہ ہے کہ بستی کی شاندار مسجد کے لیے کوئی قابل مولوی نہیں جس کی تلاش جاری ہے۔ جب پانڈو نے یہ بات کہی تو دوستوں اور غریزوں نے انہیں تجویز کیا کہ وہ مولوی جو ابھی کچھ پہلے ملک وال میں آیا ہے شاید پانڈو کی نئی بستی میں جانا پسند کرے دوسرے روز تلونڈی کے کچھ بزرگ پانڈو بھٹی کے ہمراہ شاہ محمد درویش سے ملاقات کرنے ملک وال گئے۔ شاہ محمد نے مسجد کے لیے ان کی درخواست منظور کر لی اور وہ اپنے ساز و سامان سمیت پانڈو کی منتقل ہو گئے۔ شاہ محمد درویش نے مسجد سے متعلق ذمہ داری سنپھال لی اور بُلہے شاہ اپنی ابتدائی تعلیم حاصل کرنے میں لگ گئے۔ ساتھ ہی اُن کو گاؤں کے مویشی چرانے کا کام بھی دیدیا گیا۔

اس بات کا علم نہیں کہ شاہ محمد کے آباؤ اجداؤ کہاں سے آئے۔ ابتداءً ہندوستان میں کہاں آباد ہوئے۔ سُنَّتُ ستار نے کامصنف (ابووالہ فقیر محمد فقیر) ایک سکھ تھویلدار اپنی کتاب میں بیان کرتا ہے کہ پانڈو کی نئی آبادی جنوب لاہور کی طرف میں میل کے فاصلے پر باری دوآب کے کنارے پر واقع ہے۔ بُلہے شاہ بخاری سیدوں کے خاندان میں پیدا ہوئے تھے۔

سنجی محمد درویش کا مقبرہ پانڈو کی گاؤں میں ہے۔ جہاں بُلہے شاہ کے لوم وفات پر ہر سال عرس کی تقریبات منعقد ہوتی ہیں۔ اس روز دو روز دیک نے سے قوال آتے ہیں اور بُلہے شاہ کی کافیاں گاتے ہیں۔

بُلہے شاہ کے مرشد کے حالات یا ان کے

**بُلہے شاہ اور شاہ عذایت** کافیوں کے علاوہ زندگی سے متعلق کچھ لیے

واقعات دستیاب نہیں ہوتے جن سے ان کی حیات پر رoshni چڑکے۔ جہاں تک ان کی تعلیم کا تعلق ہے، یہیں آنا معلوم ہے کہ فارسی اور عربی کے مشہور عالم حضرت غلام مرضی قصیری سے انھوں نے تحصیل علم کیا جن کے بارے میں کہا جاتا ہے کہ وہ ہور قصہ ہیر رانجھا کے مصنف سیدوارث شاہ کے ہم جماعت تھے۔ لکھتے ہیں کہ بُلہے شاہ حسین کی طرح عمر بھر کنوارے رہے۔ ان کی ایک بہن تھی جو غیر شادی شدہ تھی اور حسین نے اپنی پوری زندگی مراقبے اور دھیان میں گزار دی تھی۔

حالانکہ بُلہے شاہ ایک سید خاندان میں پیدا ہوئے تھے۔ لیکن ان کو مرشد سید نہ مل سکا۔ شاہ عنایت ایک باغبان (دارالاسیں) تھے جو مسلم معاشرے میں ایک سچی ذات تسلیم کی جاتی ہے۔ چنانچہ جب بُلہے شاہ، شاہ عنایت کے مرید ہوئے تو ان کے رشتہ دار اس سبب پرمعترض و ناخوش ہوئے۔ بُلہے شاہ نے خود اپنی کافیوں میں اس واقعہ پر رoshni ڈالی ہے:

بہن اور بہنو! آئے بُلہاکی

مرزنش کے لیے

سید ہو کر تمہیں کیا ہوا ہے۔

تم اپنے خاندان کی رسوانی کا باعث ہوئے ہو

ہمارا مشورہ مانو! او بلہا!

اور ایک ارائیں کا دامن چھوڑو

بُلہے شاہ نے اس کا جواب مندرجہ ذیل انداز میں دیا۔

جو کوئی مجھے سید کہہ کر لپکاتا ہے

اُس سے جہنم میں سزا ملے گی

جو کوئی مجھے ارائیں کہہ کر آواز دیتا ہے

وہ جنت میں جھو لا جھو لے گا۔

او بلہا! تم کو اگر حقیقی راحت کی طلب ہے تو

ایک ارائیں کے مرید ہو جاؤ

کہا جاتا ہے کہ ایک بار مرشد بُلہے شاہ کی شریعت (ذہب کی ظاہر برستی) سے کٹلی بغاوت کی وجہ سے ناراض ہو گئے تھے۔ بُلہے شاہ نے کہا تھا۔

مصلیٰ جلا دو، وضو کا لوٹا توڑ دو  
 تسبیح، کاسہ اور سوٹا مامت پکڑو  
 سیدھے راستے اور مخالف سمت قبول کرنے کے لیے  
 محبت کی عملداری ہی ہمیشہ نئی اور تنازہ ہے  
 جب میں نے محبت کا سبق پڑھا  
 تو میری ذات میں مسجد کا خوف سما گیا  
 پھر میری ذات مندر کے احاطے میں داخل ہوں  
 جہاں ہزاروں گھنٹیاں نجاح اٹھیں  
 محبت کی عملداری ہی ہمیشہ نئی اور تنازہ ہے  
 ہم دیدا اور قرآن پڑھ پڑھ کر تھک گئے تھے۔

جب میں گھس گئی تھیں اور عبادت صنالع ہو رہی تھی  
 خدا نے تو مقدس حجہ ہوئی میں ہے نہ مکہ میں

جس نے بھی اس کو جان لیا یا جس کو بھی اس کا عفاف ہو گیا۔  
 وہ اس کی نورانی و درخشندگی میں ڈوب گیا۔

محبت کی عملداری ہمیشہ نئی اور تنازہ ہے

انھوں نے اسی قسم کے خیالات کا اظہار ایک دوسری مناجات میں اس طرح کیا ہے۔  
 لوگ بلہا سے کہتے ہیں کہ مسجد میں جا کر بیٹھ جا

اگر زل عبادت کی طرف مائل نہیں تو مسجد میں جانے کا فائدہ کیا ہے۔

کیا فائدہ ہے ایسے نہان سے اگر باطن کی گندگی و حل نہ پلتے  
 اور بلہا اپنی پوجا بے مقصد ہے اگر تجھے کوئی مرشد کامل نہیں مل پایا  
 عبادت کو آگ میں جھونک دے، روزوں کو مٹی میں ڈال دے۔

کہہ پر اندر اچھا گیا ہے۔

میرا خدامیر سے باطن میں ہے اُبلاہا کہتا ہے! میں نے اسے پالیا ہے  
 لوگ بے حاصل ٹھیس میں ہیں۔

شاہ عنایت جو اپنے مرید کو ایک روحانی نظم و ضبط میں بندھا دیکھنا چاہتے تھے، اس

کے باعیانہ اظہار خیالات کی وجہ سے ناراض ہو گئے۔ مُلہا نے اپنے مرشد کی پدایت پر کوئی وصیان نہ دیا۔ چنانچہ مرید کا مرشد کی قیام گاہ پر آنا ممنوع قرار دیدیا گیا۔ بہت ہی قلیل عرصہ میں مُلہے کی حالت مرشد کے بغیر ایک ماہی بے آپ کی سی ہو گئی۔ مرید نے مرشد کے عالم فراق میں اپنے اندر ایک روحانی کمی کا سا احساس پانا شروع کر دیا۔ یہ صورت حال جب ناقابل برداشت ہو گئی تو روحانی اذیت کے عالم میں مُلہے شاعر نے اس طرح اپنی کیفیت کا اظہار کیا۔

لوٹ آجیت کے ساتھ ایے میرے چارہ گر ایس پژمردہ ہوا جا رہا ہوں

تیری محبت نے مجھے مستانہ وار قص سبhel میں مبتلا کر دیا ہے

سُورج غروب ہو گیا ہے لیکن ابھی تک سُرخی باقی ہے

میں تجو پر صدقے ہو جاؤں گا اگر تو میری لظوں کے سامنے لوٹ آئے ایک بار پھر

میں تجو سے بچہ کر ایک شدید ترین غلطی کا مركب ہوا ہوں۔

تیری محبت نے مجھے مستانہ وار قص سبhel میں مبتلا کر دیا ہے

مُلہے شاہ نے اپنے مرشد شاہ عنایت کی ہہر و محبت دوبارہ پائے کے لیے ایک منہوبہ

ترتیب دیا۔ انہوں نے شاہ عنایت کو خوش کرنے کے پیش نظر محفل سماع آراستہ کرنے

کے لیے موسیقی و رقص سیکھا، سماع ہندستان میں قوالی کے نام سے شہور ہے۔ اسلام

میں موسیقی کی مالوںت ہے۔ لیکن چشتیہ سلسلہ کے صوفیا کے یہاں اس کی اجازت ہے

وہ موسیقی کی تقریبات منعقد کرتے ہیں۔

بزم سماع کے انعقاد یا موسیقی کی تقریبات کے بارے میں کہا جاتا ہے کہ اسے شیخ

عبد القادر جیلانی کے اول جانشین شاہ شمس الدین نے اللہ قادری سلسلے میں

شروع کرایا تھا۔

اپنے منفوہے کے مطابق مُلہا نے گانا اور رقص کرنا شروع کر دیا جس راہ سے

ہر روز شاہ عنایت نماز کے لیے مسجد کو جایا کرتے تھے۔ وہ نہایت سُرملی آواز میں گاتا۔

میں تیرے قربان تیرے صدقے مرے اندر آجا

تو مجھے قبول کر یار کر دے ! مرے اندر آجا، مجھ میں سما جا

میرے لیے تیرے جیسا کوئی اور نہیں

میں نے صحراء بیان چھان مارے، ساری دنیا دیکھ دالی

آجا میرے اندر آجا مجھ میں سما جا

وہ یہ بھی گاتا ہے

اے میرے عشوق را نجھا بیس خود پر بھی فخر نہ کر سکوں گا

اے میرے محبوب پر اگر لے قیام اس رات میرے گھر کے اندر

بھر پر مسکرا ہوں سے مجھے اپنے دل کے رازوں کا رازدار بنالے

اے میدے محبوب !!

بُلہے شاہ کے اس شاعرانہ انداز خطابت نے مسجد سے واپسی پر شاہ عنایت کی توجہ اپنی طرف مبذول کرائی۔ آواز کالمب و ہیچ پہچانتے ہوئے مرشد نے پوچھا اب کیا تم بُلہے ہو؟ مرید جو اپنے مرشد کی زبان سے بات سننے کا نہایت بے صبری سے منتظر تھا۔ بولا! میرے مالک میں بُلہا نہیں، لیکن سُجھا ہوں! سُجھا کا مطلب نادم یا شرمندہ ہے۔ مرید کو وہیں کے وہیں اس کی لورش اور سچوں چوک پر مرشد نے معاف کر دیا اور بھروسے وہ اپنے مرشد کے دامن عاطفت میں آگیا۔ وہ اپنے مالک کے قدموں پر گر گر گیا جس نے اُسے محبت و ہمدرانی کے ساتھ لفیل گیر کر دیا۔ اس کیف وستی کے عالم میں بُلہا یوں نغمہ مرا ہوا ہے

اوے دوستو! مجھے مبارکباد دو

میں نے اپنے محبوب را نجھا کی حقیقت کو جان لیا ہے  
مقدس دن کا سورا ہو گیا ہے جب را نجھا میرے صحن دل میں  
ایک عصما ہاتھ میں ایک کبل کا ندھر پڑو لے ہوئے  
ایک چروائے کی صورت میں رونما ہوا ہے۔

ایک روایت میں کہا گیا ہے کہ ایک بار بُلہے شاہ نے حاجی ہنس کے نیاز حاصل کیے اور ایک مخفی سماع ان کے اعزاز میں منعقد کی اس موقع پر کثیر تعداد میں صوفیا، اور فقراء جمع ہوئے۔ بُلہے شاہ کی کمی کا فیاض گائی گیا۔ وجہ و حال کی کیفیت میں فقراء نے اپنے گھر ملانے شروع کیے۔ دوسرے روز حاجی ہنس نے نقابوں سخنوں اور سخنانڈوں کو دعوت دی تاکہ وہ گرفتہ رات کی سی فقراء کے وجہ و حال کی نقل کریں جب بُلہے شاہ کو اس بات کا پتہ ہوا تو وہ بہت غصہ ہوئے اخنوں نے ایسے فعل نازیبا کے لیے اس شہزادوں کو بد دعا دی اور انجام کاران کی

بدو عاصے یہ مقام ایک دیرانے میں بدل گیا۔ کپری نام کا یہ شہر پاک پن کے قریب آباد تھا۔

## بُلہے شاہ کی ولادت اور وفات کی تاریخیں

بُلہے شاہ کی تاریخ ولادت کے سلسلے میں کوئی مصدقہ ذریعہ نہیں ملتا۔ صرف سی۔

ایف اسبورن نے اپنے مفضلت لعنوان "بُلہے شاہ" میں ان کا سال وفات سنہ ۱۸۷۴ء بیان کیا ہے۔ جسے عام طور پر اسکالروں نے مان لیا ہے۔ ڈاکٹر فقیر محمد فقیر نے اپنی کتاب کلیات بُلہے شاہ، میں تاریخ سنت ستارے کا حوالہ دیتے ہوئے سنہ ۱۸۷۴ء کو بُلہے شاہ کا سال ولادت قرار دیا ہے۔ بہت سے اسکالروں نے "خرینۃ الاصفیاء" کے مطابق سنہ ۱۸۷۰ء کو صوفی کا سال وفات مصدقہ طور پر تسلیم کر لیا ہے۔ لیکن ڈاکٹر فقیر محمد فقیر نے ایک تحقیقی مقامے کے حوالے سے بیان کیا ہے۔ جو ۲۴ فروری سنہ ۱۹۳۹ء میں پنجاب یونیورسٹی عربی فارسی سوسائٹی کے ایک سالانہ جلسے میں پرنسپل مولوی محمد شفیع نے پڑھا تھا۔ جس کی رو سے فاضل اسکال کہتا ہے کہ صوفی سنہ ۱۸۷۴ء تک زندہ تھے اس لیے ہم سال ولادت اور تاریخ وفات میں سے کسی ایک کو یقینی طور پر مصدقہ نہیں مان سکتے۔ تاہم زیادہ تر اسکال اس بات پر مستحق ہیں کہ سال ولادت سنہ ۱۸۷۴ء اور سال وفات کے طور پر سنہ ۱۸۷۰ء کو مان لیا جائے۔

# مُلہے شاہ کا عہد

مُلہے شاہ کا دورِ حیات تا ۱۷۵۶ء سے شروع ہو کر تا ۱۷۷۴ء تک رہا۔ اس کے ایک حصے میں مغل شہنشاہ اور نگ زیب کا زمانہ اور دوسرے حصے میں اس کے جانشینوں، پہادر شاہ اول (۱۷۲۰ء تا ۱۷۳۱ء) چھاندار شاہ (۱۷۳۱ء تا ۱۷۴۱ء)، فخر سیر (۱۷۴۱ء تا ۱۷۵۱ء)، محمد شاہ (۱۷۴۱ء تا ۱۷۵۱ء)، احمد شاہ (۱۷۵۱ء تا ۱۷۵۸ء) اور عالمگیر ثانی (۱۷۵۸ء تا ۱۷۶۵ء) کا دورِ حکومت آتا ہے۔ اور نگ زیب نے ۱۷۵۸ء سے ۱۷۷۴ء تک بادشاہی کی۔ مُلہے شاہ کی ولادت اور نگ زیب کے دورِ حکومت کے ۱۲ ویں سال میں ہوئی۔ جب اور نگ زیب کی وفات ہوئی تو مُلہے شاہ کی عمر ۲۶ برس تھی۔ اپنی زندگی کے باقی ۱۵ برس مُلہے نے اور نگ زیب کے مذکورہ جانشینوں کے عہدِ حکومت میں گزارے۔

مُلہے شاہ پنجاب میں پیدا ہوئے تھے جہاں اُنھوں نے اپنی زندگی کے پورے دن گزارے۔ چنانچہ یہ ضروری ہے کہ اس دور کے پنجاب کے حالات کا سرسری جائزہ لیا جائے۔

اور نگ زیب کے حکم کے مطابق سکھیوں کے نویں گرو تین پہادر کی شہادت کے پانچ سال بعد مُلہے شاہ کی ولادت ہوئی تھی۔ شہنشاہ اور نگ زیب جو ایک کھڑستی اور احمد سرمنڈی کا مرید تھا، پورے مہندوستان کو خالص اسلامی ریاست بنانا چاہتا تھا۔ وہ سب مہدوؤں کو مسلمان کرنا چاہتا تھا۔ اپنے اس مقصد کو بروئے کار لانے کے لیے

اس نے پہلے پر امن اقدامات کیے۔ ان اقدامات کی ناکامی کی صورت میں دولت کا لارج دیا۔ نامرادی کی حالت میں لوگوں کو مزراکی دھمکیاں دی گئیں اور تمام کوششوں کے ناکام ہونے کے بعد زور زبردستی سے تبدیلی مذہب کے لیے قدم اٹھائے۔ مہندروں کے مندوں کو مسما کرنے کے لیے احکامات جاری کیے گئے۔ گالیوں کو ذبیح کر کے ان کا گوشت پینے کے پانی کو ناپاک کرنے کے لیے کسوں میں ڈوا آیا گیا۔ کئی اور بھی جبرا و استبداد کے طریقے مہندروں کو ڈرانے دھملانے کے اختیار کیے گئے۔ ان کو اعلیٰ عہدوں سے الگ کر دیا گیا اور جزء لگایا گیا۔ — پنجاب میں سکھوں کی تحریک کو کچلنے کی بہت سی کوششیں جاری رکھیں۔ مذہب کی آزادی پر سختی سے پابندی عائد کر دی گئی۔ یہ صرف مذہبی آزادی کے تحفظ کا ہی مسئلہ تھا جس کی وجہ سے گروئی بہادر کو شہادت دینی پڑی۔ مہندوستان کی تاریخ میں یہ ایک ایم واقعہ کی حیثیت رکھتا ہے۔ سوائے نقشبندی صوفیوں کے تمام دیگر روحاں بزرگوں نے اس ظالمانہ عمل کی مذمت کی تھی۔ حشمتی اور قادری سلسلے کے تمام بزرگوں نے سکھ تحریک کو پڑی تقدیر افزائی کی نظر سے دیکھا تھا۔ سکھوں کے پابندوں گروارجن دیو نے اپنی مذہبی کتاب «اوی بگر نتھ»، میں بابا فرید گنگشاہ کے اشعار کو خاص جگہ دی تھی۔ بابا فرید حاشیہ سلسلہ کے بہت مشہور صوفی گزرے ہیں۔ عظیم قادری صوفی میاں میر نے گروارجن دیو کے قتل کی سخت مذمت کی تھی۔ جنہیں جہاں گر پکے حکم سے مارا گیا تھا۔ میاں میر کے ہارے میں کہا جاتا ہے کہ انہوں نے ہر مندر را گولڈن پیپل (کاسنگ بنیاد پنے ہاتھوں رکھا تھا۔ ملکے شاہ اپنے پیش روؤں کی طرح گروارجن دیو کی شہادت کے بعد سکھوں کی اُبھرتی ہوئی تحریک کے عینی شاہد تھے انہوں نے اپنی ایک کافی میں بعد احترام گروارجن دیو کی شہادت کی طرف اشارہ کیا ہے۔ وہ ہے کہتے ہیں:

کہتے چور بنے کہتے قاضی ہو  
کہتے مبرتے بہہ و عظی ہو  
کہتے تیغ بہادر غازی ہو  
آپے اپنا کٹک بنائی ہا  
ہم کس توں آپ مکانی دا

ترجمہ: کہیں تم چور ہو کہیں تم فاضی (منصف) ہو  
 کہیں تم حیر پر بیٹھ کر وعظ بیان کرتے ہو  
 کہیں شہید یعنی بہادر ہو  
 تم اپنی قوت اور طاقت کو خود اپنے اختیار سے تیار کرتے ہو  
 تم اب اپنے آپ کو کس سے چھپا رہے ہو  
 ایک مشہور کہادت ہے شاہ سے نسب کی جاتی ہے جس میں انہوں نے گرو  
 گو بند سنگھ کو عظیم خراج عقیدت پیش کیا ہے:  
 ناکہوں جب کی ناکہوں تب کی  
 بات کہوں میں اب کی  
 اگر نہ ہوتے گرو گو بند سنگھ  
 سنت ہوتی سمجھ کی

ترجمہ: میں کوئی ماضی کی بات ٹھیک کہتا میں حال کی  
 بات کرتا ہوں۔ اگر گرو گو بند سنگھ نہ ہوتے  
 تو سب کو مذہب اسلام اختیار  
 کرنا پڑ جاتا۔

اس سے صاف ظاہر ہوتا ہے کہ قادری صوفی اعتدال پرست اور شریفانہ ذہن  
 کے لوگ تھے اور اپنے صوفیانہ نظریات کے تحت انہوں نے اورنگ زیب کی تبدیلی  
 مذہب کی پالیسی کو کچھی پسند نہیں کیا۔ وہ مندوستانی سادھو سنتوں کے بھی  
 قدر دان تھے۔ جو خدا کے پالن ہار ہونے اور الشافی سجاحی چارہ کا پر چار کرتے تھے۔  
 گرو گو بند سنگھ شاہزادہ میں جنوی منہد کے مقام نانڈیلیر میں سورگیاں ہو گئے تھے  
 ہے شاہ دسویں گرو کے بعد نصف صدی تک زندہ رہے۔ اٹھارہویں صدی علیسوی  
 کا یہ زمانہ پنجاب کے یہ شورش و بدآمنی کا زمانہ تھا۔ بندہ سنگھ جو کھو دھرم میں  
 نیا داخل ہوا تھا۔ اس کو جنوی منہد سے خود گرو نے ایک مشن پر بھیجا تھا۔ وہ بذرکار  
 حکمرانوں اور ظالموں کی سرزنش کے لیے آیا۔ کمی شہر اور قصبات سرہند کی شکست سے  
 قبل اس کی فوجوں کے قبضے میں آگئے۔ اس کے بعد جالندھر کے دو آب کے علاقے پر

قبضہ کر دیا گیا۔ مسلمانوں نے ایک ہر اجنبی (احید ری پرچم) اٹھایا اور سکھوں کے خلاف جہاد کا اعلان کر دیا گیا۔ اس جہاد کے نتیجے میں جہادیوں کو زبردست شکست ہوئی۔ اس موقع پر شہنشاہ بہادر شاہ اول ایک عظیم شکریے کر سکھوں کے خلاف صفت آرا ہوا۔ لیکن بندہ بہادر اپنے فوجیوں سمیت پہاڑیوں میں جا چھپا اور موقع بمو قع دھاوے پولتا رہا۔ بہادر شاہ اول فوری ۱۲۷۶ء میں وفات پا گیا۔ اس کے بعد جہاندار تخت نشین ہوا جسے ۱۳۷۶ء میں فتح سیر نے باوشاہت سے ہٹا دیا۔ ورنج سیر نے آخر کار بندہ اور اس کے فوجیوں کو شکست دی پہلے انہیں لاہور لے جایا گیا اور پھر دہلی چہار ۱۳۷۶ء میں بندہ سنگھ کو نہایت بے رحالت طور پر تباہ نشانہ کر دیا گیا۔

بندہ سنگھ بہادر کے قتل کے بعد فتح سیر نے ایک فرمان جاری کیا۔ جس کی رو سے انسرود کو بہایت کی گئی کہ وہ سکھوں کو اسلام لانے کے لیے مجبور کریں اور اگر وہ انکار کریں تو انہیں قتل کر دیا جائے۔ ہر سکھ کے مرکے لیے ایک انعام کا اعلان کیا گیا۔ اس طرح سینکڑوں سکھوں کے سر تن سے جدا کر دیئے گئے اس کے بعد ہی شاہی فرمان صرف ان سکھوں تک محدود کر دیا گیا۔ جنہیوں نے بندہ کے ساتھ ہم میں حصہ لیا تھا۔

چنانچہ وہ سکھ جو خوف سے پہاڑیوں میں جا چھپے تھے۔ میدانوں میں پر امن زندگی گزارنے کے لیے نخل آئے۔ لیکن یہ سب عارضی تھا۔ ۱۳۷۶ء میں عبدالصمد خان گورنر لاہور کی بدالی ملماں ہو گئی۔ اور اس کا لڑکا ذکر یا خان جو خان بہادر کے نام سے مشہور تھا۔ لاہور کا گورنر مقرر ہوا۔ اس نے اس بہادر فرقے کو مکھاڑ پھینکنے کے لیے اور بھی سخت طریقے اپنائے۔ سکھوں کا تعاقب کیا جاتا رہا اور ان کے قتل کے لیے انعام مقرر ہوتے رہے انجام کاروہ اپنی جان بچانے کے لیے ایک بار پھر روپوش ہونے لگے۔ ان پر ظلم و لشاد کا سلسہ بھی سال تک جاری رہا۔ یہاں تک کہ جب یہ سختیاں کرتے کرتے خود حکران تھک گئے تو انہیں نے سکھوں کو خوشنہ کرنے اور نرمی برتنے کی پالی انتیار کی اور ۱۳۷۶ء میں فیض اللہ پور کے کپور سنگھ کو جاگیر کے ساتھ نواب کا خطاب دیا گیا۔ چنانچہ اس طرح سکھوں کو سکھ کا سالنس لینا نصیب ہوا۔ اور انہیں نے پہاڑیوں سے نخل کر گھروں کا اٹھ کیا۔ لیکن یہ تغیر بھی عارضی تھا۔ مُبدِّ حادل، اور ترونادل، کے نام سے دو دل نواب کپور سنگھ کی زیر سرو مرستی سرگرمی کے ساتھ وجود میں آئے۔ ترونادل، کی طاقتور

نقل و حرکت نے حکومت کو چونکا دیا۔ چنانچہ ۱۷۴۵ء میں تواب کو عطا کر دہ جائیکر خبیث کر لی گئی۔ ان حالات میں حکومت سے تصادمات ہوئے جس کی وجہ سے حکومت پھر سکھوں کے خلاف صفت آراد ہو گئی۔ سکھوں پر پھر ظلم کیا جانے لگا۔ میران گوٹ نے بھائی منی سنگھ اس بھائی تارو سنگھ اور سہیاب شہید کر دیتے گئے۔ ۱۷۴۶ء میں ذکر یا خان کے انتقال کے بعد میں کا بیٹا اس کا جانشین مقرر ہوا جس نے اور بھی سختی کے ساتھ ظلم و ستم چاری رکھے اس کے مہندو زیر دیوان لکھپت رائے نے اپنے بھائی جسپت رائے فوجدار امین آباد کی موت کی وجہ سے طیش میں اگرہہ نہایت محبتناز انداز سے سختیاں تیز کر دیں۔ لکھپت رائے اور بھی خان کی ذائقہ کمان میں ایک زبردست فوج سکھوں کی سرکوبی کے لیے روانہ ہوئی جو تعداد میں تقریباً پندرہ ہزار تھی۔ سکھوں کو اس اکیلی ہم میں زبردست جانی نفسان ہوا جو پہلے قتل عام یا گھلوکھارا کے نام سے مشہور ہے۔

۱۷۴۷ء میں بھی خان کو اس کے چھوٹے بھائی شاہ نواز خان نے لکال باہر کیا تو دہلی کی حکومت نے اس کو گورنر تسلیم نہیں کیا۔ چنانچہ اس نے کابل کے بادشاہ احمد شاہ درانی کو مہندوستان پر حملے کے لیے دعوت دی مگر چونکہ اس کا روئے سفار کی طرف بہت معقول نہ تھا اس لیے وہ لاہور سے فرار ہو گیا اور احمد شاہ درانی جب لاہور آیا تو میں نے قصور کے افغان حکمران جلیہ خان کو لاہور کا گورنر مقرر کر دیا۔ مومن خان کو نائب گورنر اور لکھپت رائے کو دیوان بنایا گیا۔ لیکن مارچ ۱۷۴۸ء میں مہندو کے نزدیک درانی کی شکست کی وجہ سے یہ انتظام بھی عارضی شافت ہوا۔ پھر بھی کے خسر اور دہلی حکومت کے وزیر قمر الدین یاں اپنے لڑاکے میر منو کو لاہور کا گورنر مقرر کیا۔ میر منو نے دیوان کو ڈرامی کو اپنے وزیر بنا یا جو سکھوں سے بہت ہمدردی رکھتا تھا اسکے جو شباب کے بہت سے حصوں میں طاقت پکڑتے چاہیے تھے۔ اگرچہ میر منو اس کا دشمن تھا لیکن دیوان کو ڈرامی کے مشورے پر اس نے ناموافع حالات میں انکی مدد طلب کی تھی۔ ۱۷۴۹ء میں دیوان درانی کے ساتھ لڑاکی میں قصور کے سچان بایزید خان کی چال کے سبب مارا گیا۔ میر منو، درانی کا دوست ہو گیا۔ اور اس طرح آقا کی تبدیلی پر وہ خود کو زیادہ محفوظ سمجھنے لگا۔ اس نے ان سکھوں کے خلاف اقدامات اور بھی زیادہ سخت کر دیتے جن سے اس نے کوئی مدد طلب نہیں کی تھی۔

گیان گیان سنگھ نے قصور کے افغانوں میر مومن خان اور جیمن خان کی زیر بر کردگی دو

جمہوں کا ذکر کیا ہے۔ لیکن پنجاب کے دستی حملوں میں سب سے زیادہ تباہ کن حملہ سکھوں کے خلاف خود میر جنونے کیا تھا جس میں سینیکارٹوں سکھوں مارے گئے تھے اور ان کی عورتوں کی بے حرمتی ہوئی تھی۔ سکھوں کی سرکوبی کے لیے ان کا مسلسل تعاقب جاری رہا۔ ان دنوں کی ایک کہاوت مشہور ہے جس سے جنونے کے ظلم و زیادتی پر رد شنی پڑتی ہے۔

منو کا سال دی دا تری، اسی منودے سے سوئے

جیوں جیوں جنون و مدد دا، اسی دون سوائے ہوئے

ترجمہ: منو ہماری درانی ہے اور ہم اس کی کھینچتی ہیں

جننا زیادہ وہ کاٹتا ہے اتنے ہی ہم اور اگئے ہیں

تو پہلے ۵۰ء میں جب کہ منو سکھوں کا تعاقب کر رہا تھا۔ گھوڑے پر سے گر کر مر گیا۔ میر منو کی موت کے ساتھ ہی لاہور حکومت اور بھی کمزور ہو گئی تھی۔ سکھوں نے لاہور حکومت کی کمزوری اور احمد شاہ دُرانی کے متواتر حملوں کا فائدہ اٹھایا۔ سکھوں نے اپنی مہماں کو باہر جانے والے اور اندر آئے والے حملہ آوروں کے لیے جاری رکھا۔ دُرانی کے ۵۰ء کے چوتھے محلے کے دوران ایک لشکر سکھوں کی سرکوبی کے لیے امر قسر بھیجا گیا۔ اس وقت متبرک تائب کو تباہ کر دیا گیا۔ احمد شاہ نے اپنے لڑکے تیمور کو تمام معموقہ مندوستی اور علاقوں کا نائب السلطنت مقرر کیا۔ سکھوں کا خاص لشانہ تھے۔ لیکن سکھوں کی بڑھتی ہوئی طاقت کے سامنے وہ سمجھنہ سکا۔ ۵۰ء میں سکھوں کے ساتھ لاہور میں داخل ہو گئے۔ اور جوفوجی تیمور چھوڑ گیا تھا ان میں بہت یا تو مارے گئے یا اگر قفار کر لیے گئے حکومت کابل کے ماتحت چالندھر کے فوجدار آجیانیا بیگ جو لاہور کی گورنری کا خواہشمند تھا۔ اس نے مریٹوں اور سکھوں کی مدد طلب کی تھی۔ اس کو لاہور کا گورنر بنادیا گیا اور اس دوران اس نے اپنی طاقت مجمع کرنے کی کوشش کی۔ لیکن وہ سکھوں کی بڑھتی ہوئی طاقت کی وجہ سے صرف چار ماہ تک گورنری کر پایا۔ مریٹ اپنی بہتری تصور کرتے ہوئے پنجاب سے پہلے ہی پلے گئے تھے۔ چنانچہ آجیانیا بیگ اپنی ناکامی سے سکھوں کا مقابلہ ہو گیا۔ اور اس نے دو عدد مہماں ان کے خلاف رواثہ کیں۔ سکھوں کے خلاف اس کی زور دبر دستی اس وقت ختم ہوئی جب سترہ ۵۰ء

میں اس کی موت واقع ہو گئی۔

احمد شاہ نے اکتوبر ۱۷۵۹ء میں سندھستان پر پانچویں بار حملہ کیا۔ سکھوں نے اگرچہ اس کی پیش قدمی کو روکنے کی بھروسہ کو شکست کی۔ لیکن وہ لگاتار دلی کی طرف بڑھتا رہا اور اس نے اس کے قرب میں رہ کر ایک سال کی مدت گزار دی۔ راستے میں اس نے مریٹوں سے بھی کچھ لٹا ایاں لڑیں۔ پانچ پت کی تاریخی جنگ ۱۷۶۱ء میں رہی گئی جس میں احمد شاہ کو فتح لصیب ہوئی۔ لیکن جب وہ اپنے وطن واپس لوٹ رہا تھا تو راستے میں اس کے مال خدمت میں سے بہت کچھ سکھوں کے ہاتھ آگیا تھا۔ احمد شاہ دُرانی کا چھٹا حملہ سکھوں پر ایک زبردست دھاوا تھا۔ چنانچہ ۱۷۶۲ء میں ایک سخت کشت و خون ہوا جو "ڈاگھلوگھارا" یا دوسرا ڈرائی قتل عام کہا جاتا ہے۔ یہ تھے اس کے اس قتل عام میں لقریبًا دس ہزار سکھوں مارے گئے تھے۔ اس موقع پر دُرانی نے امر تسریکے مقدس مندر کو بارود سے اڑا دیا تھا۔ اکتوبر ۱۷۶۳ء کے لپنے سا توں عملے کے دوران دُرانی نے سکھوں کو نیست و نابود کرنے کا تہذیب کر لیا تھا۔ چنانچہ اس نے اس تمام سرزین کو تباخت و تاراج کر دیا جو سکھوں کے وطن کے طور پر ہے اور سمجھی بغیر کسی امتیاز کے لوگوں کا قتل عام کیا گیا۔ لیکن بہادر سکھوں نے اپنی لقل و حرکت پر برجاری کی رکھی اور دُرانی کی فوجوں کے ساتھ ان کی نوک جھونک سلسل چلتی رہی۔ جب شاہ کی موت واقع ہوئی تو ۱۷۶۵ء میں بیساکھی کے دن سکھ امر تسری میں جمع ہوئے۔ جہاں انہوں نے لاہور پر قبضہ کرنے کا فیصلہ کیا۔

بُلہے شاہ نے پنجاب کی اس سیاسی صورت حال کا بچشم خود جائزہ لیا تھا۔ وہ لاہور کے مسائل و معاملات اور مسلمان افغان اور مغل حکمراؤں کی ایذا اور سماں کے باوجود سکھوں کی اس برقی ہوئی طاقت سے بخوبی واقف تھے۔ انہوں نے نادر شاہ اور احمد شاہ کی فوجوں سے پورے سندھستان کو تباہ و بر باد ہوتے ہوئے دیکھا تھا۔ وہ اور نگزیب اور اس کے چائیشیوں کی ظالمانہ پالیسی سے بھی واقف تھے وہ نہایت ہی راست باز صوفی تھے۔ یہی سبب ہے کہ ہم کو ان کی کافیوں میں معاصرانہ صورت حالات کے حوالے ملتے ہیں۔

کُلٹے ہور زمانے آئے  
کاں لگڑاؤں مارن لگے چڑیاں جزے کھائے  
عاقیاں نوں پئے چاک پوندی گدھے خود پوانے  
بلہا حکم حصوروں آیا تیس نوں کون ہٹائے

کُلٹے ہور زمانے آئے

ترجمہ: اٹازما نہ آگیا ہے  
کوئے شکروں کو مارتے ہیں اور چڑیاں شاہین کو کھاتی ہیں  
گھوڑوں کو شکست ہو رہی ہے اور گدھے ہرے گھوڑوں کی بالیں  
چڑائے جا رہے ہیں  
اعلیٰ اختیارات رکھنے والوں کے احکامات کو کون بدلتا ہے  
اٹازما نہ آگیا ہے

سالوں آمل یار پیاریا  
جد اپنی اپنی پئے گئی  
دھی ماں نوں نٹ کے نئے گئی  
منھ بارہویں صدی پیاریا  
سالوں آمل یار پیاریا  
ترجمہ: او محبوب! آ اور ہم سے ملے  
جب ہر ایک خود غرض ہو گیا ہے  
بیٹی نے ماں کو لوٹ لیا ہے  
بارہویں صدی ہجری کا طلوع ہو گیا ہے  
او محبوب! آ اور ہم سے ملے

در گھلپا خش رذاب دا  
 بُرا حال ہو یا پنجاب دا  
 در پر یار یاں دوزخ مار یا  
 سانوں آمل یار پیار یا

ترجمہ: اذیت اور قیامت کا دروازہ کھل گیا ہے  
 پنجاب کی حالت بدتر ہو گئی ہے  
 یہ آہوں اور دوزخ کی سیتی میں چلا گیا ہے  
 اور محبوب! آ اور ہم سے مل لے

بُلہے شاہ میرے گھر آؤںی  
 میری بلدی سچاہ بچاؤی

عنایت دم دم نال چتاریا  
 سانوں آمل یار پیار یا

ترجمہ: بُلہہ! آقا اور مولائیمرے گھر میں داخل ہو گا اور  
 مصیبت کی جلتی ہوئی آگ کو ٹھنڈا کرے گا  
 میں اپنے مرشد، عنایت کو ہر سائس میں یاد کرتا ہوں  
 اور محبوب! آ اور ہم سے مل لے

مغلاب زبر پیا لے پیتے  
 بھوپیاں والے راجھ کہتے  
 سچھ اشراق پھون چپ کہتے  
 بھلا انہاں نوں چھاڑیا ای  
 رہوں ہو دے عشق ما ریا ای  
 نکھوکس ٹوں پار گناہار یا ای

ترجمہ، مغلوں نے زہر کے پیالے پی لئے ہیں  
 کمبل پوش جاٹ بادشاہ بن گئے ہیں  
 سب شریف لوگ چپ سادھے پھرتے ہیں  
 اور وہ تیرے ماتھوں ذلیل و خوار ہو گئے ہیں  
 لے عشق تو محبو سے دور ہوا تو نے مجھے غزدہ کر دیا ہے  
 مجھے بہت لا توانا تک کس کو پار ماتارا ہے

مذکورہ بالآخری اقتباس میں مغلوں کے ظالم اور پنجاب کے سادہ پوش، سمجھوئے  
 سمجھائے لوگوں کی فتح و نصرت کا صاف حوالہ ملتا ہے۔ یہ اشارہ سکھوں کی طرف ہے۔ نیز  
 پنجاب کی تباہ کرنے والت کی روشنی میں نادر شاہ، احمد شاہ اور تیمور کے قتل عام اور پنجاب  
 کے گورنروں کی سکھوں کو نیست و نابود کرنے کی مہماںت کا حوالہ موجود ہے۔ بالواسطہ طور پر  
 اس میں شہیدوں خلائق عقیقت رائے، اور بھائی متی سنگھ (۱۵۷۴ء)، بھائی تارو سنگھ  
 (۱۵۷۵ء)، شاہباز سنگھ اور شاہ بیگ سنگھ (۱۵۷۶ء) کے بربریت یہ سے بھر بور قتل  
 کی نشان دہی بھی ملتی ہے۔ علاوہ ازیں مذکورہ حالات میں چھوٹے اور بڑے قتل عام کے  
 واقعات نے بھی بُلپھے شاہ کی توجہ اپنی طرف مرکوز کی ہوگی۔

# بُلہے شاہ کی شاعر اور خدمات

فارسی یا گورنمنٹی میں بُلہے شاہ کے مکمل علمی و رہنمائی کاموں کا کوئی خطوطہ دستیاب نہیں ہوتا۔ بھائی پریم سنگھ نے اپنے قصوری جنگوں نے ۱۸۹۷ء میں بُلہے شاہ کی لظموں کا مجموعہ شائع کیا ہے وہ اس کے مندرجہ ذیل تعارفی نوٹ میں تحریر کرتے ہیں۔

”میری ایک زمانے سے آرزو تھا کہ بُلہے شاہ جونا خواندہ تھے اور جن کی کافیاں کسی مجموعہ میں نہیں ملتیں۔ صرف قوالوں کو یاد ہیں۔ ان کو یکجا کر کے ترتیب دیا جائے۔ یہ کام بہت مشکل تھا اور بڑی محنت چاہتا تھا۔ اپنی اس آرزو کی تکمیل کے لیے میں نے زبردست محنت کرتے ہوئے ایسے قوالوں سے ملا۔ قافیں کیسے جنچھیں بُلہے شاہ کی کافیاں از بر تھیں ایک خاص وقت اور پسیدہ خرچ کرنے کے بعد میں نے یہ مجموعہ تیار کیا ہے۔“

اس سے صاف ظاہر ہوتا ہے کہ بُلہے شاہ کی کافیوں کا یہ سب سے پہلا مجموعہ مختلف ذرائع سے یکجا کیا گیا ہے۔ لیکن بُلہے شاہ کی تعلیم کے بارے میں پریم سنگھ کا بیان صحیح نہیں۔ کیونکہ وہ حافظ علام مرتضیٰ قصوری کے شاگرد ہوتے کی وجہ سے عربی اور فارسی سے واقع تھے اور خود بھی کافیوں کو فارسی انداز میں تحریر کر سکتے تھے۔ یہ عین ممکن ہے کہ صوفی شاعر لے اپنی کافیوں کو اپنے قلم سے تحریر کیا ہو جو پنجاب کی ابتر صورت حال کے سبب ضائع ہو گئی ہوں۔ کافیاں بہت مشہور ہو گئی تھیں اور انہیں موسیقی کی محققوں میں صوفی اور قول ساختا یا کرتے تھے۔ پھر یہ عمومی محاورے میں لکھی گئی تھیں۔ چنانچہ ان کا دلنشیں

ہو جانا مشکل نہ تھا ایکن پریم سنگھ کے جمع کردہ تما ان مواد کو بُلہے شاہ سے نسوب نہیں آیا جاسکتا۔ طالب نصیر محمد فیقر کا بُلہے شاہ کی زبان اور اسلوب کے پیش نظر خیال ہے کہ مذکورہ مجموعہ کا کچھ حصہ مشکوک ہے

ڈاکٹر موسین سنگھ نے ۱۹۳۴ء میں بُلہے شاہ کی پچاس کافیاں، "تعارف احوالی" سوانح اور اشاریہ وغیرہ کے ساتھ شائع کی تھیں۔ اس میں مأخذ کے طور پر پریم سنگھ زرگر کے مذکورہ بالامجموعہ کا انتخاب بھی شامل ہے۔ دوسرے مأخذ رائے صاحب، مشی گلاب سنگھ اینڈ سٹر کے نزدیک ۱۹۴۰ء اور ۱۹۴۱ء کی شائع شدہ اپشنڈلوك بھگتاں دے سے ہیں۔ اور مزید ذرا لمح جن کا اس میں حوالہ دیا گیا ہے۔ پنجاب یونیورسٹی لا بڑی می کے مخطوطات نمبر ۸۶ اور نمبر ۸۷ میں اور حفظ العلوم لاہور کے مخطوطات میں۔ مرتب نے ۷۷ کافیاں حفظ العلوم کے مخطوطات نمبر ۲۳ اور ۲۴ اور ۲۵ اپشنڈلوك بھگتاں دے سے ہیں۔ آخری ۱۹۴۹ کافیاں مشمولہ، اپریم سنگھ کے مجموعے یا مولوی ابو علی روہنگی کے مرتبہ شیخ قانون عشق سے ہیں پریم سنگھ کے مجموعہ میں ۱۳۹۱ کافیاں ۵۴ میں دوسرے بہ گندھے ۳۳ سرہ حرفاں، ایک بارہ ماہ اور ایک اٹھواڑہ شامل ہیں "مجموعہ عربیان، قانون عشق" میں ۱۱۶ کافیاں ہیں۔ مجموعہ مرتبہ پریم سنگھ سمیت ۱۹۵۰ء (۱۹۴۹ء) "عربیان" کافیاں حضرت بُلہے شاہ صاحب قصوری، "میوک مشین پریس" لاہور سے شائع ہوئیں۔ "قانون عشق" (۱۹۵۰ء)، (۱۹۵۹ء) کی اشاعت عالم پریس لاہور سے عمل میں آئی۔ پہلے ناشر چاند دین الدین کی قومی گاہ، کشمیری بازار لاہور تھے۔ بُلہے شاہ کی نظموں کے دوسرے مجموعے جو خاص طور پر اہم ہیں۔ ان کی تفصیل

حسب ذیل ہے:-

۱۔ کافیاں بُلہے شاہ (بغیر تاریخ) ناشر: حافظ محمد دین، کشمیری بازار لاہور، اس میں ۹۳ کافیاں شامل ہیں۔

۲۔ کافیاں بُلہے شاہ (۱۹۲۵ء - ۱۹۰۱ء) ناشر: چرانع دین، سراج دین، کشمیری بازار لاہور،

لاہور، یہ ۳۸ کافیوں پر مشتمل ہے

۳۔ سایں بُلہے شاہ، از بمندر سنگھ نرولہ (۱۹۳۱ء - ۱۹۳۲ء) ناشر: سجھائی پر تاب سنگھ، اسندر سنگھ، بازار مالی سیوان، لکھنؤ۔ اس میں ۱۱۶ کافیاں، ایک بارہ ماہ اور ایک اٹھواڑہ شامل ہیں۔

۱۔ کافیاں بُلہے شاہ (بغیر تاریخ) ناشر: الحجور ام ایٹڈ سنتر، نوکھاڑا بازار لاہور  
 ۲۔ کلیات بُلہے شاہ، از: ڈاکٹر فقیر محمد فقیر (شہادت)، ناشر: پنجابی ادبی اکٹھی بھی لاہور  
 اس میں ۶۵ کافیاں، ایک اکھواڑہ، ایک بارہ ماہا، ۹۰۰ دوہرے، ۳۳ سرہ فیاں  
 اور ۷۰ گندھے موجود ہے۔ یہ سب بُلہے شاہ کے نام سے ملتے ہیں  
 ۴۔ ڈاکٹر فقیر محمد فقیر نے مندرجہ ذیل مجموعوں کا حوالہ اور دیا ہے۔

(۱) کافیاں میاں بُلہے شاہ (۱۸۲۳ھ) شائع شدہ، لاہور

(۲) کافیاں بُلہے شاہ (۱۸۵۹ھ) شائع شدہ لاہور

(ج) بُلہے شاہ کی کافیاں (غیر شائع شدہ مخطوط) از: میاں احمد دین، لورائی، فصل  
 گجرات (پنجاب)

مجموعہ مذکورہ (۱) میں ۸۵ کافیاں اور ۸ دوہرے ہیں۔ مجیدہ (۱) میں ستر کافیاں ہیں یہ  
 جمود شائع شدہ نسخہ از الحجور ام نوکھاڑا بازار لاہور کی لفظ ہے۔

یہاں بُلہے شاہ کی اصناف شاعری کا ایک مختصر ساز کریبے محل نہ ہو گا۔ اکھوں نے  
 کافیاں سرہ فیاں، دوہرے، بارہ ماہے، اکھواڑے اور گندھے لکھے ہیں۔

بعض علماء کا خیال ہے کہ کافی، قافیہ معنی لظم کی ایک بگڑائی ہوئی شکل ہے۔ لیکن  
 یہ موزوں نہیں معلوم ہوتا۔ کیونکہ قافیہ بہت سی اقسام شاعری میں استعمال ہوتا ہے۔ کچھ  
 کے لیے اس کے معنی متعدد بار اشعار کی تکرار ہوتی ہے۔ جب کہ کافی کا اندرہ قوائی کے انداز  
 میں بار بار دوہرایا جاتا ہے۔ عام طور پر دونوں کافی اور قوائی ایک دوسرے سے جڑتے

ہوئے ہیں۔ معلوم ہوتا ہے کہ کافی کا تعلق کیفی سے ہے جس کا مطلب مست و مخور شخص  
 ہے۔ کافیاں عام طور پر صوفیوں نے لکھی ہیں جن کو خدا کی محبت کا فرشہ ہے۔ لیکن کافی ایک  
 راجحی بھی ہے۔ مولیقی کا ایک طرز بھی ہے۔ مگر چونکہ بُلہے شاہ نے سنگیت کے کئی مسودوں  
 میں کافیاں لکھی ہیں۔ اس لیے یہ قابلِ لقین نہیں کہ کافی کو اس انداز میں یا جا سکتا ہے  
 کافی کو قوائی ہی کے روپ کی ایک چیز کے طور پر لیا جا سکتا ہے۔ جس کو خدا کی محبت میں  
 ڈوبے ہوئے مست مست لوگ جن میں مسلمان ہی نہیں دوسرے مذاہب کے افراد  
 بھی شامل ہتے رکھاتے تھے۔ کافی حقیقی طور پر ایک غنائی شاعری ہے جس کا مطلب گایا  
 ہوا ہے۔ پنجابی ادب میں کافی لکھنے کا عمل اتنا ہی قدیم ہے جتنی بھگتی تحریک کی گرد وہیں

نے کافیاں لکھی ہیں جن میں آدمی گر نتھ کو شامل کیا جا سکتا ہے۔ کئی صوفیوں، شاعروں اور سندو سادھوں نے بھی کافیاں تحریر کی ہیں۔ مغربی پنجاب میں کافی ایک مقبول وسیدہ شاعری رہا ہے بُلہے شاہ سے تیل وہ صوفی شاعر جس نے کافیاں لکھیں وہ شاہ حسین تھے۔ ان کی کافیاں بھی پنجاب میں آئی ہی مشہور ہیں جتنی بُلہے شاہ کی۔

سرہ حرفي حروف تہجی کی بنیاد پر قائمِ لفظ ہوتی ہے۔ جیسے باون اکھری اور پنچی اکھری، اگر باون اکھری کی بنیاد دیوناگری حروف تہجی پر ہے تو پنچی اکھری کی گز کمکھی حروف تہجی پر، اسی طرح سرہ حرفي کی بنیاد فارسی حروف تہجی پر قائم ہے۔ لفظ کا ہر بند حروف تہجی سے ثروت ہوتا ہے سارے بند حروف تہجی کے سلسلے سے بند ہے ہوتے ہیں۔ وہ صوفی شاعر جس نے بُلہے شاہ سے پہلے سرہ حرفیاں تحریر کیں سلطان ہہو تھا۔ تین سرہ حرفیاں بُلہے شاہ کے نام سے دستیاب ہوتی ہیں۔ قادر بار ۱۹۱۰ءی صدی کا ایک قصہ گوش شاعر تھا۔ جس نے سرہ حرفیوں میں اپنا قصہ پورن بھگت لکھا ہے۔

ذکر وہ بالا صوفی شاعروں کی سرہ حرفیوں میں صوفیانہ خیالات مرکزی طور پر ملتے ہیں۔ ان کی سرہ حرفیوں کا ہر ایک بند ایک آزاد خیال پیش کرتا ہے۔ لیکن ان میں تختیلات کی تکرار پائی جاتی ہے۔ بُلہے شاہ کی تین سرہ حرفیوں میں سے دو مکمل اور تیسرا نامکمل ہے۔ صوفی شاعروں کی سرہ حرفیوں کو نظر میں رکھ کر اگر دیکھا جائے تو کافی کی طرح یہ بھی ایک عنانی لفظ ہوتی ہے جو معروضی طور پر اپنے اندر تسلسل رکھتی ہے۔

لفظ بارہ ماہا، کی بنیاد سال کے بارہ مہینوں پر قائم ہے۔ اس یہے اگر زیادہ نہیں تو اس میں بارہ بند ضروری ہوتے ہیں۔ ہر ہفتے کے ذکر کے ساتھ ساتھ گرد و پیش کے حالات اور ذہنی رویے میں تبدیلیاں آتی رہتی ہیں۔ قدیم ترین بارہ ملے ہے، جو پنجابی میں ملتے ہیں۔ ان میں گردنانک کے (راگا سکھاری) میں اور گرو رجن دیو کے (راگا ماجھ) میں ہیں۔ یہ آدمی گر نتھ میں بھی شامل ہیں۔ اولین صوفی شاعروں میں بُلہے شاہ پہلے شاعر ہیں جنہوں نے بارہ ماہا تحریر کیا ہے۔ بارہ ماہے میں سندوستانی سال کے بارہ مہینوں کا بیان ہوتا ہے۔ جس میں عام طور سے لفظ چیت کے پہلے ہہنے سے ثریع ہوتی ہے۔ بُلہے شاہ کا بارہ ماہا، اسو (اسوچ) کے ہہنے سے

شروع ہوتا ہے۔ سہ حرفیوں کی طرح بارہ ملہے ہے۔ بھی قصہ گوشاءوں نے لکھے ہیں۔

اٹھواڑہ وہ نظم ہے جو ہفتے کے سات دنوں پر مشتمل ہوتی ہے۔ یہ ستواڑے کے نام سے بھی جاتی جاتی ہے جو اس نظم کا صحیح نام کہا جانا چاہیے۔ لیکن چونکہ اثار کا دن دوہرایا جاتا ہے اس لیے اس کو اٹھواڑہ کہا گیا ہے۔ آدی گز تھے میں دوستواڑے ملتے ہیں۔ ایک بکسر کا اور دوسرا سکھوں کے تسلیرے گور و امر داس کا۔ عام طور سے نظم اثار سے شروع کی جاتی ہے۔ لیکن بُلہے شاہ اپنی نظر ہفتے (سینچر) سے شروع کر کے جموجہ رخت کرتے ہیں آخڑی طولیں بند میں جموجہ کا اعادہ کیا جاتا ہے۔ بُلہے شاہ نے دنوں کے نام ایسے ہی استعمال کیے ہیں جیسے سلمان استعمال کرتے تھے۔ مثلاً سوم کو پیر، برہمپت کو جمادات اور شکردار کو جموجہ۔

دوہرے عام طور پر چار اشعار کی چھوٹی نظمیں ہوتی ہیں جو باہم ہم فاقیہ ہوتی ہیں۔ دوہرے دوہرے ایک قطعہ کی شکل کی شکر گولی ہے۔ لیکن بُلہے شاہ کے دوہرے یا تو قطعات یا چار شعروں پر مشتمل چھوٹی نظمیں ہیں۔ بُلہے شاہ کے ۹۴ دوہروں میں سے صرف ۲ چار اشعار کی حقیقی نظمیں اور باقی قطعات ہیں۔

"گندھ، ایک مختصر نظم ہوتی ہے جس کا تعلق شادی بیاہ کی تقریب سے ہوتا ہے۔ اس میں شادی کے انتظامات سے متعلق حوالے ہوتے ہیں۔ مثلاً شادی کی تاریخ کا تقریب، برائیوں کا استقبال، اور شادی شدہ جوڑے کی داعی وغیرہ، کافی کی طرح گندھ، بھی شاعری کی ایک حصہ ہے۔ بُلہے شاہ نے چالیس گندھے ہے کہے ہیں۔ پہلا اور آخری گندھ ہر ایک آٹھ اشعار پر مشتمل ہے۔ جبکہ دوسرے گندھ چار چار اشعار کے ہیں۔ بُلہے شاہ کے گندھوں میں روحاںی شادی کا بیان ملتا ہے۔ آخری شعر میں لفظ عرب اللہ آتا ہے جو بُلہے شاہ کا حقیقی نام ہے۔

بُلہے شاہ کی کافیں خاص طور پر روحانی عشق پر مبنی نظمیں ہیں جن میں عاشق کی مختلف کیفیتوں کی منتظر کشی ملتی ہے۔ حالانکہ ان نظمیوں میں عشق مرکزی خیال کے طور پر موجود ہے۔ تاہم ایسی کافیاں بھی ہیں جن میں طالب کے لیے بذات و نصیحت موجود ہے۔ وہ اپنے کو دار و فطرت کے اعتبار سے ناصحاء ہیں۔ لیکن عشق کا عصف اور ناصحاء انداز بعض اوقات صرف کافیوں ہی میں نہیں؛ دوسری نظمیوں میں بھی تحمل کر سکتے ہمیں آتے۔

# بُلہے شاہ کا مذہبی فلسفہ

## خدا کا تصور

مُسُوفیوں کے اشغال کا مرکزی موصنون عشق خدا، رہا ہے بُلہے شاہ کو خدا کے دونوں تصورات یعنی اس کے قادر مطلق اور محیط کل ہونے میں عقیدہ ہے۔

احد احمد و پچ فرق نبُلہیا  
اک رتا بھیت مرود ڈی دا  
بُلہیا! احمد اور احمد میں کوئی فرق نہیں امرف 'م' میں اس دھانگے کا راز موجود ہے۔

احد پوشیدہ برہمن (زرگن) ہے اور احمد عیاں و ظاہری برہمن (سکن) ہے۔ 'م' کا دھانگا 'مايا' ہے۔ خدا تمام صفات سے الگ ہو کر 'احد' بن کر دنیا میں نام اور بھیت سے ظاہر ہوتا ہے۔ یخال بُلہے شاہ نے دوسرے انداز سے اس طرح ادا کیا ہے۔

عین غین دی ہنکا صورت  
و پچ نقطے سورج پایا ہے  
اردو حروف تہجی (ع) اور اغ (کی) ایک ہی شکل ہے صرف  
(ع) کے اوپر کے ایک نقطے نے ہنگامہ برپا کر رکھا ہے۔

اس صورت میں عین پوشیدہ برہمن اور عین ظاہر برہمن ہے یہ نظریہ نظریات یا مختار کے

نزوں کے طور پر معروف ہے۔

بُلہ پئے شاہ کا مسلم طرز فکر کے وحدت پرستانہ مکتب سے تعلق ہے جو صرف " ذاتِ مطلق " میں یقین رکھتا ہے یعنی ہر شے خدا یا ہر شے میں جو ہر ذات خدا موجود ہے۔ یہ مکتب فکر " وجودیہ " کے نام سے موسوم ہے۔ بُلہ پئے کا بیان ہے :

(۱) اسی سمجھائی بھیکھی بخیندے ہو

صد جا اسی دسینڈے ہو

تم تمام بھیوں میں موجود ہو

تم ہر جگہ دکھائی دیتے ہو

(۲)

کہوں بیز پڑا کہوں بیلی ہے

کہوں مجنوں ہے کہوں تیلی ہے

کہوں آپ گرو کہوں چیلی ہے

کہیں وہ دشمن ہے کہیں دوست ہے

کہیں وہ مجنوں ہے کہیں وہ بیلی ہے

کہیں وہ مرشد ہے کہیں مرید ہے

(۳)

کہوں ترک سلام پڑھتے ہو

کہوں سچکت مہند و جپ کرتے ہو

کہوں گھور گھونگھٹ میں پڑتے ہو

کہوں گھر گھر لا د لیا ہے

کہیں تم کامہ پڑھنے والے ترک سلام ہو

کہیں تم جپ تپ کرتے دھیان میں مست مہند و ہو

کہیں تم نے اپنے اوپر دیز پردہ دالا ہوا ہے

کہیں تم گھر گھر محبت میں ڈوبے ہوئے نظر آتے ہو

کدی ہو اسماں پیہنڈے ہو  
کدی اس جگ تے دکھ پیہنڈے ہو  
کہیں تم بہشت میں تشریف فرمائو جاتے ہو  
اور کہیں اس دنیا کے غنوں کو سہتے ہو

ایسی مثالوں کو اور بھی پیش کیا جاسکتا ہے۔ جیسا کہ ویدانت میں بیان کیا گیا ہے کہ بہت سی قسم کے زیورات سونے کے بنائے جاتے ہیں۔ بلیه شاہ نے مٹی کی مثال دیتے ہوئے کہا ہے کہ اس سے جاندار اشیاء اور دوسری چیزیں پیدائی گئی ہیں۔ ان کا بیان ہے۔

واہ واہ ماںِ دری گھزار

ماںِ گھوڑا، ماںِ خوڑا، ماںِ دا سوار  
ماںِ ماںِ نوں دوڑاوے سے ماںِ دا کھڑکار

مٹی کا باغ کس قدر رشاندار ہے

گھوڑا، لباس سا جوڑا، اور گھوڑا سوار سب مٹی کے میں  
مٹی مٹی کو دوڑا کر شور و شر کر کے مٹی کو جنم دیتی ہے

بلیه شاہ کے مطابق خدا ہر جگہ موجود ہے رُگ دریشے میں اتراء ہوا ہے وہ ایک نور (جوت) کی مانند جلوہ گر ہے۔ بہت ہی پُر جمال ہے۔ وہ ظاہر بھی ہے باطن بھی ہے آخر بھی ہے وہ واحد بھی ہے اور خالق بھی ہے وہ رحمان بھی ہے اور رحیم بھی ہے اور ان سب پر بڑھ کر یہ کہ وہ شفیق و مہربان بھی ہے وہ ایک ایسا محبوب ہے جو ہماری محبت قبول کرتا ہے وہ مغفرت کرنے والا (اغفار) ہے اور کرم کرنے والا (اکریم) ہے۔ وہ حق یعنی سچا ہے۔ وہ بصیر یعنی سب کو دیکھنے والا اور الصفات کرنے والا (عادل) ہے۔

بلیه شاہ کو خدا کے فضل و کرم پر بھرپور لقین ساختا۔ اگرچہ خدا منصف ہے۔ لیکن وہ فضل و کرم والا بھی ہے۔ بلیہ نے کہا ہے:-

عدل کرنے تا جانا کا میں

فضلوں بکھرا پاویں

او خدا اگر تو انصاف کرے تو میں کہیں کھڑا نہ رہ پاؤں

لیکن تو اپسے فیض بے پایاں کے صدقے میں مجھے کچھ دے سکتا ہے۔

خدا کے فضل و کرم کے بارے میں بُلہا کا بیان ہے

واہ جس پر کرم ویرہا ہے

تحقیق اوہ بھی تیس جیسا ہے

پسح صحیح روایت اپہا ہے

تری لفڑی ترحبائیں دا

یہ بہت عجیب بات ہے کہ جو تیرے دامن کرم میں آ جاتا ہے

وہ بلاشک و شبهہ تجویں سما جاتا ہے

یہ بھی حقیقت میں روایت پسح ہی ہے کہ دنیا کے سمندر

کی کشتیاں تیرے فضل سے پار ہو جاتی ہیں

خدا ان عاشقوں سے آنکھ مچوں کی ملتا ہے جو صرف اس کا دیدار ہی نہیں چاہتے بلکہ بہشیر

بہشیر کے لیے اس میں سما جانا چاہتے ہیں۔ بُلہا نے کہا ہے۔

تسی چپدے سی اسی پکڑے ہو

اسی دیچ جگردے جگڑے ہو

تسی اچے چھپن نوں تکڑے ہو

تم خود کو چھپا رہے ہو لیکن میں نے تم کو جا پکڑا ہے۔

میں نے تم کو اپنے دل کے قید خانے میں اسیر کر لیا ہے

لیکن تم اتنے طاقتور ہو کہ خود کو چھپا رہے ہوئے ہو

خودی کا نظریہ ہے خودی کے سلسلہ میں بُلہے شاہ کا اظہار خیال ہے

ناہم خاکی ناہم آتش

ناپانی ناپون

پگی دے دیچ روڑ کھڑکدا

میور کھا آ کھے بوئے کوئن

بُلہا سا میں گھٹ گھٹ رویا

جیوں آٹے دیچ لوں

ز میں مٹی کا بننا ہوں ز میں آگ ہوں

نہ پانی نہ ہوا  
ایک جسمانی چوکھے میں مٹی کی آواز کی طرح ہوں  
اجھت پوچھتا ہے کہ اس میں سے کون بول رہا ہے  
بلکہ اکہتا ہے کہ خُشدا ہر دل میں موجود ہے اس طرح جیسے کہ  
آٹے میں نکل للاہوتا ہے

مبلغے کے لقول رُوح یا خودی خدا کا جزو لازم ہے۔ وہ ہر رُوح میں موجود ہے اور اپنی خوشی سے بوتا ہے۔ رُوح جو کچھ بولتی ہے اس کو ان لفظ "النا طلاق" کہتے ہیں۔ لفظ کا لفظ قرآن اور حدیث میں آیا ہے۔ اس کا مطلب رُوح یا ضمیر۔ قلب یا دل کو نازک روح اور جسم کے باہمی میل کا مقام کہتے ہیں مسلم دینیات میں رُوح کا لفظ آتما کے لیے اور لفظ کا لفظ بाहن کے لیے استعمال ہوتا ہے۔ رُوح ایک روشنی تھی ہے جو دل میں رہتی ہے بلکہ کا بیان ہے۔

تالِ محوب بمرے دی بازی  
جس نے کل طبق لیے ساجی  
من میرے دیچ جوت براجی  
آپے ظاہر حال بتایا  
میں نے محوب کرنے کے اپنے سرکی بازی لگادی ہے —————  
وہ محبوب جس نے ساری دنیا کو پیدا کیا ہے  
میرے دل میں رُوح کی روشنی ہے جو جسم کے ذریعہ  
اپنی نمائش کر رہی ہے۔

یہ رُوح کی روشنی خدا کی محبت میں مشغول ہے۔ لیکن یہ آزاد خود مختار نہیں، یہ خدا کے حکم کے مطابق مختلف صورتوں میں نقل و حرکت کرتی اور بولتی ہے۔ یہ قادر مطلق کی صفتی سے پر دُدہ زمین پر رقص کرتی ہے۔  
بلکہ اسے کہا سے:-

میں میسری ہے نا تیری ہے  
ایہہ انت غاک دی ڈھیری ہے  
ایہہ ڈھیری ہوئی خیسری ہے

ڈھیری نوں نیچ نپائی دا  
ہن کس توں آپ لکائی دا

یہ خودی نہ میری ہے نہ تیری ہے

اس کا انجام ایک مٹی کی ڈھیری کی طرح پر ظاہر ہوتا ہے  
یہ مٹی کی ڈھیری قص کرتی ہے (جب خودی سے الجھتی ہے)  
اب تم اپنی خودی کو کس سے چھپا رہے ہو؟

## دنیا کا تصوّر

بُلہے شاہ کی نظر میں پر دنیا دھو کا، افریب یا توہم کا کارخانہ نہیں بلکہ پر نسبت دوسری  
اشیا کے حقیقی ہے۔ اس کی تخلیق خدا نے کی ہے جو خود اس میں پر شمارش کلیں اختیار کر کے  
ظاہر ہوتا ہے یہ پہاں برہمن کا ظہور ہے۔ یہ دنیا زمان و مکان کی دنیا ہے۔ کیونکہ گزرتے ہوئے  
وقت کے ساتھ ساتھ ہر شے تغیر و تبدل کی طرف رجوع کر رہی ہے۔ اس لیے گزرے ہوئے  
کل کی دنیا آج کے لیے خواب ہو جاتی ہے۔ پیدا ہونے کے بعد اشیا، کمال پر ہمیشہ کرزوال پذیر  
ہونے لگتی ہیں۔ السنان کے لیے پیدا المش، بچپن، جوانی، بڑھا پا اور پھر موت یقینی ہیں۔ وہ لوگ  
جو مر کر خدست ہو گئے ہیں ہمارے لیے خواب ہو گئے ہیں۔ بُلہے شاہ نے لکھا ہے:

میں نصیپ چناناسب حُجَّ (وی سُچنا

سُچنا لوک ببانا

خاکی خاک سیلوں رل چانا

کچ ہنیں زور دھنگانا

میں ایک خواب ہوں ساری دنیا ایک خواب ہے

لوگ اور رشدہ دار بھی خواب ہیں

وہ جو زمین سے اٹھا ہے زمین میں ہی مل جائے گا

یہ بغیر کسی زور کے رو نما ہو گا۔

یہ دنیا روح اور ماڈے کا ایک کھیل ہے۔ صوفی بُلہے کو ماڈے کے مقابلے میں روح کی زیادہ فکر

ہے۔ روح کو ایک عاشق کی طرح محبوبِ حقیقی کی طرف سفر کرنا چاہیے۔ روح بُلہے کے نزدیک ایک اسی تھم ہے جسے جب ماڈی دنیا میں بویا جاتا ہے تو وہ ایک بُلے برگد کا درخت ہو کر پڑھتا ہے۔ لیکن درخت کے زوال کے ساتھ تھم جہاں تھا وہیں کا وہیں ہے جس و حرکت ہو کر رہ جاتا ہے۔ بُلہے شاہ نے کہا ہے:

بُلہا، بی بو ٹردا بُلیا سی  
اوہ بر کھ وڈا چاہو بیا سی  
جہ بر کھ اوہ فان ہو بیا سی  
پھر رہ گیا بی اکارہ ہے  
بُلہا! برگد کا بیج بویا گیا اور یہ ایک زبردست درخت بن گیا  
جب اس درخت کو زوال ہوا  
تو بیج بغیر کسی حس و حرکت کے  
باقی رہ گیا۔

دنیا کی عشرتیں عارضی ہیں ان کا انجام ٹڑی کلفت اور مصیبت کی حالت میں ہوتا ہے  
مُبلہانے کہا ہے:-

کھاؤں ماس چپا دیں ٹرا  
انگ پوشک لگایا اے  
ٹیڈھی پگڑی آکر چلیں  
جُتی پپ اڑایا اے  
اک دن اجل دا بکرا ہو کے  
اپناؤپ کھاؤں گا  
تم گوشت کھاتے ہوا اور پان چباتے ہو  
تم نے قسمی پوشک پہنی ہوئی ہے  
تم ٹیڈھی پگڑی سر پر باندھ کر ادا کر چلتے ہو  
تم اپنے پروں میں جوتا پہنتے ہو  
ایک دن تم موت کی بلی کا بکرا بنا کر قربان کر دیئے جاؤ گے

حباب کریں درویشی کو لوں کب لگ  
حکم چلاویں گا

تو فقروں سے پوشیدہ رہ کر کت حکم چلاتار ہے گا

یہ یا میں نظر میں رکھتے ہوئے آدمی کو تشریف از زندگی گزارنی چاہیے اور دمردی کے لیے  
پر باطنی ارجمندی ا عمل نہیں کرنا چاہیے۔

تمام دینیوںی رشتہ دار خود غرض ہیں وہ صرف اپنے مطلب کے یا رہیں۔ بلہا کا بیان ہے

ایہہ اماں، بابا، بیٹا، بیٹی

پچھوں میکھاں کیوں روون گے

ایہہ رنال، گنجائی، پتھر، دھیاں

ورتے نوں آن کھلوون گے

ایہہ جو گھن، توں کیوں ناہی

مر کے آپ ٹاؤں گا

حباب کریں درویشی کو لوں

کب لگ حکم چلاویں گا

ہم پوچھیں باں، بابا، بیٹا بیٹی سے کہ دہ

میکھوں روئیں گے

یہ بیویاں، بیٹیے اور بیٹیاں اپنے ورشے کا دعویٰ کریں گے

اگر یہ تو ٹھیک ہیں تو تم کیوں نہیں تو ٹھیک

تم لٹ جاؤ گے

جب تم مر دو گے

تو فقروں سے چھپ کر کت تک

حکم چلاتار ہے گا۔

نذر کورہ بالا وجہ بات سے ملہے خدا کو بابا، ماں، بہن، سمجھائی مان کر دیکھا ہے خدا کے  
علاوہ اس کا کوئی رشتہ دار نہیں۔

میر اشٹھبیں اور نہ کوئی

آئ، بابل، بہن نے بھائی

سو اے تیرے میرا کوئی اور رشتہ دار نہیں

ماں، پاپ، بہن نے بھائی

بُلہے شاہ کا ذہن اس دنیا کے انجام کے سلسلے میں بالکل صاف ہے۔ زندگی اور خوشیاں عارضی ہیں اور حقیقی گھر قبر ہے جہاں روح قیامت تک رہے گی۔

إِنْتَهَىٰ گوَالٍ وَ سَاوِسَنْ نُوْنٌ

رہن لُونُ اُنْتَهَىٰ ڈیرہ ہے

اس دنیا میں انسان کو چڑا گاہ کے چروائے کی طرح رہنا ہے

اس کی قیام گاہ قبر ہے

## مذہبِ علیٰ نقطہ نظر سے

بُلہے شاہ کی منزل مقصود عرفانِ الہی کا حصول ہے۔ اس مقصد کو یافی کے لیے ان سماں عظیم ذریعہ عشق ہے۔ قرآن پر عمل کرنے والے صوفی کے لیے محبتِ الہی کی عملی شکل عبادت کرنے یعنی نہاز پڑھنا اور روزے رکھنا وغیرہ ہے وہ خدا کا جبار اور قہار ہونا اس کی صفات تصور کرتا ہے اور خدا کے خوف کو اپنے دل میں رکھتے ہوئے ہمیشہ ثابت قدم رہتا ہے۔ مت  
اور جہنم کا درجہ اس کے دل میں خوف بن کر بسرا کرتا ہے۔ انجام کار وہ تمام علاقہ دنیا سے منہ مولتے ہوئے اپنا ذہن خدا کی طرف مروز کرتا ہے۔ اس کے بقول انسان کی اپنی پہچان خدا سے الگ ہے۔ اس لیے وہ خدا کے ساتھ ایک ہونے کا مدعی نہیں ہو سکتا۔ اسے اپنے جذبات پر قابو پانے یا حاوی ہونے کے لیے زبردست ریاضت کرنی پڑتی ہے۔ وہ دنیوی عیش و عشرت سے اجتناب کرتا ہے۔ اس حالت کو زہد کہتے ہیں۔ اس طبع وہ 'فقر' کی منزل میں داخل ہو جاتا ہے۔ لیکن ابھی اس کو خواہشاتِ نفسانی کی طرف مائل ہونے ساختہ رہتا ہے۔ چنانچہ وہ فقر، اور صبر، پر عمل شروع کرتا ہے۔ وہ اپنے عملی روایت کا خود نگران ہوتا ہے اور خود کو ہمیشہ خدا کے حضور میں تصور کرتا ہے۔ وہ مرائقے میں بیٹھتا ہے اور

شدید قسم کے غور و نکر اور دھیان میں دوبارہ تباہ ہے۔ ان تمام اشغال کے بعد وہ حالتِ عشق یا روحانی محبت اور وجہ کی کیفیت پالتا ہے تھی۔ ہی عشق بلاشبہ طریقیت کا راستہ ہے۔

منابی فقیر و قسم کے ہوتے ہیں پہلے وہ جو سختی سے اسلام کے اصولوں پر عامل ہوتے ہیں وہ با شرع یعنی شریعت پر عمل کرنے والوں کے طور پر مشہور ہیں۔ دوسرے وہ جو اسلامی اصولوں کے سختی سے پابند نہیں۔ اگرچہ وہ بھی مسلمان ہی ہیں ان فقیروں کو بے شرع کہتے ہیں اور یہ اسلامی شریعت پر عمل نہیں کرتے، پہلے فقیر سالک کہے جاتے ہیں اس لیے کہ یہ شریعت کو مانتے ہیں۔ شریعت پر عمل نہ کرنے والے مجاز دب کھلاتے ہیں۔ یہ بعد کے فقیر مذہبی محبت اور حذب و گفت میں مستغرق ہوتے ہیں۔ بُلہے شاہ کا اسی بعد کے فقراء کی جماعت سے تعلق ہے۔

باوا بُلہ حسنگھ نے اپنی کتاب "عنوان" میں جوگ، میں بُلہے شاہ کو پنچاب کاروںی کہا ہے۔ جلال الدین رومی ایران کے ایک عظیم صوفی اور عشقِ الہی کے ترجیح شاعر تھے۔ ان کا عشق بُلہے شاہ کی طرح عشقِ خدا کا عشق تھا۔ انہوں نے کہا تھا، "عشق کی وہ کہانی جو سیارہ ساختے ہیں۔ کسے سُننا ترک کر دو۔ اپنی بھرپور قوت سے خدا کی عبادت کرو۔ انہوں نے یہ بھی کہا کہ" وہ روح جو عشقِ الہی میں بلبوس نہیں تو اس کا نہ ہونا ہی بہتر اور اگر یہ ہوتی تو باعث شرم ہوتی۔ بغیر کارو بار عشق کے محبوب کے یہاں داخل ممکن نہیں۔" ہندلینڈ ڈلوس نے "وزِ دم آفت دی الیٹ سیرہ نز" کی اپنی کتاب "عنوان" فارسی صوفیا میں جلال الدین رومی کے بارے میں تحریر کرتے ہوئے مبتد رجہ ذیل انداز سے روحانی عشق اور روشنی ڈالی ہے۔ "لیکن عشق ایک اینا روحانی جوہر ہے جو اپنے غیر فانی نام کے لیے بیشمار زندگیوں میں ہے گز تا چلا آرہا ہے۔ شخصیت فانی دنیا کی حدود تک محدود رہتی ہے۔ یا زیادہ سے زیادہ بحدی زندگی تک، ایسا ہی بے کمی شخصیتوں میں سے چند کے ساتھ رہا ہے کہ انہیں قبر میں جلنے کے بعد بھی یاد کریا جاتا ہے۔ ورنہ باقی سب فنا ہے۔ ہم انسانی فطرت کے اعتبار سے عشق کرتے ہیں۔ اگر یہ عشق مادی ہوتا ہے تو محبوب کی موت کے ساتھ فنا ہو جاتا ہے۔ اگر یہ عشق بے پایا ہوتا ہے اور پاکیزگی، نیکی، فضیلت اور سین و لپیزیر محبت کے لیے ہوتا ہے تو ہمیشہ ہمیشے لیے قائم رہتا ہے۔

مگر یہ تمام چیزوں ان ان میں لا فانی نہیں ہیں۔ یہ چیزوں رگ و پی میں اترتبا نے والے جوہر اور عشق روحانی سے تعلق رکھنے والی ہیں۔ محبت خدا کا نور نہ کر مردوں اور عورتوں میں

موجود ہے۔ یہ لاثینوں کی طرح نہیں۔ کیونکہ انسان جسموں کو خاک ہو جانا ہے۔ انسانوں کی یادیں اور آرزوئیں ختم ہو جانے والی ہیں۔ مگر مکمل پاکیزگی و نیکی اور بھروسہ حسن و جمال کا عشق ہی باقی رہتا ہے اور جب یہ سب کچھ ارصی محبت میں پایا جائے تو یہی خدا کی تلاش ہے۔ یعنی خدا تم میں اور تم خدا میں۔ یہی تصور کی سب سے عظیم تعلیم ہے اور اسی کو مذہبِ عشق کہتے ہیں۔

رُومی کی طرح بُلہے شاہ نے بھی مذہبِ عشق کی تبلیغ کی ہے اپنے محبوب کے لیے اس کی اطاعت و خود پر دیگر مکمل تھی۔ یہ عشق پر اے عشق تھا اور اس کے علاوہ کچھ اور مقصد نہ تھا۔ اس نے تمام حالات میں صرف اپنے محبوب کی طرف ہی دیکھا۔ اس قسم کی عقیدت مہدوستانی ادب میں "امینِ محگنتی" کے نام سے مشہور ہے۔ بُلہے نے کہا ہے۔

پیا بس کر بہتی ہوئی  
تیرا عشق مری دل جوئی  
میرا تندھ بن اور نہ کوئی  
اماں، بابل، بہن نہ بھائی

او محبوب ایس نے بہت دکھ جیل لیے، اب اسی پر غائبہ کر دے

تیرا عشق میری دل جوئی دلستگی کا سامان ہے

تیرے علاوہ میرا کوئی نہیں ہے

نہ ماں، نہ باب، نہ بہن نہ بھائی

جیسا کہ سطور بالا میں کہا جا چکا ہے۔ بُلہے شاہ کا عشق ان صوفیاں کے عشق سے بالکل مختلف ہے جو طریقت کے ماننے والے ہیں۔ بُلہے شاہ کے نزدیک شریعت (قانون) دنیا میں ادب آداب یا زندگی کے فرائض کو انجام دینے کی تعلیم دیتی ہے لیکن بُلہے شاہ کا ان رسمیات سے کوئی سروکار نہیں، بُلہے شاہ تو خدا سے وصل کا مشتاق ہے اس لیے اس نے عشق کا راستہ اپنایا ہے۔ اس نے بیان کیا ہے۔

کرم شرع دے دھرم بتاون

ستگل پاؤں پیریں

ذات مذہب اپرے عشق نہ کچھدا

عشق شرع دا ویری

شروعت کے فرائض وہ راستہ تعریف کرتے ہیں

جو ہم کو پابند بناتا ہے

لیکن عشق ہم سے ذات یا مذہب کے بارے میں سوال نہیں کرتا  
عشق تو شروعت کا دشمن ہے

بُلہے شاہ کی شاعری کا مرکزی تھوڑا عشق ہے۔ وہ بار بار روحانی عشق کے نفعے  
گھاتا ہے جو بقول اس کے ایک ایسا شیر ہے جو خون پیا ہے اور گوشت کھاتا ہے عشق  
کے علاوہ بُلہے شاہ نے بیار کے لیے اپنی کافیوں میں جن الفاظ کا استعمال کیا ہے، ان  
میں پریم، پیت (پریت) نہ ہوں، لگن، چٹک، اور محبت شامل ہیں۔ لیکن عشق لفظ کا استعمال  
پار بار کیا گیا ہے۔ عشق کے ساتھ تعلق رکھنے والے الفاظ میں عاشق (چاہئے والا) اور  
معشوق (جس سے عشق کیا جائے) بُلہے شاہ کی کافیاں عاشق اور معشوق کے خیالات  
سے بھری ہوئی ہیں۔ بُلہے شاہ کا بیان ہے:

بُلہا کی جانے دارت عشق دی کوں

نا سونن نا کام بکھڑے دبنے جا گن سون

بُلہا عشق کی فطرت کے بارے میں کیا جانے

نہ شناسائی، نہ کام اور نہ کوئی بکھڑا، خواب و بیداری کا سارا احساس  
ہی جاتا رہا ہے۔

عشق دو قسم کا ہوتا ہے۔ را عشق مجازی یعنی مرد کا عورت سے عشق، رہ عشق حقیقی یعنی  
بندے کا اللہ سے عشق، اگرچہ بُلہے شاہ ٹری استواری کے ساتھ خدا کے عشق میں زن کا  
ہوا ہے، لیکن اس نے مجازی عشق کی بات بھی اپنی شاعری میں کی ہے۔ اس نے لکھا ہے۔

جی چرنا عشق مجازی لا گے

سوئی سیوئے نابن دھا گے

عشق مجازی داتا ہے

جس پچھے مست ہو جاتا ہے

جب تک عشق مجازی کا مشاہدہ نہ کیا جائے کوئی عشق حقیقی  
میں کامیاب نہیں ہوسکتا۔

بے ساہہ مدد بی نہ کر  
جس طرح کوئی سوئی بغیر دھاگے کے نہیں ہی سکتی اسی طرح عشقِ عجائزی  
ایک ایسا مرد ہے جس کی نیکی کے طفیل عشقِ حقیقی کا کیف و سرور ملتا ہے  
عشقِ عجائزی کے سلسلے میں اسی طرح کا نظریہ بُلپے شاہ کا بھی ہے۔ اس نے ہیر راجخانے کے  
عشق کو کچھ اس طرح اپنا لیا سختا کہ وہ خود ہیر کاروپ پ و حار کراپنے محبوب راجخانہ (خدا) کی تلاش  
میں تکل پڑتا ہے۔ رسی نولڈ نکلسن کے الفاظ میں :

”شاعروں کے خیال کے مطابق خدا ایک ایسا لافانی حسن ہے جو اپنی  
فطرت کے اعتبار سے عشووق ہونے کی خواہش کرتا ہے۔ اس کا ظہورِ محبت  
کے لیے ہوا ہے۔ اور یہی محبت کا حقیقی محیک ہے۔ یہاں تک کہ ارضی  
محبت بھی ایک قسم کی روحانی محبت ہو جاتی ہے جو حقیقت کی طرف  
رہنمائی کرنے والے پل کی طرح ہے۔ رُوح اپنے جو ہر ذاتی میں مقدس  
ہے جو اپنی شخصیت کے جداگانہ وجود سے وصال کی آزو مندرجہ ہے  
جس سے وہ علیحدہ ہو گئی ہے اور یہ کہ اس کی انتہائی آرزو جو اس کو  
اپنی ذات سے گزرنے اور وجد و انبساط کے پروں پر کھملنے کے لیے  
مکمل ہے۔ ایک واحد ذریعہ ہے جس سے یہ اپنی حقیقی منزل کو لوٹ  
سکتی ہے۔ محبت ایک ایسی شے ہے کہ اگر یہ اصلی محبت ہے تو بالکل  
تانبے کی دھات کی طرح آگ میں تپ کر خالص سونا بن جاتی ہے اور  
اس طرح کی صورت ہر قسم کی مخلوق کے ساتھ پیش آتی ہے۔“

عشق کوئی آسان کام نہیں یہ کانٹوں کی وادی ہے جس کسی نے بھی اس وادی میں  
قدم رکھا وہ گویا اذیتوں میں داخل ہوا۔ بلہا نے اس سلسلے میں یوسف، زینیا، اسماعیل،  
یونس، ابراہیم، سلیمان، صابر، منصور، ذکریا، سرہد، شمش، شرف، قلندر ہیر،  
یلیٰ عینوں، سسی پتوں، سوہنی ہیسوال، مرزა صاحبان، رو دا جلالی وغیرہ کی شالیں  
دی ہیں۔ وہ ہر شوال کے ساتھ دہرا تا ہے کہ :

رہور ہوا دُعے عشقًا ماریا ای  
کہو کس کوں پار ماتاریا ای  
او عشق، دہیں رُک جا، تو نے اچھے تازیا نے لگائے ہیں

بستلا جھے ائمکس کو منزل مقصود تک رے گیا ہے  
 روحانی عشق سہیشنہ نازہ رہتا ہے۔ کافیوں میں سے یہ ایک ٹیپ کا بند ہے یعنی عشق مہدو  
 اور سلمان میں لوئی امتیاز نہیں کرتا۔ بلہا کہتا ہے:  
 عشق دی نبویوں نویں مہار  
 جد میں سبق عشق دا پڑھیا  
 مسجد کو لوں جیوڑا ڈریا  
 ڈیرے جا ٹھاکر دے وڑیا  
 جتنجھے وجہے ناد ہزار  
 روحانی عشق نئی سے نئی بہار لاتا ہے ——————  
 جب میں نے عشق کا سبق پڑھا  
 میرے دل میں مسجد کا خوف پیدا ہوا  
 پھر میں مندر میں داخل ہوا

جہاں سے سنگیت ہمگے ہزار ساز بخنے کی آواز آتی ہے  
 عشق کی تخلیق کردہ وجود ان کیفیت نے گلبے شاہ کو باعثی بنادیا استھانا۔ ایک کافی کے  
 دوسرا ہے بندوں کا آزاد ترجمہ جہاں پیش کیا جا رہا ہے۔

”جب میں نے عشق کے راز کو پایا تو سب“ میں، اور قو، ختم ہوئے  
 تمام ظاہر اور باطن، خالص ہو گئے۔ اور جہاں کہیں میں نظر داتا ہوں  
 مجھے محبوب ہی دکھائی دیتا ہے ——————

ہیر کارا نجما سے ملن ہو گیا ہے۔ وہ تلاش و تجسس میں سرگردان صحراء  
 میں گم کردہ راہ ہو گئی اتھی۔ لیکن محبوب را نجما ایک پیٹی ہوئی چادر میں کھیل  
 رہا تھا۔ اسے دیکھ کر میں اپنے ہوش اور حواس میں نہ رہا۔ میں وید اور پڑان  
 پڑھ پڑھ کر تھاک گیا ہوں۔ میرا ما تھا سجدہ ریزی میں لمحس گیا ہے۔ خدا نہ  
 تو مقبرہ میں مقامات میں ہے اور نہ لگتے میں۔

جس کسی نے اس کا عرفان پایا، اسی نے اس کے نور عظیم کا لفڑا رہ  
 کر دیا۔ مصلیٰ جلادے، بدھیٰ توڑوے، نسبی اور عصامت تھام۔ عاشق پا ادا بلند

کہتے ہیں "قانونِ شریعت" کا راستہ چھوڑ دو، منوعہ کھانا کھاؤ۔

میں نے مسجد میں اپنی زندگی بر باد کی، میرا باطن غلط سے بھرا ہوا ہے۔ میں نے نہ عبادت کی نہ توحید کو مانا۔ اب تم کیوں اور پھی چینیں بلند کرتے ہو عشق مجھے سجدہ ریزی کی راہ سے مگر ابھی کی طرف لے چلا ہے اب تم مجھ سے کیوں جھگڑتے ہو۔ بُلہا اس وقت سخت خاموشی اختیار لیتا ہے جب عشق اپنا طاقت ور سڑاٹھاتا ہے۔"

بُلہا نے عشقِ حقیقی کا بھی بیان کیا ہے۔ وہ کہتا ہے:

عشقِ حقیقی نے سٹھی کڑے

مینوں دسوپیا دادیں

عشقِ حقیقی میرے دل پر فالبض ہو گیا ہے

مجھے بتاؤ کہ میرے محبوب کا گھر کہدھر ہے

حالِ عشق میں بُلہا تب سوال کرتا ہے:

کیوں عشق اسماں تے آیا ہے

توں آیا ہے میں پایا ہے

اے عشق تو کیوں میرے پاس آیا ہے

تو آیا ہے اور میں نے مجھے پہچان لیا ہے

محبوب سے وصل کے لیے بُلہا پنے جسم کو ایک آشداں بناتا ہے اور دماغ کو سندانی

جس پر محبت کا تھوڑا پڑتا ہے۔ اس صورت میں فولادی دل بکھل اٹھتا ہے۔

## عشق اور علم

اسلامی دینیات کے مطابق مذہبی تعلیم کو علم، کہتے ہیں۔ اس کی تین قسمیں ہیں۔

۱۔ علم المبادی: یہ ابتدائی علم ہے جس کا تعلق قرآن و حدیث کے متن سے ہے۔

۲۔ علم المقاصد: یہ کامل علم ہے۔ جس کا تعلق ایمان و لیقین (ذہب) سے ہے۔

س۔ علم المکاشفہ : یہ وحی الہی کا علم ہے۔ اسے علم الحقیقت یا حقیقت کا علم کہتے ہیں۔ بُلہے شاہ کا شمار صرف اس آخری علم کے ملنے والوں میں ہے۔ جہاں تک کہ شروع کے دو علموں کا تعلق ہے بُلہے شاہ کا ان کے بارے میں بیان ہے:

علمون میں کرمی اویار

اکو الف تیرا درکار

اے دوست! علمون سے گزر جا

حروف بھجی میں سے صرف پہلا حرف 'الف' ہی کافی ہے  
 'الف' کی اپنی شکل بالکل بہنسہ ایک کی مانند ہے۔ یہ ایک خدا کے تصور کو  
 پیش کرنا ہے چونکہ بُلہا خدا کی حقیقت کے علم سے واقفیت حاصل کرنا چاہتا ہے  
 تو وہ 'الف'، یعنی واحد کی علامت سے الگ ہو کر چلنا نہیں چاہتا۔ بُلہا کی کافیوں میں  
 سے ایک مصرع یہ ہے۔

اکو الف، پڑھو، چھٹکارا ہے

اگر تم نجات چاہتے ہو تو صرف ایک 'الف' پڑھو

اس کافی میں بُلہے شاہ نے کہا ہے کہ واحد 'الف' سے دو تین اور چار ہوئے  
 پھر ہزار، لاکھ، کروڑ اور سچران گرت ہو گئے۔ واحد الف کا نشان عدیم المثال ہے  
 تم سکاری بھر کتابیں کیوں پڑھتے ہو اور اس طرح مشکلوں کا دھیریے کیوں پھرتے ہو تم نے  
 خود ایک جلاد کی شکل اختیار کر لی ہے۔ بھر بھی تم کو ایک بہت سخت قلعہ زمین کی قلعہ  
 بندی کرنی ہے۔ اگر تم نجات چاہتے ہو تو 'الف' اس کے پار رہ جاؤ۔

وہ باشرع صوفی جھنوں نے شرعیت اور طریقت پر گھرائی کے ساتھ عمل کیا ہے  
 اُنھوں نے صوفی ہونے کے لیے علم شرعیت کے مطابع کو بھی شرعاً اول تسلیم کیا ہے  
 لیکن بُلہے شاہ کا تعلق ان بے شرع صوفیوں کے گروہ سے ہے جو اس طرح نہیں  
 سوچتے۔ وہ ویدوں، قرآن، اور مذہبی صحیفوں کو دنیاداروں کی چیز سمجھتے ہیں؛ خدار سیدہ  
 لوگوں کی نہیں، ان کے مطابع سے خدا کا عفان نہیں ملتا، وہ علم جو عشقِ الہی سے  
 ملتا ہے۔ وہی سو امتیز ہوتا ہے بُلہا نے کہا ہے:

حرفِ عشق دا اکو نقطہ  
کا ہے کوئ اُو ٹھہر لداویں گا  
حرفِ عشق صرف ایک نقطہ کا نشان ہے  
تُم کو کیوں اذنبوں پر کتابیں لادتے ہو؟

## حالتِ فراق

روحانی عشق کے تلخ تجربات کی راہ سے گزرتے ہوئے ملیے بہت بار فراقِ محبوب  
میں درد کی ٹیس محسوس کرتا ہے۔ چنانچہ وہ محبوب کوستم گر اور سنگدل کہہ کر کپکارتا ہے۔  
کہہ بے درد اس سنگ یاری

روون اکھیاں زار و زاری  
سانوں گئے بیدردی حجھڑ کے  
بھرے سنگ سینے وچ گلی کے  
جسموں جندنوں لے گئے کله کے  
ایہہ گھل کر گئے ہنسیا ری

اس سنگدل سے محبت کی کیا بات کہوں

میری آنکھیں زار زار روئی میں، چھوڑ کے جانے والے  
اس ستم گر محبوب نے مجھے فراق میں مبتلا کر دیا ہے  
اور میرے جسم سے جان نکال لی ہے

اس نے یہ نہایت طالمانہ انداز سے کیا ہے

عشق دنیا کی پرواہ نہیں کرتا وہ تمام لغت و ملامت اور طغی براشت کرنا ہے  
اپنے محبوب کے فراق میں ہر طرح کے جسمانی و ذہنی کریں۔ تکلیف اٹھاتا ہے۔ ملیے کا  
بیان ہے۔

- بہوں آڈریا وچ دہڑرے  
زور و زور دیوے تن گھرے

دار و درد نہ بجھوں تیر سے  
میں سمجھاں با جھے مر سی نیا ہاں  
متسر پیارے کارن فی میں لوک الا بھے لعنتی ہاں  
(برہمن) میرے آنگن میں آگئی اور اس نے اپنی بھرپور قوت سے مجھے بے ہوش کر دیا

سوائے تیرے میرے درد کا اور کوئی علاج نہیں  
میں محبوب کے بغیر مرے جا رہا ہوں  
میں محبوب کی خاطر لوگوں کی لعنت و ملامت  
اور سرزنش جھیل رہا ہوں

عاشق بے صبر ہو جاتا ہے اور ذہنی کرب سے چلا اکھتا ہے  
جاگ دیاں میں گھروچ میخٹھی  
کڈی نہیں ساں بیٹھی اُسکی پیٹھی  
جس دی ساں میں او سے سکھتی  
ہن کی کر گیا بے پرواہی  
میرے کیوں چر لایا ماہی

جب میں جا گا تو میں اپنے گھر میں لٹ چکا ستحا  
میں اپنے محبوب سے کہیں دور نہیں گیا  
لیکن جس سے میرا تعلق ہے اس نے خود مجھے دغادی ہے  
اس نے کس شدید لاپرواہی کا رو تیر محبوب سے اختیار کیا ہوا ہے  
میرا محبوب کیوں ایک عرصہ دراز سے نہیں آیا

بعض اوقات عاشق انہیں اے عشق میں محبوب کو خواب میں دیکھتا ہے جو ایک لمبے  
سچر کے لیے ظاہر ہو کر چھپ جاتا ہے۔ عاشق زبردست روحانی اذیت میں چیخ اکھتا  
ہے

و مکھوئی پیارا مینوں سُسفٹے میں چھل گیا  
و مکھو! میرا محبوب خواب میں مجھے سے چال چل گیا

پے ساہہ مدد بی دادھ  
۷۵  
عاشق کی زندگی میں ایک وقت ایسا آتا ہے جب فراق کی رات کا خاتمہ ہو جاتا ہے اور وصل کی صبح طلوع ہوتی ہے۔ عاشق کیف دسرور کے عالم میں قص کرتا ہے۔ اور دوسرے طالبوں سے تقاضا کرتا ہے کہ وہ اسے مبارکباد دیں۔

آؤ سیتو بارل دیونی و وحاظی

میں ور پایا رانجھا ماہی

دوستو با آؤ اور سب مل کر مجھے مبارکباد دو

میرے محبوب رانجھا سے میرا ملن ہو گیا ہے

میرن کر صوفی ٹبلیے شاہ اپنے محبوب رانجھا کی تلاش میں سختا کہ محبوب ایک یوگی کا بھیں بدل کر آتا ہے اور عاشق خود کو رانجھا کی یونی (محبوبہ) کے نام سے پُلکاتا ہے ٹبلہا کہتا ہے

رانجھا جو گردا بن آیا

فاہ سانگ سانگ رچا یا

رانجھا جو گتے میں چکیا نی

اس دی خاطر سبھر ساپانی

ایوں چھپلی عمر وہاںی

اس مہن میں نوں سبھر مایا

رانجھا (محبوب) جنگی بن کر آیا ہے

ادا کار نے ایک بہت ہی عجیب و غریب کھیل کھیلا ہے

رانجھا ایک جو گی ہے اور میں اس کی جو گن ہوں

میں اس کے لیے کچھ بھی کرنے کو تیار ہوں

میری چھپلی زندگی بیکار ہی کٹی

میں نے مجھے اب اپنے چپل بل دکھائے ہیں

وہ محبوب جس کا ٹبلیے شاہ کو عرفان ہوا وہ رگ رگ میں سراہیت کیا ہوا ہے ہر

دل میں موجود ہے۔

سیتو! ہن میں ساجن پائیوں  
 ہر ہردے سے ویچ سما پائیوں  
 او دوستو! اب مجھے اپنے محبوب کا عرقان ہو گیا ہے  
 جو ہر دل میں بستا ہے۔

بعض اوقات صوفی حیرت و استعجاب میں استفسار کرتا ہے

کون آیا پہن لباس گڑے  
 تُسی پچھو نال اخلاص گڑے

کون اس نے لباس میں وارد ہوا ہے

اولڑ کیوں اس سے اخلاص کے ساتھ پوچھو

محبوب سے وصل کے لمحات کے دوران بُلہا چاہتا ہے کہ وقت کا حساب کتاب  
 رکھنے والے (گھڑیاں) کو نوکری سے برطاف کر دیا جائے۔ تاکہ وہ عالم وصل میں حررج پیدا نہ  
 کر سکے۔ وہ کہتا ہے۔

گھڑیاں دیہو نکال نی  
 اج پی گھر آیا لال نی  
 گھڑی گھڑی گھڑیاں وجادے  
 رین وصل دی پیا گھٹاوے

میرے من دی بات جے پاوے

ہجھوں چھائے گھڑیاں ن

گھڑیاں کونکال باہر کرو

آج میرا محبوب گھر آیا ہے

گھڑیاں وتفون سے گھنٹے بجا بجا کر

وصل کی رات گھٹائے جا رہا ہے

اگر وہ جانتا ہے کہ میں کون ہوں اور میرے دل میں کیا ہے

تو اس کو اپنے ہاتھ سے گھڑیاں (گھنٹہ) پھینک دینا چاہیے۔

صوفی کی زندگی میں ایک مرحلہ ایسا بھی آتا ہے۔ جب وہ دنیا کی ہر شے میں اپنے

محبوب (خدا) کا نظارہ کرتا ہے۔ بلہا کہتا ہے

میں پایا ہے میں پایا ہے

تیس آپ مُرُوپ و تایلہ ہے

کہوں تُرک کتاباں پڑھتے ہو

کہوں بھگت مِنڈو جپ کرتے ہو

کہوں گھور گھونگھٹ میں پڑتے ہو

ہر گھر گھر لاد لڈایا ہے

میں نے محبوب کا عرفان پالیا ہے میں نے محبوب کا عرفان پالیا ہے

تم نے اپنا رُوپ بدل لیا ہے

کہیں تم قرآن پڑھنے والے ترک مسلمان ہو

کہیں دھیان گیان میں ڈوبے رہنے والے مِنڈو ہو

کہیں تم نے خود پر دیز پردے وال رکھے ہیں

تم سے ہر گھر میں پیار کیا جاتا ہے

جب خدا کا نورِ اعلیٰ ظاہر ہوتا ہے تو صوفی چپ سادھ لیتا ہے۔ گویا وہ گولگاہ ہے

وہ اسرار و موز نور خدا کا افشا نہیں کر سکتا۔ بلہ شاہ نے اس حقیقت کا انطہار اپنے

اشعار میں کیا ہے۔

جدوں ظاہر ہوئے نور ہوری

جل گئے پہاڑ کوہ طور ہوری

ندوں دار چڑھے منصور ہوری

اوئے شمعی مینہڈی نامینہڈی اے

منہ آں بات نامینہڈی اے

جسے ظاہر کرائ اسرار تامیں

سے بھوکھل جاون تکرار تامیں

نپھ مارن بُلہے یار تامیں

اے مجھی مخفی محل سوہنہڈی اے

منہ آئی بات نہ رینہڈی اے

جب نور خدا کا ظہور ہوا

تو طویل کا پہاڑ جل کر ریزہ ریزہ ہو گیا

پھر منصور کو شختہ دار رکھنا دیا گیا

وہاں کوئی شخی نہیں تھی گھار سکتا

میں خود کو بولنے سے نہیں روک سکتا

اگر میں اسرار خدا کا افشا کر دوں

تو ہر ایک اپنے جھگڑتے تکار کو بھول جائے گا

پھر اپنے دوست بُلہا کی مریض شروع کر دے گا

اس لیے یہ مناسب ہے کہ راز کو راز ہی رکھا جائے

میں خود کو بولنے سے نہیں روک سکتا

جس طرح ایک گوز کا شخص شیرینی کامزہ بیان نہیں کر سکتا اسی طرح کوئی صوفی وصل

محبوب کی وجہانی کیفیت کا اظہار نہیں کر سکتا۔ مجھے نے بیان کیا ہے۔

جد و صل وصال بھائیے گا

تالگنگے کا گڑ کھائیے گا

سر پیر نا اپنا پاییے گا

جب وصل کی حالت کا اندازہ ہو گا

تب اس کا پتہ ایسا چلے گا جیسے گونگے شخص کو گڑ کامزہ

احساس خودی (دلوی) کا خاتمه ہو جائے گا

حالت وصل کا بیان بُلہا نے مندرجہ ذیل الفاظ میں اس طرح کیا ہے

گل کر دے ساں

گل گھٹ دے سی

جب میں نے اس کی بات کی

میرا گلا گھٹ گیا

اس عالم وصل میں بُلہا اپنی الفزادیت بھول جاتا ہے۔ یہاں صرف یکتائی و یکجاںی

اور وصل ہے۔ بمکمل اور غام اور انضمام ہے اور ہری حالت قنایا یا عالم لاہوت ہے۔ بُلہا کہتا ہے:

مینوں کی ہو یا میکھوں گئی گواتی میں  
جیوں کملی آکھے لوگاں مینوں کی ہو یا؟  
میں درچ دیکھن تے میں نہیں بندی  
میں درچ دیکھنا اس توں

نیر تو پر تیک دی توں ہی

اندر رپا ہر توں

مجھے کیا ہو گیا ہے مجھ سے میں، غائب ہو گیا ہے  
ایک پاگل عورت کی طرح میں کہتا ہوں، لوگو! مجھے کیا ہو گیا ہے  
جب میں اپنے اندر دیکھتا ہوں  
میں خود کو نہیں دیکھتا، تم میرے اندر رہتے ہو  
سترنما پاتم رہتے ہو، اندر اور باہر تم ہی تم  
رہتے ہو!

بلہا کی جانا میں کون؟

بلہا کہتا ہے میں نہیں جانتا، میں کون ہوں

وہ محبوب صوفی سے انکھوں پھولی کا کھیل کیتا ہے۔ بلہا کے الفاظ میں

تسی چپیدے سی، اسی پکڑے ہو

تسی ابے چپین توں تکڑے ہو

تم خود کو جھپا رہے سختے مگر میں نے تم کو پکڑا یا ہے

مگر تم اب بھی خود کو پوشیدہ رکھنے کی قدرت رکھتے ہو

بلہے شاہ ظاہر اور باطن دنوں طرح عرفان پالیتا ہے۔ ظاہری اقتدار سے مختلف شکلوں  
میں اور باطنی طور سے لوراہنی کی صورت میں۔ ہیر (شاہ) اپنے مطلوب (محبوب) را کنجھا سے  
ملتی ہے۔ بلہا کہتا ہے۔

ہیر را کنجھے دے ہو گئے میلے

شجھلی ہیر دی صونڈیڈی بیلے

راجھایار لغفل و پچ کیسلے  
میشوں مسددھ بده رہی نہ کافی  
ہیر اور راجھے کا ملن ہو گیا ہے

---

ہر گم کردہ راہ ہو کر اس تی تلاش میں نخل گئی ستحی  
لیکن محبوب راجھا اپنے احاطے میں کیسل رہا تھا  
میں اپنے سارے خواس کھو بیٹھا تھا۔

## صوفی کے ارتقا میں مرشد کا حصہ

مرشد کی رہنمائی میں طالب کو آخری روحانی منزل کا عرفان یعنی عرفانِ الہی حاصل ہو سکتا ہے۔ یہ مرشد سی ہوتا ہے جو ابتدائی منتر یا کلمہ اور قادر مطلق کا نام سالک کو دیتا ہے جو اس کی روح کو مد ہوش کرتا ہے اور اس کے دل میں جذباتِ موجز کرتا ہے۔ سالک کو مرشد سے روحانی نیضانِ نصیب ہوتا ہے اور وہ علمِ خدا کے راز کا مشاہدہ کرتا ہے جس سے مرشد کا دل بھر پور ہوتا ہے۔ مرشد سالک کے لیے پرمغام یا نئے فروش کی حیثیت رکھتا ہے جس سے وہ عشقِ الہی کی شراب فرامیں کرتا ہے۔ سالک اپنے مرشد کی صحبت میں صرفت و شادمانی پاتا ہے۔ کیونکہ مرشد کی ذاتِ خوبیوں سے مزین ہوتی ہے؛ اس لیے سالک مرشد کی رہنمائی سے زندگی میں صفاتِ الہیہ قبول کرتا ہے جن کے ذریعہ وہ اپنے روحانی راستے میں استواری کے ساتھ ترقی کر پاتا ہے۔

بُلہے شاہ نے اپنے کئی اشعار میں مرشد کا نام لیا ہے جس کا سطور بالا میں بھی ذکر ہو چکا ہے۔ وہ اس کے بارے میں بڑے ادب و اخراجم سے ذکر کرتا ہے۔ ایک جگہ وہ کہتا ہے۔

پایا ہے اکچھے پایا ہے

میرے سوت گڑا لکھ لکھایا ہے

میں نے پایا ہے کچھ پایا ہے

---

میرے پتھ گردنے نامعلوم کو مجھے معلوم کرنے کے قابل  
بنا دیا ہے۔

بنا مرشدوں کامل بُلہیا  
 تیری ایوس گئی عبادت کینتی  
 مرشد کامل کی رہنمائی کے بغیر بُلہیا  
 تیری عبادت بیکار گئی

محبوبِ حقیقی سے ملنے کے لیے سالک مختلف مرحلوں سے گزرتا ہے۔ بُلہا نے اپنی  
 کافیوں میں سے ایک میں ان مرحلوں پر تجھی اظہارِ خیال کیا ہے۔

شریعتِ میری مائی ہے

طریقتِ میری دائلی ہے  
 اگوں حقِ حقیقت آئی ہے

تے معرفتوں کچھ پایا ہے  
 لک بوجھ کون لک آیا ہے

شریعتِ میری مائی ہے

طریقتِ میری دایہ ہے

تب خدا کی حقیقت سمجھ آئی ہے

میں نے معرفت سے بھی کچھ عرفان پایا ہے  
 ذرا جانے کی کوشش کر کہ کون مجھ میں چھپ کر آیا ہے

## بُلہے شاہ کا مذہبی فلسفہ

مندرجہ بالا اشعار اس بات کا بیان ثبوت ہیں کہ صوفی کو شریعت، نظریہ اور عمل کے  
 ایک ناقابلِ تقسیم وجود کے طور پر تسلیم کرنی ہوتی ہے۔ بُلہے شاہ کی طرح اگرچہ صوفیوں  
 نے دعویٰ کیا ہے کہ وہ شریعت پر عمل کرتے ہیں۔ لیکن دراصل وہ حقیقی روحانی زندگی  
 کے تقاضوں کی راہ پر چلتے ہیں۔ شریعت کے لفظ و منبسط نے سالک کو طریقت کی راہ کے  
 لیے تیار کیا ہے۔ شریعت کے حفاظ ملا تھے جنہوں نے بعض اوقات غلط طریقوں پر عمل

کیا۔ بُلہے شاہ جیسے تحقیقی روحانی صوفیوں نے ان کے خلاف بغاوت کی عشق میں مستفرق سو فی مذہبی عابدوں کی رسم پرستی برداشت نہ کر سکے۔ یہی وجہ ہے کہ بُلہے شاہ کا نام باعثی ٹرا۔ جب کوئی صوفی عرفانِ الہی کی راہ میں اوپنجی پرواز پر ہوتا ہے تو وہ نظر و ضبط کی پابندیوں سے تنگ آگر شریعت کے خلاف بغاوت کی آواز بلند کرتا ہے۔ مزید براں روحانی مقام کی بلندی سے پکارتا ہے۔

عشق شرع کی ناطر؟

عشق کا شریعت کے ساتھ کیا رشتہ؟

وہ آزاد رہتے ہوئے شریعت (قانون) کی پابندی سے اور پر ہوتا ہے۔ شریعت روحانی لقا کی ایک بہت ہی کتر صورت ہے۔ اسے فطرتِ النافی یعنی ناسوت کہتے ہیں۔ شریعت میں مرید قانون کی پابندیوں کے مقابلی رہتا ہے۔ پھر وہ دوسرے مرحلے پر فرشتہ فطرت (ملکوت) بن کر جاؤه خالص (طریقت) میں داخل ہوتا ہے۔ تیسرا مرحلہ قدرت (چبروت) پر قابو پاناجس کے لیے علم (معرفت) ضروری ہے۔ چوتھا اور آخری مرحلہ فنا ہے جس کے لیے (سچائی) (حقیقت) درکار ہے۔ بُلہے شاہ نے ان تمام مرحلوں کو اپنے مرشد شاہ عنایت قادری کے کرم سے طے کیا علم الہی کے لیے جو متعدد قدم بُلہے شاہ نے اٹھائے ان میں عبادت (عبدیت) محبت (عشق) پاکیزگی (زہد) علم (معرفت) انساط (وجہ) سچائی (حقیقت) خدل ہے قرب (وصل) اور خدا میں مکمل مستفرق ہونا (فت) ہے۔ ان تمام ارتقائی مزدوں میں ذکر نے اہم کردار ادا کیا تھا۔

## دوسرے مذہبی لطاموں کا اثر

جب کوئی بُلہے شاہ کے کلام کا مطالعہ کرتا ہے تو اس کو اس میں مندرجہ ذیل مذاہب کے اصول و قوانین کے اثرات کا اندازہ ہوتا ہے۔

۱۔ بُلدھ مت

۲۔ اشراقیت یا نو فلاح طویلت

۳۔ ویدانتی فلسفہ اور حیات

۴۔ ناسخہ ازام

۵۔ ولیشناخت

۶۔ سکھو دھرم

ہندوستان میں قادری سلسلے کے صوفی سیندھ و فکر اور روایات کے ارتقائی عمل کے قریب ترد کھانی دیتے ہیں۔ ممکن ہے کہ گھرائی ساتھ ہندوستانی فلسفہ کا مرطاب لوکیاً ستحا۔ شہزادہ دار اسٹکوہ نے کچھ اپنی شدید پر تبرہ تحریر کیا تھا۔ بلیہ شاہ کے مُرشد عہدیت شاہ نے اپنی تصنیفات میں سے ایک کتاب "دستور العمل" میں نجات حاصل کرنے کے کئی طریقوں کا ذکر کیا ہے۔ ان میں سے اہم ترین طریقہ طالب کو "پرم نہیں"، تک پہنچا دیتا ہے۔ یہ علم یونانی صوفیوں پر اپنا بھرپور اثر رکھتا ہے۔ اسے سکندر راعظم کے فوجی لپنے ہمراہ لے گئے تھے۔ اس کے بعد پر یونان سے اسلامی صوفیوں کو حاصل ہوا۔

## مُبدھوت کا اثر

بلیہ شاہ کے عہد میں مُبدھوت ایک زندہ مذہب کے طور پر نہیں رہا تھا۔ ابتدائی مراحل میں اس نے تصوف پر اپنے اثرات مچھوڑے تھے۔ یہ مشرق و سلطی کے ملکوں اور مصر میں پھیل گیا تھا۔ تصوف پر مُبدھوت کے ابتدائی اثرات بلیہ شاہ کے شاعری کے مندرجہ ذیل بڑے اجزاء کے تحت تلاش کیے جاسکتے ہیں

۱۔ زید و لقوی

۲۔ مشفعو نافذ فکر

یہ تھوڑت کی بنیاد ہیں ان کے علاوہ مُبدھوت میں تصوف کے دوسرے نکات دنیا کو غم و الم کا گھر تصور کرنا اور اس سے فرار حاصل کرنا۔ مشاہدہ نفس کے ذریعہ اپنی کیفیت (مال) کا عرفان پانا، زندگی کو خالقہ میں رہ کر گزارنا اور پروں، فیروں کی پوچھا کرنا وغیرہ شامل ہیں۔ بلیہ شاہ نے مُبدھوت کے ان اصولوں کو روایتی طور پر قبول کیا۔ بلیہ شاہ کی شاعری میں عموماً تھوڑا محبوب سے جدا اور تمام رشتہ داروں میں موجود خود غرضی کے عمل سے بھی ظاہر ہوتا ہے۔

## نوفلاطونیت یا اشراقیت کا اثر

نوفلاطونیت پرستوں کے عقیدے کے مطابق خیراعلیٰ (پسرِ یم گڑھ) تمام اشیاء کا رحیم رکھتا ہے۔ یہ خود پیدا کردہ سختا اس کی پیدائش اس کے وجود کا عکس تھی۔ تب تمام فطرت خدا میں سراہیت کر گئی تھی۔ مادہ عارضی لیکن لگاتار متعدد عکس سختا جس میں روحاں نہ سما گئی۔ نوفلاطونیت کے قائل اس نظریے کے حامل تھے کہ انسان خیراعلیٰ (پسرِ یم گڑھ) میں وجود اور دھیان کے ذریعہ فرم ہو سکتا ہے۔ ہم کو یہ تمام تصورات صوفیانہ شاعری اور بُلہے شاہ کے کلام میں بھی ملتے ہیں۔ تاہم نوفلاطونیت پرستوں اور صوفیوں کے یہاں خدا کے تصور سے سلسہ میں ایک اہم فرق ملتا ہے۔ نوفلاطونیت پرستوں کا خدا خالص محسوساتی ہے جس کی تصدیق بآسانی بُلہے شاہ کی شاعری سے کی جاسکتی ہے۔ صوفیوں کا خدا لازمی طور پر ذاتی ہے جو مخفی۔ یہ کہ نوفلاطونیت پرستی وجود حال کا لفظ یہ سختا۔

### ہندو و فکر کا اثر

ہندو اور صوفی فکر میں کوئی باقی ماثلت رکھتی ہیں۔ ہندو فکر اپنی انتہا پر ویدانتی فکر ہے۔ برہم سوترا، اپنی شدروں اور گیتیا سے پر سخانہ تریے کی تحریر ہوتی ہے جس میں ہم برہم و دیبا یعنی خدا کے بارے میں علم پاتے ہیں۔ ہم یہ پہلے سے جانتے ہیں کہ صوفیوں کا وجود یہ مکتب خیال وحدت پرستی کا قابل ہے۔ یہ صرف ایک جو ہر یعنی خدا میں یقین رکھتا ہے۔ اس مکتب خیال کے لیے ہر شے خدا ہے اور اس کا عقیدہ ہمہ ادیت (سب کچو دی ہے) ہے ویدانت کا اسکول بہت قدیم ہے۔ شنکر آچاریہ جس نے پر سخانہ تریے پر تبرہ نتحریر کیا۔ ایک وحدت پرست سختا۔ اس کا فلسفہ ادیت، کہلاتا ہے۔ اس کا عقیدہ ادیت (توام اسی) (تو ہے وہ) ہے۔ جو بیان کرتا ہے کہ ہر شے خدا ہے۔ شنکر آچاریہ کے مطابق خدا ہی صرف حقیقت ہے خدا ہستی مطلق اور محیط کل ہے۔ چنانچہ وحدت الوجود کا لفظیہ 'ادیتا' سے ماثلت رکھتا ہے۔

اسی طرح وحدت الشہود کا صوفی لفظیہ رامانج کے دشمنیا ادیتا سے بہت زیادہ

ملتا ہے۔ یہ خدا کی وحدت میں اکثرت اسے خیال کو پیش کرتا ہے۔ برہما کے تغیر و تبدل کا ہندو فلسفہ منزلات کے صوفی نظریے سے بہت قریب کی مشاہد رکھتا ہے۔ صوفی کے فنا، کے نظریے کا آپنے شدی و موکش کے تصور سے مقابلہ کیا جاسکتا ہے۔ مسلم فلسفے میں مسلمہ ناسخ کے مہدوں نظریے کی کوئی حجج نہیں۔ جیسا کہ بُلہے شاہ نے اپنی کسی ایک کافی میں آواگوں کے نقطہ کا استعمال کیا ہے۔ پنجابی صوفی شاعر، کی مصنفوں لا جونتی راما کرشنانے خیال کیا کہ بُلہے شاہ مسلمہ ناسخ میں عقیدہ رکھتا تھا۔ نقطہ آواگوں دنیا میں لوگوں کی عام طور پر آمد اولادت اور واپسی (موت) کی نشان دہی کرتا ہے۔ دی انڈین مسلم، کے مصنفوں داکٹر محیب نے بھی مذکورہ بالادعوے کو اس نقطہ نظر کے ثبوت میں دی گئی مشاہد کی بنیاد پر رد کر دیا ہے۔

عملی زندگی میں سالک کو ایک پیر و مرشد یا ایک شیخ کی روحانی رہنمائی کی ضرورت ہوتی ہے۔ یہ بات ایک ہندو سادھک (عادل) کی عملی زندگی سے بہت گہرا تعلق رکھتی ہے جس کو اپنے روحانی منصبوبے کا کام ایک گرو (امر شد) کی مگر ان میں کرنا ضروری ہوتا ہے۔

## نا تھوازم کا اثر

شطاری صوفی شیخ محمد غوث گوایاری کے بارے میں کہا جاتا ہے کہ انہوں نے سنسکرت پڑھی اور کچھ تباہیں لکھی تھیں۔ ان کی تصنیف "کلید خازن" (اخوانیں کی چاپی) صوفیانہ تعلیمات کو جیوش کے نظریات کے ساتھ ملا کر پیش کرتی ہے۔ ان کی دوسری تصنیف "بھر حیات" (زندگی کا سمندر) یوگیوں کے حرکتیں، ضبط نفس اور جس س دم کے طریقوں کی اندر وہنی کیفیت بیان کرتی ہے۔ یوگ کا شطاری عمل اور جس دم پر قابو پانے کا ہنر قادروں پر بھی اپنا اثر رکھتا تھا۔ سماج میں جس دم پر قابو کا پہلو، آداب فکر، کی شخصی مشقوں کا متوالی ستحا۔ یوگ کے اصولوں پر مبنی سنسکرت کی کتاب امرت کنڈا، کا ترجمہ عربی اور فارسی میں بھی دستیاب تھا۔

بُلہے شاہ کو یوگیوں کے جس دم میں مجھ پی اپنے شطاری بزرگوں سے دراثت میں

ملی سختی۔ اس نے اپنی ایک کافی میں تحریر کیا ہے۔

تین کارن جبھی ہوئے ہاں

نور دواجے بند کر سوئے ہاں

اور دسویں آن کھلوئے ہاں

کدرے من میری اسنائی

تیرے سبب سے میں جبھی ہو گیا ہوں

میں نے نور دوازے بند کر لیے ہیں

(دو آنکھیں، روکان، دو شفختے، ایک مٹنا اور رولادت و اخراج کے جھٹے)

اور ان کے سیاق و سباق میں سو گیا ہوں

میں دسویں دروازے پر کھڑا ہوں

از راہ کرم میری محبت قبول کرے

بُلہے شاہ امامت شبہ لعینی عروجاتی نغمہ ۱

کی بھی بات کرتا ہے۔

## ڈیشنومت کا اثر

ہندوستان میں ڈیشنومت سمجھی مسلمانوں کے طور پر مشہور تھا۔ ایشور سے محبت کا بلند ترین مقام ڈیشنومت ہے۔ جسے 'پراپتی' اکھتے ہیں اور جو ایک مکمل ترین خود پر دیگی ہے۔ اس مقام پر حاشق وہ آرزو کرتا ہے جس میں محبوب حقیقی کی مرضی ہوئی ہے۔ وہ پتا عقیدہ رکھتا ہے کہ اس کا تحفظ مالک حقیقی کرے گا۔ وہ خود کو ایک ذرہ کی مقدار تصور کرتے ہوئے محبوب حقیقی کی خدمت کے لیے پیش کرتا ہے۔ اور اس کی پناہ کا خواستگار ہوتا ہے۔ بُلہے شاہ کے اشعار میں ہمیں یہ سب عنادھر ملتے ہیں۔ ڈیشنومت میں آخری و قطعی منزل مقصدود نارا انسا، یعنی مالک مطلق کے عضور میں موجود ہونا ہے۔ کیونکہ اس کے نفل و کرم کے بغیر منزل مقصدود حاصل نہیں ہو سکتی، بُلہے شاہ محبوب حقیقی کے نفل کی بھی بات کرتا ہے۔ اسی کافیوں میں ہم کو مالک حقیقی کے لیے زوجہ کی

سی عقیدت ملتی ہے۔ ویژوں میں اسے 'کانتا بھگتی' کہا جاتا ہے۔ بُلہے شاہ کی شاعری میں کثرت کے ساتھ ویژوی رنگ غالب نظر آتا ہے۔ 'وہ کرشن' اور شام سندرا کو محبوب حقیقی مان کر ان کا ذکر کرتا ہے وہ اپنی کافیوں میں سے ایک میں کہتا ہے:

مُرْلیٰ باجِ اُسْطَحیٰ انگھاتاں  
سُنْ سُنْ بُھلِ گیاں سمجھ تاباں  
سُنْ سُنْ شام سندرا دیا باتاں  
بُلہے شاہ میں تد، بر لالٰ  
جَدَدِی مُرْلیٰ کا ہن بجائیٰ  
باؤری ہو کے تیں دل دھانیٰ  
کہوں جی کیت دل دست براتاں

محبوب کرشن، اچانک مُرْلیٰ بجا رہا ہے

میں اُس کی مُرْلیٰ اور باتیں سُنْ کر سب سدھ بدھ بھول گیا ہوں  
جب محبوب نے مُرْلیٰ بجائیٰ میں روحاںی اذیت سے چلا یا  
میں پاگل ہو کر محبوب کی طرف دوڑا ٹھا  
عاشق (اگوپی) پوچھتی ہے کہ پیار کا تحفہ  
کس کے ساتھ بانٹا جا رہا ہے

دوسری کافی میں بُلہے شاہ اپنے محبوب کو کاہن اکرشن، کہہ کر مخاطب کرتا ہے  
بیسی کاہن اچرج بجائیٰ

محبوب کرشن نے نہایت حیرت کن انداز سے مُرْلیٰ بجائیٰ ہے

## سکھ دھرم کا اثر

قادری صوفی بکھریک کو عزت کی نظر سے دیکھتے ہتھ سکھوں کے پانچوں گرو  
گرو رجن دیوکی درخواست پر غظیم قادری صوفی بیان تیرنے توں ٹان ٹمبل (سوران مندر کی) کا  
رنگ بنیاد رکھا تھا۔ بُلہے شاہ خود بھی بڑے ادب و اخرا م کے ساتھ سکھوں کے نویں گرو گرو

تیخ بہادر کوان کی بے شال شہادت اور دسوں گرو، گروگر تبدیل سنگھ کو سمجھی بداطوار حکمرانوں کے خلاف اکسانوں کو فوجی طاقت میں منظم کرنے کی وجہ سے یاد کرتا ہے، وہ کہتا ہے:

کہوں تیخ بہادر غازی ہو

کہوں اپنا پنختہ بنایا ہے

کہیں تو (اے محبوب حقیقی) تیخ بہادر شہید ہو کر قلاہر ہوتا ہے

اور کہیں تو نے اپناراستہ خود بنایا ہے

‘پنختہ’ سکھ تحریک کے خواجے کے طور پر لفڑا تا ہے۔ سعادہ پڑوں میں بیوس سکھ کسانوں کو بُلہما نے ‘بھوریا والے’ کا نام دیا ہے جنہوں نے منع حاکموں کے خلاف آواز بلند کی تھی۔ سکھ اور صوفی دونوں خدا کے واحد ہر فر کے قائل تھے اور اپنی روحانی زندگی کی جدوجہد میں اپنے مرشدوں سے روشنی پاتے تھے۔ دونوں راگ رنگ کی مخالفیں منعقد کرتے اور خدا اسے بزرگ و بزرگی کی تعریف کے لئے گاتے تھے۔ موسیقی کی طرزوں میں راگ اور راگنیاں دونوں کو پسند تھیں۔ بُلہے شاہ نے بہت سے راگوں میں اپنی کافیوں کو ترتیب دیا ہے۔

# بُلہے شاہ کی شاعری کا اسلوب

پنجابی صوفیانہ شاعری کے سیاق و سیاق میں

## پنجابی صوفیانہ شاعری پر ایک محض نوٹ

پنجابی صوفیانہ شاعری عام طور سے غنائی شاعری ہے۔ شاہ حسین اور بُلہے شاہ کی کافیاں خوش آہنگ گیت ہیں جو معماں بولی میں ہونے کے سبب سے طالبان حق کے دلوں میں گھری جگہ رکھتے ہیں۔ یہ گیت ان کے فلسفے کو پیش کرتے ہیں۔ بابا فرید کے زمانے میں صوفی شاعروں نے شورگوئی اور شاعری کی شہو را قسام کو اختیار کیا ہے۔ بابا فرید نے شلوک (ازیادہ تر قطعات) اور پد (مناجاتیں اور ترجمن) لکھے۔ ان کے پد اور شاہ حسین اور بُلہے شاہ کی کافیاں راگ راگنیوں (موسیقی کے مُروں) میں ترتیب دیئے گئے تھے۔ صوفی شعرا نے شورگوئی کے لیے عام طور پر جو متنیں استعمال کیں گے ان میں دو ہرے، دویاں، چھپائیاں اور بیت شامل ہیں۔ شاعری کی اقسام جو انہوں نے اپنا میں ان میں کافیاں، دو ہرے، بارہ ماہے سہر فی، اور اٹھواڑہ وغیرہ ہیں۔

صوفیانہ شاعری بھی شبیہوں، استواروں اور علامتوں کے اعتبار سے تہایت شاندار ہے۔ جیسا کہ فارسی صوفیانہ شاعری میں صراحی، پیالہ، ٹکڑیاں اور پُر لطف لفظی منعت گری سے بھر پورا استعارے بہت مقبول تھے۔ ایسے ہی پنجابی صوفیانہ شاعری میں ترجمن (چرخ کاتنے والی بھنیں) اور جھننا (چنان امتحان کا دریا) کے استوارے بہت پسندیدہ ہیں۔ ہیرا اور راجھا کے عشق نے داستان گوشاعروں کے ذہن کو اپنی طرف اس طرح مرکوز کیا کہ اس

نے بیر (اعشق) اور راجحا (معشوق) کی دو علامتیں صوفی شعرا کو دین طالب ایک ایسی ہیر کی علامت کی طرح ہے جو اپنے ملئے ملئے ملئے کے لیے گھلنے لتا ہے۔ دُنیا، پیکاگھر، (والدین کا گھر)، کی علامت ہے اور محبوب حقیقی کا مسکن، ساہبِ راگھر، (مسسرال کا گھر) ہے۔ پیکاگھر میں ترجمن (چرخہ کاتنے والی ہیں) میں جہاں اپنی سہیلیوں کے چھروٹ میں ان کو محبوب حقیقی کے لیے ایک بہتر تھفہ تیار کرنا ہوتا ہے۔ ان کو اپنے جسم کا چرخہ چلا کر نیکیوں کے دھاگے سے روئی تیار کرنی ہوتی ہے۔ صوفیاء شاعری میں دُنیا کے انسان کو ایک سافر اور ایک سوراگر کی علامت سے بھی ظاہر کیا گیا ہے۔ یہ دُنیا ایک راستے کی سڑائی ہے۔ جہاں سافر اور سوراگر کا قیام بہت مختصر ہے۔ بلیہ شاہ نے کرشن اور رام کی علامتیں بھی خدا کے لیے استعمال کی ہیں۔ وہ کہتا ہے:

بند رابن میں گاؤں چرامیں  
لتکا چڑھ کے ناد وجا میں  
ملکے دا حاجی بن ہیں  
واہ دارنگ و تانی دا  
ہُن کس توں آپ چھپائی دا  
— تم بند رابن میں گا میں چراتے ہو  
اور لنکا میں قرنا بجاتے ہو  
تم ملکے کے حاجی بن جاتے ہو

تم اپنا زنگ روپ (ہمیت) حیرت انگر طور پر بدلتے ہو  
اب تم کس سے خود کو چھپاتے ہو

صوفی شاعروں نے پنجابی شاعری کو بہت مالا مال کیا ہے۔ انہوں نے اپنے اشعار میں پنجابی تہذیب کی خاص انداز سے منظر کشی کی ہے۔ بند دستادی گروں اور سنتوں کی طرح انہوں نے اپنے روحانی رحمان و میلان سے ملکی وطنی زندگی کی فلاح و اصلاح کے لیے بڑھ چڑھ کے حصہ لیا ہے۔

بلیہ شاہ کا شاعرانہ اسلوب آفاق خدا کی ایک وسیع علامت ہے۔ بلکہ اگر تم ذرا

غور سے کام لو تو حودا شان کیا ہے۔ یہ بھی خدا کی ایک علامت ہے، "خالق نے دنیا میں بے گنتی علامتیں پیدا کی ہیں۔ شاعر یا مصور ہوشاعری کی تخلیق یا مصوری کا نمونہ پیش کرتا ہے۔ وہ اپنے کام میں مختلف علامتیں خلق کرتا ہے۔ یہ سب اس کے تجھیں کی علمی تصویریں ہوتی ہیں۔ صوفی یا ائمۃ اللہ والے کافر ہن اس دیسیح کائنات میں اللہ تعالیٰ کا نظارہ کسی جگہ بھی اور جہاں کہیں بھی وہ چاہے ہے کر سکتا ہے وہ خدا کو عالم اسفل اروے زمین یا جہت میں کسی بھی مقام یا باس و وضع میں دیکھ سکتا ہے۔ بُلہے شاہ موحد ہے اور وحدتُ الوجود کا قائل بھی، چنانچہ قادر مطلق اس کے لیے ہر شے میں پاری و ساری ہے وہ ہر جگہ موجود ہے۔ عالم عرفان میں بُلہا کہتا ہے:

ہُن کس تھیں آپ چھپائی دا

کتے ملاں ہو بلندے ہو

کتے سنت فرض دسیندے ہو

کتے رام دہائی دیندے ہو

کتے متھے تملک لگائی دا

ربیلی اللہ والی مالک ہو

کسی آپے اپنے سالک ہو

آپے خلقت آپے خالق ہو

آپے امر مسرووف کرائی دا

کدھرے چور ہو کدھرے قاضی ہو

کتے مشیرتے پیہہ و غلطی ہو

کتے تیتح بہادر غازی ہو

آپے اپنا کٹک چڑھائی دا

بُلہا شاہ ہُن صحیح سنجھاتے ہو

ہر صورت نال پچھاتے ہو

بکتے آتے ہو کتے جلتے ہو

ہُن بھیتوں بھل ناجائی دا

ہُن کس توں آپ چھپائی دا

تم خود کو اب کس سے چھپاتے ہو  
کہیں تم ملا جن کو نماز پڑھتے ہو  
کہیں سنت اور فرض کی بات کرتے ہو  
کہیں رام کے نام پر انصاف کی دہائی دیتے ہو  
کہیں ماتھے پر تلک لگاتے ہو  
کہیں تم مالک و مختار ہو  
کہیں سالک بننے ہوئے ہو  
تم نے خود اپنے آپ کو پیدا کیا ہے  
تم خود احکام جاری کرتے ہوا اور خود ہی قابل اور اگ بنا تے ہو  
کہیں چورا اور کہیں قاضی (منصف) ہو  
کہیں منبر پر بیٹھ کر وعظ بیان کرتے ہو  
کہیں شہید شیعہ ہہا در نظر آتے ہو  
کہیں اپنی فوجوں کو چڑھائی کے لیے بھیتے ہو  
مُلہے شاہ کہتا ہے کہ اب میں کہیں پہچان گیا ہوں  
ہر صورت اور ہر روپ میں پہچان گیا ہوں  
کہیں سے تم آتے ہوا اور کہیں جاتے ہو  
اب تم مجھ کو سمجھوں نہ جانا  
اب تم خود کو کس سے چھپاتے ہو

لیکن مُلہا ایک خاص بھیں خود اختیار کرتا ہے اور ایک مخصوص وضع اپنے مالک کے  
لیے بناتا ہے۔ وہ چونکہ اپنے مالک سے نہایت جذباتی طور پر محبت کرتا ہے۔ چنانچہ مالک  
کی زوجہ یا عورت بن کر ادا کاری کرتا ہے۔ جہاں کہیں بھی وہ اپنی محبت کی شدت کا انہمار  
کرتا ہے وہاں خود کو مشہور عاشق ہیر کے طور پر پیش کرتا ہے جو اپنے محبوب رانجھا کی تلاش  
میں ہے۔ پنجابی صوفی سمجھنے سے حریک کے دوسرے سنتوں کی طرح خود کو ایک عورت کی علامت  
کے طور پر اختیار کرتے ہیں اور اپنی محبوب و معشوق عورتوں شیریں اور سیلی کی جداں میں ناتوان ہو  
جاتے ہیں۔ مہندوستی صوفیوں نے مہندوستی صوفیوں نے جیسی علامات اپنائی ہیں اور اسی

سرزمیں کے فرزند ہو گے ہیں۔

ہیر اور رانجھا کی علامتیں شروع میں شاہ حسین کی کافیوں میں استعمال کی گئی تھیں بُلہے شاہ نے اس سلسلے میں ان کی تقلید کی، ول میں اپنے محبوب رانجھا کے ذکر کے ساتھ ہیر نے اپنے مالک حقیقی سے وصل حاصل کر دیا تھا۔ خدا کے عرفان میں روپ کر بُلہا مندرجہ اندازے نغمہ چھپ رہتا ہے۔

رانجھارانجھا کر دی فی میں آپی رانجھا ہوئی  
سدھوئی میوں دھیدو رانجھا، ہیراً لھو کوئی

اپنے محبوب رانجھا کا نام جپتے چپتے میں خود رانجھا ہو گئی  
ہوں مجھے کوئی بھی ہیر نام سے نہ پکارے مجھے صرف رانجھا کے  
نام سے آواز دو

ہیر رانجھا کی عشقیہ دستان میں رانجھا ایک جوگی کا بھیں مدل کر اپنے گاؤں تخت  
ہزارہ سے ہیر سے طنے کے لیے اس کی سسراں آتا ہے۔ ہیر جدائی کے ایک طویل و قرنے  
کے بعد اپنے محبوب سے طنے کے لیے خوشی سے بتاب ہے۔ بُلہے شاہ ہیر کے روپ  
میں اپنے محبوب حقیقی کی آمد پر مندرجہ ذیل لگیت گاتا ہے۔

بُلہا شاہ دی ایہہ گت پانی  
پیت پرائی شور چال  
ایہہ چل کیکوں چھپاں چھپاں  
لی تخت ہزاراں دھایا  
رانجھا جو گیرا بن آیا  
واہ سائلی سانگ رچایا

بُلہا نے اپنے محبوب حقیقی کا راز پالیا ہے

کہ اس نے اپنی بہت پُرانی محبت کا جواب دیا ہے

اس حقیقت کو کسے چھپایا جا سکتا ہے

رانجھا تخت ہزارا سے ایک جوگی کے روپ میں آیا ہے

اس بھروسے کیا بھروس پ دکھایا ہے

چونکہ بُلہے شاہ کی شاعری کام کری خیالِ مُحشق ہے چنانچہ اس نے اس صحن میں متعدد استعاروں کو جنم دیا ہے۔ عشق کو ایک شیر، ایک قصّاب، ایک جنگل، ایک بگل اور ایک مٹا وغیرہ کی صورت میں پیش کیا ہے۔ شیر کی حیثیت سے تو یہ گوشت کھاتا ہے اور خون پیا ہے۔ قصّاب بن کر اس نے خدا سے محبت کرنے والے بہت سے بندوں کو راستے سے ہٹا دیا ہے جوں کے نام بُلہے شاہ نے مشرق و سلطی اور مہندوستانی تاریخ اور مذہبی واقعات سے لے کر پیش کیے ہیں۔

ہر اس بُنی نور انسان کی منزل مقصود خدا کا عرفان ہے جس کا مسکن ہر روح کے یہے حقیقی مسکن ہے۔ چنانچہ ہر انسان کے لیے کنواری (اجماد) دو شیزہ کی علامت اس لیے استعمال کی گئی ہے کہ اس کو اپنے والدین کا گھر چھوڑ کر آخر کار اپنے مالک کے گھر جانا ہے۔ اس اعتبار سے یہ دنیا پیکا گھر (والدین کا گھر) ہے اور مختار کل کا گھر (سوہا ہر اگھر) مُسراں ہے۔ لیکن اس کنواری کا اپنے مالک کے گھر میں عزت کے ساتھ خیر مقدم کیا جائے گا جس نے اپنے والدین کے گھر (اس دنیا) میں رہ کر ایک ایسا تحفہ تیار کیا ہے جس سے وہ اپنے مالک کی نظر میں ایک سکھڑا۔ یعنی لائق سمجھی جائے گی۔ بُلہے شاہ دنیا کے انسان کو ایک کنواری (گڑے) کہہ کر مخاطب کرتا ہے۔ کنواری کو سوت کا تنے والے پیغمبر (جسم) پر اپنا جہنر (پسندیدہ خہماں) کو تیار کرنا ہے۔ ہماری روح جسم میں ہے ہمیں الہیہ (روحانی) خوبیاں اپنے دل پر نقش کرنی ہیں تاکہ ہم مالک حقیقی کے محبوب ہو جائیں بُلہے شاہ نے کہا ہے:

کر کہتے دل دھیان گڑے

چرخہ بینا خاطر تیری

کھیلان دی جرس سخوڑیری

ہونا نہیوں سورا ڈیری

مرت کر کوئی آگیان گڑے

راج پیکا دن چار گڑے

ناکھیڈ و کھیڈ گزر کڑے

ناہوہ دیہلی کر کار کڑے

گھر بارنا کر ویران کڑے

مژوں نا و مکتوں آؤں گی  
اوٹھنے جا کے پچھو تو اسیں گی  
کچھ اگدوں کر سیاں گڑے  
اوکنواری دوئیزہ اپنا سوت کلتے پر دھیان کر

تیرے یہ سوت کاتنسے کا چرخہ بنایا گیا ہے

کیسل کو دیں اپنا جی نہ لگا

تواب بالغ ہو گئی ہے

اس سے خافل نہ ہو

تھجہ کو اپنے والدین کے گھر کی خوشیاں بہت کم ملئی ہیں

جنھیں تھے کیسل کو دیں نہ گنوادیں اپا ہیں

تھجے کام کرنا چاہیے اور وقت صنائع نہ کرنا چاہیے

تھجے اپنے گھر کو خراب تہائی کا گورنر نہ بنانا چاہیے

جب تو دوسرے کے گھر جائے گی

تو کبھی لوٹ کر نہ آئے گی

اور پھر تو پیشان ہو گی

اور اس پر افسوس کرے گی

بلہ شاہ کے پیش نظر مقصد اعلیٰ خدا کا عرفان ہے جس کو صرف ایک مرشد کی رہنمائی سے حاصل کیا جاسکتا ہے۔ اس کے اشعار میں ملامتی طور پر پنے مرشد کی تعظیم ذکریم اور محبت و عقیقت کا اظہار کیا گیا ہے۔ مرشد غنیمت شاہ کو اس نے ہمیشہ یار (محبوب) پیارا (اعشق) ماہی (رانجنا) طبیب (معالج) وغیرہ کے ناموں سے خطاب کیا ہے۔ ان میں سے کچھ العاقب پا منفات بلہ شاہ نے خدا کے یہ سمجھی استعمال کی ہیں۔ یہ اس یہے کہ اعلیٰ ترین روحانی مقام پر پہنچ کر مرشد اور خادوں ایک ہو جاتے ہیں۔

بلہ شاہ کے یہ چند اول اور جہانانہ دریائے چناب (عشق) کی ایک علامت ہے۔ چونکہ ہمیرا رانجنا کا عشق اس کے کناروں پر ہوا تھا رانجنا کی طرح دھولا کا لفڑا دکایلے استعمال کیا گیا ہے مرشد کو کلال (مے فروش) سمجھی کہا گیا ہے۔ گھر یاں سمجھانے والے (گھر یاں) کو بطور علامت وقت سے

تعمیر کیا ہے۔ طالب یعنی سادھک یا سالک کو بگرا کیا گیا ہے۔ میم کا صرف احمد کے ساتھہ شاہ کے زرگن ہستی مطلق یعنی خدا یا عین کے اندر رکھا ہوا نقطہ محیطاً کل (سکن) کی علامت کو ظاہر کرتا ہے۔ احمد میم کے اضافے کے ساتھ احمد یا نور الحمدیہ بن جاتا ہے۔ دنیا دار انسان کو سو دار (تاجر) اور خود دنیا کو سرائے یعنی (CARAVAN SARAI OR INN) کہتے ہیں۔ موت ایک ایسے کوئے کی علامت کے طور پر ہے جو کنواری کے باختہ کی بُنی ہوئی روئی یا روئی کے دھاگے کو نور آجھپٹ کر لے جاتا ہے۔ ہر بھی موت کی ایک علامت کے طور پر ہے۔ جس طرح لفظاً کا ہن کو خدا کے لیے استعمال کیا گیا ہے۔ لفظ گوئی کا مطلب طالب اور محبت کی چنگاری پیدا کرنے والی مرلی کی آواز ہے۔ مرشد ایک مُنکر کی علامت کے طور پر ہے جو کنواری (طالب) کے باختہ سے تیار کردہ روئی کے دھاگے کو پیٹتا یا ٹانچی لکاتا ہے۔ اس طرح کی علامتیں ہمیں بُلہے شاہ کی شاعری میں ملتی ہیں۔

# پلہے شاہ کی منتخب کافیاں

①

پایا ہے کچھ پایا ہے  
میرے سوت گر انکھ لکھایا ہے۔ رہا  
کہوں بیر پرا کہوں بیل ہے  
کہوں مجنوں ہے کہوں سیل ہے  
کہوں آپ گرو کہوں چیل ہے

کہوں مجھ کا ڈرتارا ہے  
کہوں بنیاں ٹھاکر دوارا ہے  
کہوں بیراں جٹ دھارا ہے  
کہوں شیخ بن بن آیا ہے

کہوں ترک سداں پڑھتے ہو  
کہوں سمجھت مہندو جپ کرتے ہو  
کہوں گھور گھونگھٹ میں پڑتے ہو  
ہر گھر لاؤ لڑایا ہے

ملہا میں تھیں بے محتاج ہوا  
مہاراج ملیا میرا کاج ہوا

دشمن پیاس کا مجھے علاج ہوا  
آپ آپ میں آپ سمایا ہے

میں نے عرفان حق پالیا ہے میں نے کچھ عرفان الہی پالیا ہے  
میرے پتھر مرشد نے مجھنے اعلوم چیزوں کا علم دینے میں میری مددگی ہے (وقفہ)  
کہیں وہ دشمن ہے کہیں دوست ہے  
کہیں محبوں ہے کہیں لیلی ہے  
کہیں وہ خود مرشد ہے کہیں مرید ہے  
اس نے خود اپنی ہی طرف لیجانے والا راستہ تبایا ہے

کہیں مشہور ہے کہ وہ مسجد میں رہتا ہے  
کہیں کہا جاتا ہے کہ وہ مندر میں بستا ہے  
کہیں وہ جناؤں والے پیر اگی کی طرح نظر آتا ہے  
کہیں وہ شیخ بن کرظا ہر عزنا ہے

کہیں مترک مسلمان ہو کر مقدس کتاب پر رہتا ہے  
کہیں ہندو سادھوں کر جب تپ کرتا ہے  
کہیں اس نے خود کو دیز پر دل میں چھپا کھا ہے  
کہیں وہ ہر گھر میں اپنا پیارا اور دلار برساتا ہے

بلہا کہتا ہے کہ میرا تمام ترجیح و سر لپنے قادر مطلق (محبوب) پر ہے  
میں نے اسے سچان لیا ہے اور میرا کام ہو گیا ہے  
اس کا دیدار ہی میرا علاج ہو گیا  
وہ ہر ذہنی روح میں سمایا ہوا ہے

۲

بُس کرجی ہُن لپس کرجی  
 کامیں گل اسال نال ہس کرجی  
 توں موبایں نوں مارنا مُنکدا اسیں  
 پھر کھدو و انگروں کٹدا اسیں  
 گل کردے ساں گل گھٹدا اسیں  
 ہُن تیر لا یواں کس کرجی

تُسی چھپد سر سو اسی پکڑے ہو  
 تُسی ابے چپن نوں تکڑے ہو  
 اسال ہردے اندر جکڑے ہو  
 ہُن کدھر جاسونس کرجی

بیلہ شاہ تیر پے اسی بردے ساں  
 تیرا مکھ وکیھن نوں مردے ساں  
 تیریاں عرضان ستان کردے ساں  
 ہُن بیٹھ پخڑوں کس کرجی

ختم کر اب اس کو ختم کو  
 مجھے سے مسکرا کے اب کچھ بات کر

تو نے کسی کو اذیت پہچانے کے لیے چوتھیں دی  
تو ایک گیند کی طرح اس کو بکڑتا اور مارتا تھا  
تو نے ہر بولتے کا گلا گھونٹ دیا تھا  
اب تو نے بڑے وحشیانہ پن سے ایک تیر مارا ہے

تمہیں چھپنے کے باوجود میں نے جا پکڑا ہے  
لیکن چھوڑ جی تم خود کو چھپانے میں بہت ماہر ہو  
میں نے تمہیں اپنے دل کے اندر قید کر دیا ہے  
اب تم کہاں بھاگ سکو گے

بلہما سکھتا ہے کہ میں تیر ان غلام ستحا  
میں تیرے دیدار کے لیے مرہا ستحا  
میں تمہاری بڑی منت سماجت کرتا تھا  
اب تم نہایت استواری کے ساتھ میرے تن بدن میں براجان رہو

(۳)

ہوئے نیں نیناں دنے پے بردے  
درشن سائیاں کو بہاں توں کر دے  
پل پل دوڑن فرانتہ دردے

لگ گیا میہوں تاں شرم سیدھائی  
(میں رچ) ہوئے میں رہی ناگاںی  
جب کی تم سیوں پرست لگائی — رہا ف

دُول دُول سُون لکارے وجہے  
عاشق دیکھو کے دل بھجوہے  
تڑا تڑا تڑا گئے رڑا بھجوہے  
تیس کوئی لاپع گھٹ بھرماں

میں جاتا عشق سُکھا لاہے  
چوہ ندیاں وہن اجا لاہے  
کدی آگ بھڑکے کدی پالاہے  
نست برہوں جرأت لگائی

پیا بس کوہوئی ہوئی  
تیرا عشق میسری و بھوئی  
میرا تندہ بن اور ناکوئی  
اماں بابل بھیں نہ سجائی

جب وصل وصال پہلی بیٹھا  
تب حنخے کا گڑا کھایے تھا  
بہر پہر نہ اپنا پا بیٹھا  
میری سندھ بُدھو رہی نہ کافی

تیس کارن جسی ہوئے ہاں  
نور دوازے بند کر سوئے ہاں  
درد سویں آن کھڑے ہاں  
کھئے من میری آشناں

مُلپھ شاہ میں تیس پہر وارے ہاں  
تیرے دیکھوں کے دنجارے ہاں

کچھ اسی بھی تیسوں پیارے ہاں  
کی میہوں گھول گھانی

میری آنکھیں تیری آنکھوں کی غلام ہو گئی ہیں  
جو سنیکڑوں میں کی دوری سے تیرا دیدار کر سکتی ہیں  
وہ ہر لمحے خوفی کے ساتھ دُورتی رہتی ہیں

مجبت کی فراوانی کے ساتھ سب شرم و حجاب جاتا رہا ہے  
اب میں (تکش) کاشا بُرہ بھی باقی نہیں رہا  
جب سے میں نے تم سے مجبت کی (وقفہ)

مجبت کے نقّارے بُرحد ہے ہیں  
انہیں سُن سن کر عاشق ان کے تجھے کی ٹکڑے بھاگ رہے ہیں  
شرم و حجاب کے سارے دھاگے ٹوٹ گئے ہیں  
تم نے اب مجھے بہلا کچھ سلا لیا ہے

میں نے سوچا تھا کہ عشق بہت آسان مشغله ہے  
لیکن یہ چار چشمیں کی ایک اوپنچی دھار تھی  
کبھی یہ آگ کی طرح ٹھر کتا ہے اور کبھی سرد ہو جاتا ہے  
فرقت آئش زندگانی کا سامنہ کرتی ہے۔

اویحوب! اب ختم بھی کر، مجھے بہت تکلیف ہوتی ہے  
تیرا عشق میری دلستھی کی بات ہے  
تیرے علاوہ میرا اور کوئی نہیں ہے  
نہ اماں، نہ اباں، نہ بہن نہ بھانی

جب وصل کا وقت آئے گا  
 تب مرحومی مسرت ناقابل اخبار ہوگی  
 بخودی و بیویتی کی کیفیت طاری ہو جائے گی  
 میری سُدھ بُدھ سب سر جائے گی

میں تیرے سبب حصی ہو گیا ہوں  
 میں نے سونے کے لیے نو دروازے بن دکریے میں  
 میں دسویں دروازے پر کھڑا ہوں  
 براۓ ہبہ بانی میری محبت قبول کرے

بُلہا کہتا ہے میرے محبوب امیں تجھ پر فربان ہوں  
 میں تیرے دیدار کی تمنا کر رہا ہوں  
 اگر میں تجھ کو پسارالگتا ہوں تو میری محبت کا جواب دے  
 یا یہ محبت میری ہی طرف سے ہے؟

(۳)

بیل جت گھر ترا پھیر ہوا  
 اوجل بل مانی دھیر ہوا  
 تن را کھڑا دی تاں سیہر ہوا  
 عشقنا میتھے آیا ہیں  
 توں آیا ہیں میں پایا ہیں — رہاو

جگری سرکھو تر دیوں  
 جو نسب مخنوں ہستھ دیکھو ای  
 ابراہیم حکھاونچ پائیو ای  
 او منوں کیا لے آیا ہیں

اکنادے پوش لہائی دے  
 اک آریاں نال چھوافی دے  
 اک سولی چاٹے دوائی دے  
 سکریں گل داسدھر ایاں ہیں

مُلپھے شاہ دے کارن کرن کر  
 تن سمجھی ات من آہن کرن

و پچ دل دالوہ ماون کر  
لوہار اگن الکائیاں ہیں

او دوست اجس گھر میں تیرا دا غلمہ ہوا  
وہ جل کر راکھ کا ڈھیر ہو گیا  
تب تو معلمہ نہ ہوا جب راکھ اڑکی  
او عشق! تو مجھ میں در آیا ہے  
تو آگیا ہے اور میں نے تجوہ کو اپنایا ہے — (وقفہ)

تو نے ذکریا کے سر پر آرا چلا یا  
تو یوسف کو بہت سی دکانوں پر بیجے کا کارن بنا  
تو نے ابراہیم کو آگ میں ڈال دیا  
اب تو نے میرے یہے کیا چھوڑا ہے

کچھ ہیں جن کی کھال کچھ لی گئی تھی  
کچھ ہیں جن پر آرے چلانے کئے تھے  
کچھ ہیں جن کو سولی پر چڑھا دیا گما تھا  
اب تیرے پاس میرے یہے کیا رہ گیا ہے

بلہا کہتا ہے کہ محبوب حقیقی کے تعلق کے سبب  
تن سمجھی اور فتح ان سندان ہو گیا ہے  
جن پر عشق کا لوہا (سچوڑا) بجتا ہے  
سچرلوہا آگ میں جل کر لچھل گیا ہے

(۵)

دلبر سنجل کے نہہ لائیں  
 پچھوں پچھوتا وہ ریگا  
 او سخے عشق زینجا ہے  
 او سخے عاشق ترافق سانی  
 او سخے مجنون کر داں بایا  
 او سخے توں کیا ایسا دیں گا

جاہی بے جنا پھیر  
 او سخے بے پرواہیاں ڈھیر  
 او سخے دل کھلوندے شیر  
 او سخے توں بھی چھلیا جاویں گا

کلالیں داگھر پاسے  
 او سخے آون مست پیاں سے  
 بھر بھر پیں پیاں خاصے  
 او سخے توں بھی جیو لمحاؤں گا

مُلہما غیر شرع نہ ہوئے  
شکھ دی نیند رجھ کر سوئے  
انا الحق نامکھوں بگوئے  
چڑھ سوی ڈھولا گاویں گا

---

او عاشقِ امجتہ میں ذرا سنجل کر رہنا  
ورڑ بعد میں تجو کو پھینا ناپڑے گا  
او هر ز لئیا کا عشق ہے  
وہاں سینکڑوں عاشق درد میں تڑپتے ہیں  
او هر محبوں چنی چلا رہا ہے  
تو وہاں سے کیا پڑے گا

جا اگر تو بہت زیادہ ثابت قدم ہے  
وہاں بہت کابے پر واہیاں ہیں  
وہاں شیرخوف سے کاپتے ہیں  
وہاں تو بھی فریب کھاجائے گا

بے فرشوں کا گھر پاس ہی ہے  
جہاں مست اور پیارے آتے ہیں  
بالب بھر کے پیارے پیتے ہیں  
وہاں تیرا بھی جی لیکا جائے گا

مُلہما اثریعت سے الگ ہٹ کر مت چل  
ہمیشہ شکھ کی نیند سو

اپنی زبان سے انا الحق (میں خدا ہوں) نہ کہہ  
ورنہ تو محبت کا گیرت گاتا ہوا سُولی پر حِرڑھا دیا جائے گا

۶

ہن کس سخے آپ چُپیا نی دا  
منصور بھی تیخے آیا ہے  
تیس سُولی لکڑا حِرڑھا یا ہے  
تیس خوف نہ کیتو صائمیں دا

کہوں شیخ شانخ ہونا ہیں  
کہوں ادیانی بیٹھارونا ہیں  
تیرانت ناکہوں پائیں دا

صلیبے نلوں چھلہما چنگا  
جن تے تمام پکالی دا  
مل فیقاراں محدث کیتی  
بجورا بجورا اپائیں دا

تم سے اپنے خود کو چھپاتے ہو  
منصور بھی تم تک آیا تھا  
اور تم نے اس کو سُولی پر حِرڑھا دیا  
تم کو خدا کا خوف کیوں نہ آیا

کبھی تم شیخ کے روپ میں ظاہر ہوتے ہو  
کبھی نہماں میں بیٹھو کر رو تے ہو  
کوئی بھی تم کو جان پہچان نہ پایا

مُلپھے سے تو اس کا چوڑا یا ہی بہتر ہے  
جس پر روٹی پکالی جاتی ہے  
سب فیصل بیٹھ کر ایک فصل پر پہنچے  
اور اپس میں بھورتے ٹکڑے بانٹ لیے

۷

کی کردا کی کردا وہ  
چھو تو دلبکی کردا وہ — رہاو  
اک سے گھروچ و سدیاں رسدیاں  
ہمیں بنداں رچ پرداں وہ

وحدت داریا اؤ سترانا  
کوئی ڈبکی کوئی تردا وہ  
مُلہا شاہ نوں آن ملا وہ  
محرم ہے اس گھردادہ

وہ کیا کرتا ہے وہ کیا کرتا ہے  
محبوب سے دریافت کرو وہ کیا کرتا ہے — (وقفہ)  
اسی گھر میں رہتے ہوئے  
پردہ پسندیدہ اور قابلِ قبول نہیں ہے

وحدت کا دریا اپنے لورے بہاؤ میں ہے  
کوئی ڈوب گیا اور کوئی تیرتا ہے  
مُلہا کی محبوب حقیقی سے طلاقات قریب ہی ہے  
وہ اس گھر کے رازوں سے واقف ہے۔

(۸)

میرے بکھل دے دیچ چور  
 سادھو کس نوں کوک سناواں  
 میری بکھل دے دیچ چور  
 کہتے رام داس کہتے فتح محمد  
 ایہو قدیمی شور  
 مسلمان بسلوے توں چڑے  
 ہندو چڑے کور  
 چک کئے سب جگڑے جھیرے  
 نکل گا کوئی ہور  
 سادھو کس نوں کوک سناواں  
 میری بکھل دے دیچ چور

جس دھونڈیاں تری پالیزا ہیں  
 جھر جھر سویا مور  
 آپ صاحب جس نوں سچال لائے  
 مینوں اسے دی گت زور  
 جیہڑا لیکھ سختے دا لکھیا  
 کون کرے بھن توڑ

سادھوں نوں گوک سناؤں  
میری بکل دے رپا چور

پیر پیراں بغداد اسال دا  
مرشد تخت لامور  
مہر اسی سمجھو گوکو دا  
آپ گڑی آپ دور  
تی پکڑا ہو میں دسنائیں  
بلہا شاہ دا چغل خور  
سادھوں نوں گوک سناؤں  
میری بکل دے رپا چور

میرے دامن میں کوئی چور آن چھپا ہوا  
او سادھوں میں کسے کیا نام روں  
میرے دامن میں کوئی چور آن چھپا ہے  
کہیں رہ رام داس ہے کہیں نعم محمد ہے  
قد کرم زمانے سے یہی شور چلا اور ہا ہے  
مسٹران مردوں کو جلانے سے لفڑت کرتے ہیں  
ہند و قبریں دفنانے سے چڑتے ہیں  
اب سارے لڑائی مجگڑے ختم ہو گئے ہیں  
اب کوئی اور نظاہر ہو گیا ہے  
او سادھوں مجھے اب اس کا کیا نام تانا پا ہے  
میرے دامن میں کوئی چور آن چھپا ہے

جس نے اسے تلاش کیا اس نے نہ پایا  
 وہ سوکھ کر مور کی طرح دبلا پلا ہو گیا ہے  
 جس کسی کو بھی قادر مطلق تلاش کرتا ہے پالیتا ہے  
 میں اسی کے سبب خود کو تو اندازاتا ہوں  
 جو کچھ بھی نصیب میں لکھ دیا گیا ہے  
 اس کو کون بدل سکتا ہے  
 او سادھو! میں کس کا نام لوں  
 میرے دامن میں کوئی چوران چھپا ہے

میرا روحانی پر لفڑا دیں ہے  
 میرا مرشد لاہور میں ہے  
 وہ محظ سے یوں جڑے ہوئے ہیں  
 جیسے گلگتی اور ڈور  
 میں تم سے کہوں کہا سے جلد پکڑو  
 میلہ شاہ کا چغل خور کون ہے؟  
 او سادھو! میں کس کا نام پکاروں  
 میرے دامن میں کون چوران چھپا ہے

۹

رانجھا جو گیرا بن آیا نی  
واہ واہ جو گیرا بن آیا نی  
اس جوگی دے نہیں کھو رے  
پازاں والگوں لیندے دورے  
مکھ و مکھیاں دکھ جاون چھوڑے  
اہماں اکھیاں نے لال لکھایا نی  
رانجھا جو گیرا بن آیا نی

اس روگی دی کی دے نشانی  
کن و پع مندر اں گل و پع گانی  
صورت اس دی یوسف ثانی  
اس الفو احمد بنا یا نی  
رانجھا جو گیرا بن آیا نی

رانجھا جوگی تے میں جگیا نی  
اس دی خاطر بھرسا پانی  
ایوس تہ پھپلی عمر وہانی  
کس ہن میوں بر ما یا نی  
رانجھا جو گیرا بن آیا نی

نیکھا شاہ دی ہن گت پائی  
 پیت پرانی مڑ مچائی  
 اپہر چل کیکر چھپے چھپائی  
 ہن تخت ہزاریوں دھافی  
 رانجھا جوگی بن آیا فی

رانجھا جوگی بن کر آگیا ہے  
 واہ واہ رانجھا جوگی بن کر آگیا ہے  
 اس جوگی کی آنکھوں ک سورے کی طرح ہیں  
 جن میں بھنیں زخمی ہو کر غولے کھاتی ہیں  
 جب وہ لگاہ کے سامنے نکلتا ہے تو سب دکھ دوڑ ہو جاتے ہیں  
 میری آنکھوں نے محبوب کاعفان پالیا ہے  
 رانجھا جوگی بن کر آگیا ہے

اس جوگی کی نشانی کیہے؟  
 ماس نے کالوں میں پالیا اور گردن میں رنگیں فیتھہ پڑا ہے  
 شکل سے وہ یوسفِ شافی لظاً تلتے ہے  
 ماس نے 'الف' ہو کر احمد اکی خدیقی کی ہے  
 رانجھا جوگی کے روپ میں ظاہر ہوا ہے  
 رانجھا ایک جوگی ہے اور میں اس کی جوگیں ہوں  
 میں دل کے سامنے اس کی خدمت کروں گی  
 میری پھولی زندگی سب بیکار گز رکھی  
 اب اس نے مجھے پہلا بامچھسلا یا ہے  
 رانجھا جوگی کے روپ میں آگیا ہے

صلوہ کہتا ہے کہ اب میر نے محبوبِ حقیقی کو جان لیا ہے  
 پرانی محنت نے پھر ان پا سفر کھالیا ہے  
 اس حقیقت کو کیسے چھپایا جا سکتا ہے  
 وہ اب تہذیت آہستہ روئی کے ساتھ تختہ ہزار سے آگیا ہے  
 رانجنا جوگی بن کر آگیا ہے

(۱۰)

گھڑیاں دیوں کال فی  
 اج پی گھر آیا لال  
 مینوں اپنی خبر رکانی  
 کیا ہانا میں کیسے گنوائی  
 ایہہ گل کیکوں چھپل چھپانی  
 میں ہو یا فضل کمال  
 گھڑیاں دیوں کال

گھڑی گھڑی گھڑیاں دجاوے  
 رین وصل دی کیوں گھنادے  
 میرے من دی بات جبراوے  
 سچوں چائے گھڑیاں  
 گھڑیاں دیوں کال

ان حد بامجا بچے شہہاں  
 مطلب، سُفراں، تان، ترانہ  
 شاہزادہ بُس گیا دو گناہ  
 مد پیا لے دیں کلال

## گھڑیال دیوں کال

ٹونے کامن کر دسویرے  
جادو گراون ڈے دفیرے  
کوئی کوئی دس آیا میرے  
لکھ برس رہی ہوری نال  
گھڑیال دیوں کال

سائیں ملکھ و ملکھن دے عجائب نظارے  
دکھ دہلت گئے جو پاس پیارے  
چینگی رات دھنی کوئے کوئی پیارے  
دن اگے دھرو دیوال  
گھڑیال دیوں کال

مُلہہ شاہ دی سیح پیاری  
تاری سوتارن بارے تاری  
کوئنے کوئے ہن آنی آداری  
میتوں و چین ہو یا محال  
گھڑیال دیوں کال

گھڑیال کو نکال کر باہر کرو  
آج میرا محبوب گھر آگیا ہے  
مجھے اپنی کوئی خبر نہیں ہے  
مجھے کچھ پتہ نہیں کہ یہ کہاں کھو گئی ہے  
اس حقیقت کو کیسے چھپایا جا سکتا ہے

اب مجھ پر خدا کا فضل ہو گیا ہے  
گھڑیاں کو زکال باہر کرو

گھڑیاں گھڑی گھڑی گھنٹہ سمجھاتا ہے  
یہ دصل کی رات کیوں گھٹا ہے جاتا ہے  
یہ اگر میرے دل کی بات پارتا ہے  
تو اسے اپنے ہاتھ سے گھنٹہ پھینک دینا چاہیے  
گھڑیاں کو باہر زکال دو

شاہزادہ با جا لگاتا رہ جاتا ہی جاتا ہے  
ماہر موسیقاروں نے اس کے سروں کو سمجھایا ہے  
نمایز روزہ سب نے بھلا دیا ہے  
بھر بھر کے شراب کے پیالے میں فروش دے رہے ہیں  
گھڑیاں کو باہر زکال دو

جادو ٹونا شروع کرو اور منتر پڑھو  
پڑھے سے بڑے جادو گروں کو آنے دو  
پڑھی محنت کے بعد میں نے ان کو قابل میں کیا ہے  
لاکھوں برس دوسروں کے سہراہ رہنے کے بعد  
گھڑیاں کو باہر زکال دو

محبوب حقیقی کے ٹنے روشن کے عجیب نظارے دیکھے ہیں  
محبوب حقیقی کی موجودگی کی وجہ سے سارے غم دور ہو گئے ہیں  
بے گذر تی ہوئی اچھی رات کیسے ٹھہرائی جاسکتی ہے

وں لکھنے سے پہلے اس کے آگے دیوار کھڑی کر دو  
گھڑیاں کونکال باہر کر دو

صلیبہا کہتا ہے کہ محبوب حقیقی کی سچ بڑی پُر لطف ہے  
کھوئا نے مجھے کمارے پر لگا دیا ہے  
میری پاری ایک طویل مدت کے بعد آئی ہے  
مجھے تیری جدائی بہت ہی سخت و دشوار ہوگی  
گھڑیاں کونکال باہر کر دو

(11)

کردا ہن کی کردا  
کسی کھوکھاں ولبر کی کردا  
اس دے گھروچ و سدیاں رسدیاں ہمیں بندال ہنس پروا  
وچ میست نماز گزارے ابعت خانے جا سجدا  
آپ اکوئیں لکھ گھرال دیے مالک ہے گھر گھردا  
چوت دل دیکھاں تبت دل توں ہی ہراک داسنگ کردا  
موسیٰ تے پھراون (فرعون) بنائے دو ہواں کیونکر لڑدا  
حاضر ناظر خود نویں ہے دوزخ کس نوں کھردا  
نازک بات ہے کیوں کھندا ناکہہ سکنا ناجروا  
واہ واہ وطن کہی دا ایہواک دبیداک مڑدا  
وحدت واہ بہاوسیا دا اور سختے دسے سچو کو تردا  
ایت دل آپے گت دل آپے آپے صاحب آپے بردا  
صلیبہا شاہ داعشق بگھیلا، رت پنیدا گوشت چردا

وہ کیا کرتا ہے اب وہ کیا کرتا ہے  
مجھے بتاؤ کہ دیکھ کیا کرتا ہے  
ایک ہی گھر میں رہتے ہوئے مناسب نہیں کہ پردہ کیا جائے  
وہ مسجد میں جا کر نماز ٹھنڈتا ہے اور مندر میں جا کر ما سخا ٹھنڈتا ہے  
وہ ایک ہے اور گھر کی لائکھ میں وہ ہر گھر کا مالک ہے  
جہاں نہیں دیکھتا ہوں تو وہیں ہر ایک کے ساتھ موجود ہے  
تو نے موسیٰ و فرعون کو پیدا کیا اور دو ہو کر خود لڑا  
تو ہر عجہ موجود ہے اور فیصلہ خود کرتا ہے کہ کس کو دوزخ میں لے جاؤ  
یہ نازک بات ہے مجھے اسے کیوں نہ کہنا چاہیے  
وہ حیران کن زمین ہے جہاں ایک دبایا اور ایک جلا یا جاتا ہے  
اس وحدت و صداقت کے دریا میں ہر ایک تیرنا نظر آتا ہے  
وہ ادھر ہے وہ ادھر بھی ہے، وہی آقہ ہے وہی خدمتگار ہے  
بلہا ! مرشد کا عشق ایک شیر ہے جو خون پتیا  
اور گوشش کھاتا ہے

۱۲

میوں کی ہو یا نہ میخوں گئی گواتی میں  
کیوں مکملی آکھے لوکاں میوں کی ہو یا ہے  
میں وچ ویکھاں تے میں نہیں بندی ایں وچ دستا ایں قیں  
سرتے پیروں تک بھی لوں ہی، اندر باہر ہیں  
اک پاراک ارا سینداک بیری اک نین  
چھٹ پائے گڑوروں پروں نا بیری نانین  
منھمُور پیارے کہا انا الحق کہو کہا ئیاں کیں  
بلے شاہ اسے داعاشق، اپنا آپ ونجایا جیں

مجھے کیا ہو گیا ہے میرا وقار خود میں گم ہو گیا ہے

لوگ مجھے کیوں دیوار نہ کرتے ہیں مجھے کیا ہو گیا ہے  
 جب میں اپنے اندر جھانکتا ہوں مجھ میں میں نہیں ہے  
 تم مجھ میں اندر اور باہر سب حیگہ موجود ہو  
 میں مستتا ہوں کہ اس کنارے اور اس پارنا و ایک ہے چشمہ ایک ہے  
 یہاں کوئی ناونہیں کوئی چشمہ نہیں  
 پیارا منصور کہتا ہے انا الحق (میں خدا ہوں) اس بات کے  
 کہنے کا کون سبب بنا  
 صلیبے شاہ کہتا ہے کہ میں اسی خدا کا عاشق ہوں میں نے اپنی  
 آنائی ختم کر دی ہے

(۱۳)

پرواس توں راکھی دا  
 کیوں اوہلے پہنچے جھانگی دا  
 پہلے آپ ساجن سا نجھی دا  
 ہن دسنا اے سبق عازی دا  
 ہن آیا آپ لظارے نوں  
 ورچ لسلی بن بن جھانگی دا  
 شاہ سُنگ دی کھل لہایو  
 منصور نوں چا سُولی ودایو  
 ذکری سرکتو تر دھرايو  
 کی لکھیارہ گیا بانی دا

کون کہیا فیکون کہیا  
 بیچوئی را مخون بستائے  
 خاطر تیری جو گت بنایا  
 سر پر حیر لولاکی دا

مہن ساڑی ول دیا یا ہیں  
نہ رہند اں چھپیا چھپایا ہیں  
کئے تلہنام و صرا یا ہیں  
وچ او لہار کھیا خاک دا

تم کس سے اپنا راز چھپاتے ہو  
تم پر دے کے بچھے سے کیوں جھانکتے ہو  
اوخد اپہلے تم نے بچھے پیدا کیا!  
تم کیوں اب بچھے نماز پڑھے کا سبق دیتے ہو  
تم آپ اپنا جلوہ دکھانے کے لیے آئے ہو  
اور سلیمان بن کر جھانکتے ہو

تم نے شاہ شمس کی کھال کھنخوائی  
منصور کو سولی پر چڑھایا  
ذکریا کو اورے سے چڑھایا  
اب اور کیا الکھا ہوا بائی رہ گیا ہے

تم نے کون کہا اور دنیا وجود میں آگئی  
تم ناقابلِ اٹھار کا اٹھار بن گئے  
تمہاری خاطر سے دنیا بنائی گئی  
تمہارے سر پر اسمانِ نواک کا بن گیا

اب تم ہمارے پاس آگئے ہو  
اور اب صاف ظاہر ہو گئے ہو

کہیں تم نے بُلہا نام رکھ لیا ہے  
اور درمیان میں صرف خاک کا پر زدہ رہ گیا ہے

(۱۲)

عشق وی نویوں نویں بہار  
پھونک مصلائی تجھن سوت نوٹما  
ناچھڑیسیع، کاسا، نوٹما  
عالم کہندادے دے ہو کا  
ترک حالوں کھا مردار

غمگنوائی و پع میستی  
اندر بھریا نمال بلتی  
کدے نماز وحدت ناکیتی  
ہن کیوں کرنا اے دھاڑ و دھاڑ

جا میں سبق عشق دا پڑھیا  
مسجد کو لوں جیوڑا دریا  
بمحج بمحج مٹھا کر دوارے وڑیا  
گھر و پع پایا محروم مار

جا میں رمز عشق دی پائی  
 مینا تو قی مار گنوائی  
 اندر باہر ہوئی صفائی  
 جت ول و کیھا یار دیار

وہیر را نجھا دے ہو گئے میسلے  
 سچلی ہیر ڈھونڈنڈی بیسلے  
 را نجھا یار لفیں و پچ کھسلے  
 میںوں سُدھ بدھ رہی ناسار

وید قرآن اپڑھ پڑھ تھکائے  
 سجدے کر دیاں گھس گے منٹھے  
 تارب تیر تھنہ نارب مکے  
 جن پایا تین نور انوار

عشق سچلا یا سجدہ تیرا  
 ہن کیوں ایویں ایویں پاؤے جھیرا  
 سلہما ہور ہو چپ چپیرا  
 چنکی سکھی کوک پکار

عشق ہمیشہ تیا اور تازہ رہتا ہے  
 مصلائی جلا ڈال اور لوٹا توڑ دے  
 پیالہ سوٹا اور تیسخ نہ پکڑ  
 عالم اسے اپنی تیر ترا اواز میں کہتا ہے

صحیح (حلال) کو حضور دے ممنوعہ (حرام) کو قبول کرے  
 تو نے مسجد میں عمر بر باد کر ڈالی  
 تیرا باطن برائیوں سے بھرا ہوا ہے  
 تو نے سمجھی نماز وحدت نہیں پڑھی  
 اب تو افسوس کیوں کرتا ہے

جب میں تے عشق کا سبق ٹڑھا  
 میں نے مسجد میں اپنا دل رکھ دیا  
 میں مندر کی طرف سجاگ سجاگ کر گیا  
 میں نے پھر یہ دیکھا کہ یار تو میرے گھر کے اندر ہے

جب میں عشق کا مرشد نہیں ہوا  
 تو دمیش، اور تو، لوت کرتا ہا ہو گئے  
 میں اندر بامہر سے پاک ہو گیا  
 میں نے جس طرف دیکھا خدا ہی کو پایا

ہمراور راجھا کا ٹھن ہو گیا ہے  
 ہمیرا اس (خدا) کو دھونڈنے کے لیے دُور دُور نکل گئی  
 لیکن محبوب راجھا اس کی بغل میں لکھا  
 میں اپنے ہوش و ہواس میں نہ رہا

ہم ویدا اور قرآن پڑھ پڑھ کے تحک گئے  
 سجدے کر کر کے ہمارے ماتھے لکھس گئے  
 نہ تو خدا مقدس مقامات میں ہے نہ کئے میں ہے  
 جنمیں نے عرفانِ خدا پالیا وہ نور والوار سے معمور ہو گئے

عشق نے مجھے سجدے کرنے بھلا دیا ہے  
 تم اب آپس میں جھگڑا نکیوں کرتے ہو  
 بُلہا کہتے ہے خاموش رہو  
 سب پنج ولپکار کا خاتمہ ہو چکا ہے

(۱۵)

ماں کدم کرندی یار  
 واہ واہ ماں دی گنزار  
 ماں گھوڑا ماں جوڑا ماں را اسوار  
 ماں ماں نوں دوڑاوے ماں دا کھڑکار  
 ماں ماں نوں مارن لگی ماں دے سختیار  
 جس ماں پربوتی ماں سوماں ہنکار  
 ماں بارغ، بیغچہ ماں، ماں دی گنزار  
 ماں ماں نوں و نکھن آئی ماں دی بیہار  
 ہنس کھید پھر ماں ہووے، پیندی پان پسار  
 بُلہا اچے اے بجھارت جھیں تاں لہر سروں بھوٹیں مار

اے دوست! از میں پر فساد پر پا ہورہا ہے  
 زمین کا بارغ واقعی قابل تعریف ہے  
 مٹی کا گھوڑا، مٹی کی پوشک اور مٹی کا سوار ہے  
 مٹی مٹی کو دوڑا رہی ہے مٹی ہی کی آواز ہے  
 مٹی مٹی کو مٹی کے سختیاروں سے مار رہی ہے  
 مٹی مٹی پر چڑھ کر مٹی پر مغور ہورہی ہے

چھوٹے ہڑے باغ بیچے مٹی کے بننے ہوئے ہیں  
 مٹی مٹی کو اور اس کی شکلگفتگی کو دیکھنے آئی ہوئی ہے  
 مٹی عیش و آرام کے بعد مٹی ہو جاتی ہے اور منہ کے بل گرتی ہے  
 بلہا کہتا ہے کہ اس کے حل کے لیے اپنا سارا غور سر سے آتا رہو

(۱۶)

میوں کوں پچھانے، میں کجھ ہو گئی ہورنی  
 ہادی میوں سبق پڑھایا  
 اُو سختے غیرہ آیا جایا  
 مُطلق ذات جمال دکھایا  
 وحدت پایا زورنی  
 اول ہو کے لامکانی  
 ظاہر باطن دسدا جانی  
 رہی نہ میری نام لشانی  
 مٹ گیا حجگڑا شورنی

پیارے آپ جمال و کھال  
 ہوئے قلندر ہوئے موالی  
 ہنسا دی ہن و کیھ کے چال  
 سچل گئی کاگاں تورنی

مجھے کون پچانے میرا روپ بدال گیا ہے  
 میرے ہدایت دینے والے نے مجھے سبق پڑھایا  
 وہاں نہ کوئی اجنبی آیا زورنا

صرف خدا نے اپنے لور و جمال کی نمائش کی  
 خدا نے اپنی بھر پور وحدت کا منظاہرہ کیا  
 وہ اول ہے لیکن اس کا کوئی مسکن نہیں  
 وہ ظاہر و باطن میں دکھائی دیتا ہے  
 میرے نام و نشان سب معدود م ہو گئے ہیں  
 اور تمام شور و غل اور جھگڑے مٹ گئے ہیں  
 قادر مطلق (خداۓ واحد) نے خود ہی اپنا جمال دکھایا  
 میں اس ذاتِ واحد کا مست و مرشار فقیر ہو گیا  
 میں سہنوں کی چال کا انداز دیکھتے ہوئے  
 کوئوں کی قدرت تجویل گیا۔

(۱۷)

مُرلي باج اسٹھي انگھاتاں  
 مینوں سچل گیاں سچھ باتاں  
 لگ نگئے، ان حداباں نیارے  
 چک گئے دنیا رے کوڑا پسارے  
 اسی مکھ و نکھن دے ونجارے  
 دو آسچل گیاں سچھ باتاں  
 اسال ہجن چھل مرگ پچاہیا  
 کو سے مینوں با نہہ بہایا  
 حرف دیگانہ کسے پڑھایا  
 رہ گیاں دو چار رکاتاں

بلیے شاہ میں تدبیر آئی  
جدیدی مرلی کا ہن بجائی  
بوری ہوئی تے تیں ول دھائی  
کہو جی کت ول دست بر لائی

---

خدا رے واحد کی مرلی اچانک نج اٹھی  
میں سب یا میں سمجھوں گیا  
مجھے دان حد، یعنی خدا کی موسیقی کے عجیب تیر لگے  
میں دنیا کی فضول باتوں سے آزاد ہو گیا  
میں تو اس ذات واحد کاروں رے انور دیکھنے کا کار و بار گز نا ہوں  
میں دوسری تمام یا میں سمجھوں گیا ہوں  
اب میں نے شوخ ہرن کو لپنے جال میں کھینسا لیا ہے  
جس نے میری ساری توجہ اپنی طرف مرکوز کر لی تھی  
اس نے مجھے عبادت کے سارے منtrapڑھائے  
جن کا صرف ایک حصہ پڑھنے سے رہ گیا ہے  
میں لہا کہتا ہے تب میں الگ تھڈگ ہو گیا تھا  
جب مرشد نے مرلی بجائی  
میں پا گل موکر اس کی طرف دوڑا  
مجھے بتاؤ کہ کس راہ میں وہ اپنی محبت کی بارش کرے گا

(۱۸)

آسال بھیت سجن دے پائے  
کارئے ہور زمانے مائے  
آپنیاں وچ الفت ناہیں  
کیا چاچے کیاتاۓ  
پیو پرزاں آفاق نہ کائی  
وھیاں نال نہ مائی  
سچیاں نوں ہن ہلدرے وحگے  
جھوٹے کوں پہائے  
عراقياں نوں چاک پوندے  
گدھو خود کھواۓ  
اگھے جاننگا لے بیٹھے  
پچھیاں فرش وچھاۓ  
بلکھا جنہاں حکم حضوروں آندہ  
تنهاں کوں کون ہساۓ

محبے قادر طلاق کے راز معلوم ہو گئے ہیں  
کارئے زمانے کے گئے ہیں

اب قریب کے رشتہ داروں میں محبت نہیں رہی  
کیا چاچا ہوں کیا تایا کسی میں الفت نہیں رہی  
باپ بیٹوں میں آفاق غتم ہو گیا ہے

بیسوں اور ماں میں پیار باتی، ہمیں رہا  
 سچوں کو اب دھکے لئے پڑتے ہیں  
 اور جھولوں کو قربت ملتی ہے  
 اچھی نسل کے گھوڑوں پر چاہک پڑتے ہیں  
 گدھے گیہوں کی بالیں چرتے ہیں  
 پہلے کے لوگ بنگال جا بسے ہیں  
 اور بعد کے لوگوں نے اپنے خصے گاڑ لیے ہیں  
 ملہا اجنب کو خدا تعالیٰ سے حکم آگیا ہے  
 کس کی ہمت کہ ان کو ٹھانے

(۱۹)

کچھ کت کڑے، نہ دت کڑے  
 چلی لاہ بھرو تے گفت کڑے  
 جے پونی پونی کتیں گی  
 تاں ننگی مول نہ دتیں گی  
 سُ وڑھیاں دے بھے کتے گی  
 تاں کاگ ماری گاجت کڑے

درج غفلت جو میں دن جائے  
 کت کے کچھ نہ دیو سنجھائے  
 باہجوں گئ شاہ اپنے نا لے  
 تیری کیونکر ہوئی گت کڑے

جئے تاج وہوں جاویں گی  
 تاں سجا لہہ ناکے سجاویں گی  
 مرستخے شاہ نوں کوئے رہجاویں گی

## گھوڑے فقرار دی رت کرے

ماں پیو تیرے گندھی پائیاں  
ابھے ناتینیوں خبران آیاں  
دن تھوڑے تے چاند کایاں  
نا آسیں پسکے دت کرے

تیرے نال دیاں داج رنگائے نی  
گتھیاں سُوہے سالو پائے نی  
توں گائے پیر کیوں چائے نی  
اوئتھے جائیں تاں لگت کرت کرے

بُلہہ شاہ گھرا پنے اوے  
چوڑا بیڑا سوہے سہا وے  
گن ہوسی تاں گل لاؤے  
نہیں رو سیں نینی رت کرے

اوکنواری (مجرد) کچھ بُن لے کات لے ابے مقصد و بے کارنہ سچھر  
ایک لچھا دھا گا بن کراس کولو کری میں ڈال دے  
اگر تو چھوٹے پچھے (سوٹ کے گوئے) بُنے گی.  
تو پرہنہ نہ رہ پائے گی  
اگر تو ایک سورس کے لیے بنے گی  
تو کو اسارے دھا گے کھنچ کر لے جائے گا

وہ دن جو غفلت میں تو نے گنوادیئے  
جب تو نے نہ تو کچھ کیا اور نہ کچھ سنبھال کے رکھا  
اور قادر مطلق کے سامنے گنوں کے بغیر کئی  
تو خود کو اچھا کیسے ثابت کر پائے گی

اگر تو جہز کے بغیر جائے گی  
سمجھے کوئی پسند نہ کرے گا  
تو وہاں اپنے خدا کو کیسے رحمجا سکے گی  
کچھ نقیب درد کا مشورہ لے لے

تیرے ماں باپ نے تیری شادی کی کچھ گناہ تھیں باندھی ہیں  
لیکن تو ابھی تک بے خبر ہے  
تیری منگنی ہو گئی ہے اور کچھ روز باقی رہ گئے ہیں  
تو اپنے والدین کے گھر اب واپس نہ آپائے گی

تیری سہیلیوں کو رنگ بزنگا جہیز ملا ہے  
وہ بلکے لال رنگ کے پڑے پہنچے ہوئے تھیں  
تو اٹھی اداکاری کیوں کر رہی ہے  
تو غمگین ہو جائے گی جب وہاں پہنچے گی

بلہا کہتا ہے جب محبوب گھرا تا ہے  
شادی کے جوڑے ٹبے ہیں رنگیں لفڑاتے ہیں  
اگر تھفات رکھتی ہے تو مالک جمعے گے سے لگائے گا  
درست خون کے آنسو روئے گی

(۲۰)

یک الف پڑھو چھ کارا ہے  
 اس الفوں دو ایس، چار ہوئے  
 پھر لکھ، کروڑ، ہزار ہوئے  
 پھراو تھوں بے شمار ہوئے  
 یک الف دانکتہ نیارا ہے

کیوں پڑھنا ایں گذشت باب دی  
 سرچالی آپنڈ غدایاں دی  
 ہن ہوئی آشنا جلاداں دی  
 اگے پیندی مشکل سمجھا را ہے

بن حافظاً حفظ قرآن کرے  
 پڑھ پڑھ کے صاف زبان کرے  
 پھر نجعت و پوح دھیان کرے  
 من پھر داجیوں ہلکا را ہے

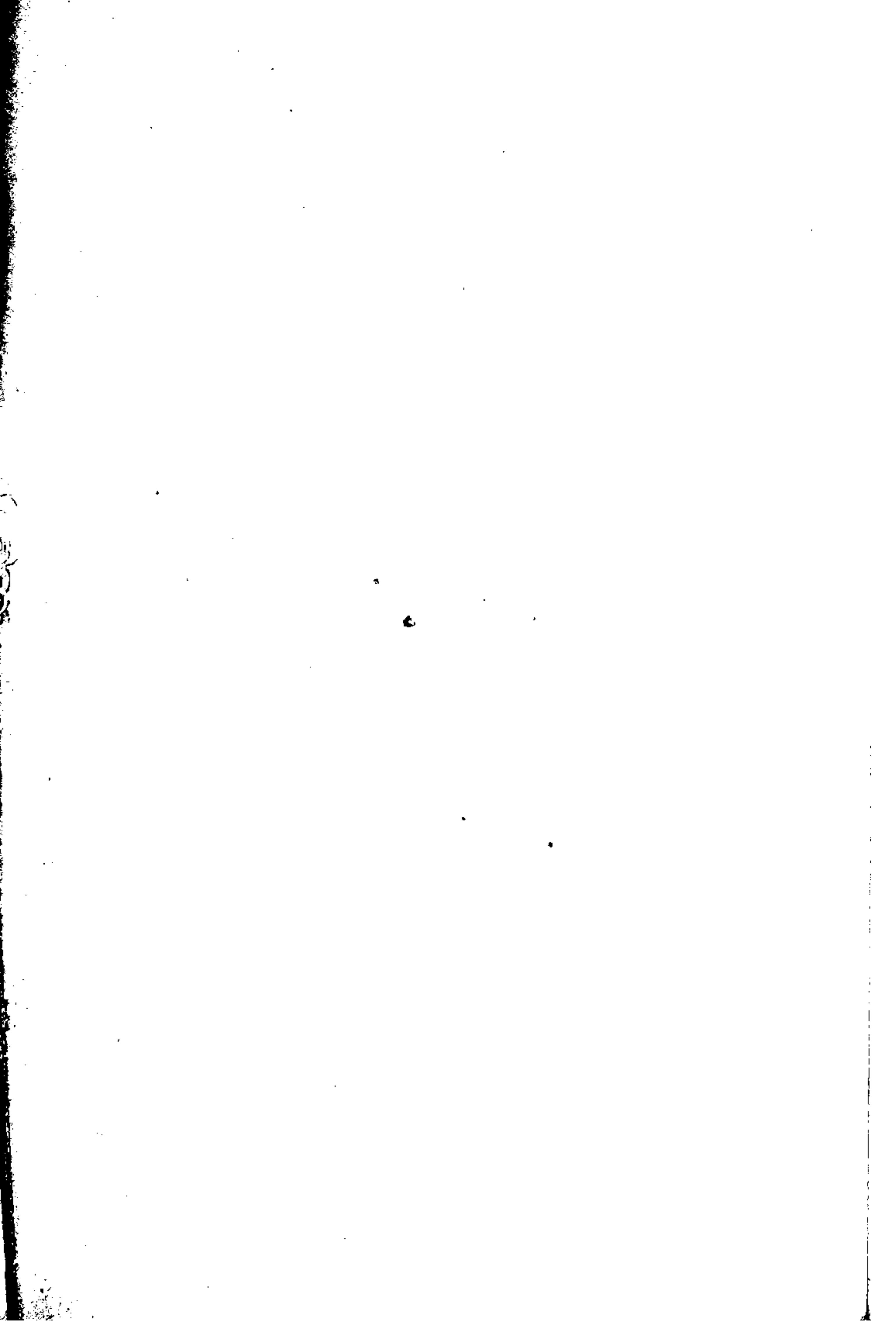
بُلہماں بوہردا بیساں  
 اوہ برچھ وڈا چاہو بیساں  
 جد برچھ اوہ قافی ہو بیساں  
 پھر رہ گیا بی اکارہ ہے

ایک الف کے پڑھنے سے تجھے نجات مل جائے گی  
 اس ایک الف سے دو تین چار پیدا ہوئے  
 پھر لا کھو کروڑ، ہزار ہو گئے  
 پھر وہ بے شمار ہو گئے  
 ایک الف کا نقطہ نہایت انوکھا اور ترالا ہے

تو گھری سمجھی کتابیں کیوں پڑھتا ہے  
 تو اپنے سر پر غنوں کا بوجھا لٹھائے لیے جا رہا ہے  
 تو نے ایک سخت جلاد کی شکل اختیار کر لی ہے  
 تجھ کو ایک دشوار و سخت ترین فاصلہ طے کرنے کے لیے سفر کرنا ہے

تو حافظت بننے کے لیے قرآن حفظ کرتا ہے  
 اور اسے پڑھ پڑھ کر اپنی زبان صاف کرتا ہے  
 پھر تو دنیا کی نعمتوں میں اپنادماغ کھپاتا ہے  
 تیرا دل ایک قاصد کی طرح مارا مارا سکھرتا ہے

مُلہماً نے برگد کا بع لیوا سخا  
 جو ایک بڑے درخت کی مانند چیل گیا  
 جب یہ درخت فنا ہو گیا  
 تو پھر تجھے مرف وہی بیج باقی رہ گیا



# کتابیات

## انگریزی

- ۱۔ آر پری اے، جے صوفی ازم، لندن ۱۹۴۹ء (طبع پنجم)
- ۲۔ بہبیٹا چاریہ، ہری داس (ایڈشن)، دی کلچرل پریسچ آف انڈیا، جلد چہارم سو۔ ڈیوس، الیف سپیڈ لائینڈ۔ دی پرشین مٹکس۔ وزڈم آف دی ایسٹ سیریز لندن ۱۹۳۶ء
- ۳۔ گب اینڈ کرامرز، شورٹ رانسا یکلو پیدیا آف اسلام، لندن، ۱۹۵۳ء
- ۴۔ ہیٹنگز جیمز، انسا یکلو پیدیا آف ریجیمن اینڈ ایتھکس، ایڈ برگ ۱۹۵۲ء (طبع دوم)
- ۵۔ یکس، فی، پی۔ دکشنازی آف اسلام دہلی ۱۹۷۳ء
- ۶۔ کوہلی۔ ایس، ایس۔ اے کریمیکل اسٹڈی آف دی آدی گرنتھ، دہلی ۱۹۷۶ء

## (طبع دوم)

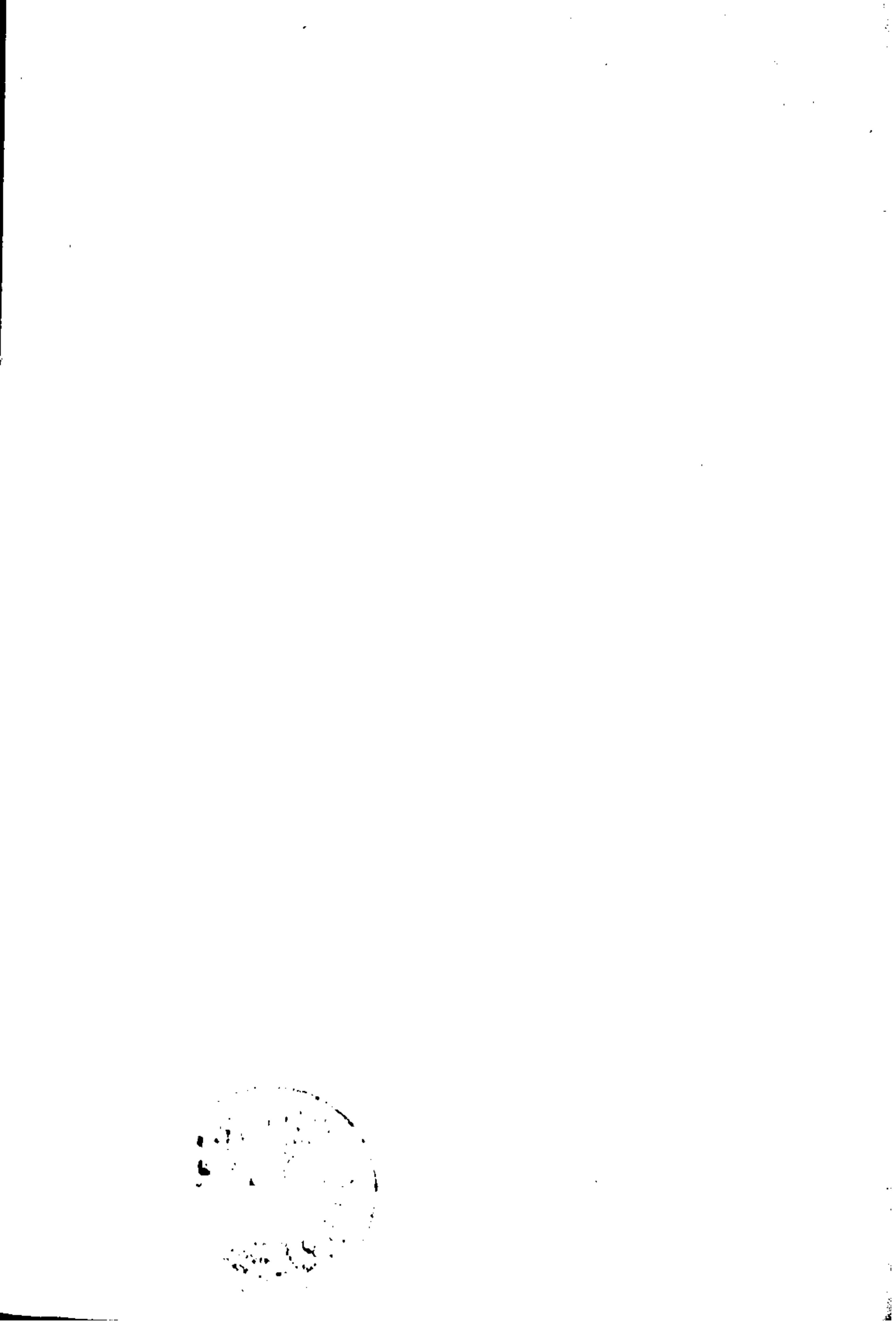
- ۷۔ آٹ لاںز آف سکھ تھوڑ، نئی دہلی ۱۹۷۸ء (دوسری ایڈشن)
- ۸۔ لطیف، سید محمد اے سہیڑی آف دی پنجاب، کلکتہ ۱۸۹۱ء
- ۹۔ چہاریون اٹی، ایم، پی، آٹ لاںز آف مہندوازم، بھیٹی ۱۹۵۴ء
- ۱۰۔ موہن سنگھ، سہیڑی آف پنجابی لڑیخرا، امرتسر ۱۹۵۸ء
- ۱۱۔ مجیب، ایم۔ دی انڈین مسلم، لندن ۱۹۷۶ء
- ۱۲۔ مکرجی، رادھاکمل، تھیوری اینڈ آرٹ آف مسی سی ازم، نیویارک ۱۹۷۸ء
- ۱۳۔ راما کرشنا، لا جونتی، پنجابی صوفی پوامس (ستھلہ، سٹوٹ ۱۹۰۰ء) لندن ۱۹۳۸ء
- ۱۴۔ شاردا، ایس۔ آر صوفی تھوڑ، نئی دہلی ۱۹۷۸ء
- ۱۵۔ سیحان، جون، اے۔ صوفی ازم، ایس سینیس اینڈ شرائٹر، لکھنؤ ۱۹۶۰ء

- ۱۷- تاراچند، القلاویں آف اسلام اون انڈین کچر، الہ آباد ۱۹۳۴ء
- ۱۸- تیجا سناگھ اینڈ گنڈ استنگھ، اے شورٹ مہری آف دی سکھ، جلد اول  
(سنه ۱۹۶۹ء - سنه ۱۹۷۵ء) بیکی نمبر ۱۹۵۵ء
- ۱۹- ٹری متگھم ہے اپنیر دی صوفی آرڈر زان اسلام، اکسفورڈ ۱۹۷۱ء

## پنجابی

- ۱- آزاد، کلدیپ سناگھ، بُلہے شاہ دا صوفی آن بھروس ۱۹۶۹ء
- ۲- بجاشا و بجھاگ، پنجاب۔ بُلہے شاہ جیون تے رچنا، پیالہ نمبر ۱۹۷۱ء
- ۳- دیوان سناگھ اینڈ گھمن، بکرم سناگھ، بُلہے شاہ دا کا لوک، جالندھر ۱۹۶۷ء
- ۴- فیض محمد فیقر۔ کلیات بُلہے شاہ، لاہور ۱۹۶۴ء
- ۵- گورو یوسناگھ۔ کلام بُلہے شاہ، المدھیانہ، نمبر ۱۹۷۱ء
- ۶- اندر جیت کور۔ بُلہے شاہ دیاں کافیاں۔ اک اڈھین، سال ۱۹۷۱ء
- ۷- کوہلی، ایس۔ ایس، پنجابی ساہتیہ دا اتھاس، المدھیانہ ۱۹۵۵ء
- ۸- چوتیاں کافیاں، پیالہ ۱۹۶۵ء
- ۹- بُلہے شاہ رچناولی، پیالہ ۱۹۸۳ء
- ۱۰- موہن سناگھو۔ بُلہے شاہ، ۰۵ کافیاں، لاہور ۱۹۳۱ء
- ۱۱- نرولہ، سندھ سناگھ، بُلہے شاہ امرتسرائیں۔ دی
- ۱۲- پدم۔ پیارا سناگھ۔ سائیں بُلہے شاہ، پیالہ ۱۹۷۱ء (طبع دوم)
- ۱۳- سیل، جیت سناگھ۔ بُلہے شاہ۔ جیون تے رچنا۔ پیالہ ۱۹۷۱ء
- ۱۴- شاردا۔ ایس آر، صوفی مت اتے پنجابی صوفی ساہتیہ، پیالہ ۱۹۷۱ء
- ۱۵- شرمائے جی۔ ایل۔ بُلہے شاہ۔ وو پچن تے رچنا ۱۹۷۱ء





بلہے شاہ (۱۶۸۰ء تا ۱۷۵۸ء) کا شمار پنجابی کے عظیم ترین صوفی شاعروں میں ہوتا ہے اگرچہ انہوں نے بہت سے دو ہرے، بارہ ماہے، اٹھواڑے اور دو ہے لکھے ہیں لیکن یہ ان کی کافیاں ہیں جن کی بدولت انہوں نے ہندوستانی ادب کی تاریخ میں اپنا ایک مستقل اور نمایاں مقام بنایا وہ روحانی عشق کی حامل ان کی کافیاں ہیں جو نہایت درد و سوز کے ساتھ روحانی عشق کی مختلف کیفیات کو پیش کرتی ہیں۔ انہوں نے اپنے اشعار میں ایک خاص شدت اور ڈرامائی خصوصیت کے ساتھ انسانی روح کو ایک ایسی فراق کی ماری عورت کے طور پر پیش کیا ہے جو خدا سے وصال کے لیے بیتاب ہے لیکن اس دلستان کے دوسرے شعراء کے برعکس انہوں نے روایتی علامتوں اور ہیئتتوں کا استعمال نہیں کیا۔

اس بات کو نظر انداز نہیں کیا جا سکتا کہ ان کے نغمات پر بدهمت، نو ہندویت اور سکھ دھرم کے اثرات موجود ہیں، ایک منفرد شاعر کی چیزیت سے ان کی خصوصیت ہے کہ ان کے انتقال کے دو سو برس بعد بھی پنجابی شاعری کا عام قاری انھیں بڑی محبت اور عقیدت سے پڑھتا ہے۔

اس کتاب کے مصنف پروفیسر سریند ر سنگھ کوہلی (پیدائش ۱۹۲۰ء) میں جو مددوں پنجاب یونیورسٹی (چندی گڑھ) کے شعبہ پنجابی سے منسلک تھے، پروفیسر کوہلی سے زیادہ کتابوں کے مصنف ہیں۔ زیرِ نظر کتاب میں پروفیسر کوہلی نے بلہے شاہ کی شاعری پر قابل قدر نقد و تبصرہ کیا ہے۔